

ARCOS

MADE IN SPAIN - SINCE 1734

ca tá- logo

Catalogue // Catalogue
Catalogo // каталог

2020





Made in Spain - Since 1734

Autor del documento:
Arcos Hermanos S.A.

Datos de contacto:
E-Mail: comercial@arcos.com
Página Web: www.arcos.com
Teléfono: +34 967 210 261

Fecha: 01-01-2020
Diseño: www.lagahe.com
Fotografía: Arcos, Cover Studios
Impresión: Gráficas San Miguel

Licencia del documento:
Copyright © 2020, Arcos Hermanos S.A.

Los logos y marcas anunciados o referidos en este documento son propiedad de sus respectivos dueños.



Papel procedente de fuentes responsables.
Para más información www.fsc.org

6

SOBRE ARCOS

About Arcos // À propos de Arcos // Su Arcos // O Arcos

26

NOVEDADES

Novelties // Nouveautés // Novità // Новости

36

UCHILLOS

Knives // Couteaux // Coltelleria // Ножи

142

UCHILLOS DE MESA

Table Knives // Couteaux De Table // Coltelleria Da Tavola
Столовые Приборы

160

NAVAJAS PROFESIONALES

Professional Pocket Knives // Couteaux de poche professionnels
Lame professionali // Профессиональные ножи

164

CUBERTERÍAS

Flatware // Les Couverts // Posateria // Столовые Приборы

186

COMPLEMENTOS

Accessories for Knives // Compléments pour Couteaux Complementi per Coltelli // Аксессуары для ножей

210

ÚTILES PROFESIONALES

Professional Tools // Outils Professionnels // Utensili Professionali
Профессиональные Принадлежности

226

TIJERAS

Scissors // Ciseaux // Forbici // Ножницы

244

SARTENES Y CACEROLAS

Cookware // Poêles et Casseroles // Padelle e Casseruole
Сковороды и Кастрюли

260

ACCESORIOS

Accessories // Accessoires // Accessori // Аксессуары

274

ÍNDICE DE REFERENCIAS

Product Reference Index // Index des References // Riferimenti Index
Индекс Артикулов

his-toria

HYSTORY
HISTOIRE
STORIA
ИСТОРИЯ

Arcos Hermanos S.A. está considerada como la primera empresa de cuchillería española con mayor proyección internacional alrededor de todo el mundo. La primera pieza que marca el inicio de la empresa ARCOS en el año 1734, son las primeras tijeras de la marca, creadas por Juan de Arcos y que actualmente se encuentran en el Museo de la Cuchillería de Albacete. Esta reliquia fue donada por los propietarios de ARCOS Hermanos, que quieren mostrar la belleza de esta pieza a todo el público.

Estas tijeras corresponden con la pieza más antigua y pertenecen al primer cuchillero de la familia ARCOS. Sus largas cuchillas y sus adornos nos transportan a la época de los inicios de ARCOS, junto con el grabado en una de sus hojas en el que se puede leer "Albacete 1734", prueba que demuestra que la empresa lleva un largo recorrido profesional.

En el Museo Arqueológico Nacional de Madrid se encuentran otras tijeras de escritorio, realizadas por Juan de Arcos Gallardo, que datan de 1745 y 1746. Otra pieza única que forma parte de la historia de Arcos.

Esta empresa familiar cuyos productos se encuentran a la cabeza en el mercado de la cuchillería mundial, se siente muy orgullosa por su trayectoria y por haber traspasado fronteras hasta convertirse en lo que es hoy en día: una empresa líder en el sector de la cuchillería cuyo crecimiento no cesa. Más de 280 años de trabajo y reconocimientos colocan a la empresa ARCOS en una posición elevada en el mercado y con una confianza por parte de sus clientes que es cada vez mayor.

Arcos Hermanos S.A. is considered as the first Spanish cutlery-knife making company being one of the most internationally recognised companies all around the world. The first piece which ushered in the commencement of the ARCOS company in 1734, were the first scissors of the brand, created by Juan de Arcos and which are currently found in the Museo de la Cuchillería de Albacete (Albacete Cutlery Museum). This relic was donated by the owners of ARCOS Hermanos who wanted to demonstrate the beauty of this piece to the general public.

These scissors correspond to the oldest piece and belong to the first knife of the ARCOS family. Its long blades and its embellishments convey one to the beginnings of ARCOS, together with the engraving in one of its blades in which one can read "Albacete 1734", evidence demonstrating that the company has come a very long way since then as demonstrated by its extensive professional background.

The National Archaeological Museum in Madrid has in its collection other pairs of scissors, made by Juan de Arcos Gallardo, dating back to



1708

Juan de **ARCOS**
Gallardo & María de la Cuesta

1734

Tijeras de escritorio realizadas por Juan de Arcos Gallardo. Marcan el inicio de la trayectoria de **ARCOS**

There are desk scissors, made by Juan de Arcos Gallardo dating the begining of **ARCOS**

1742

Juan de **ARCOS** de la Cuesta
& Ana Pastor

1745

Tijeras de escritorio realizadas por Juan de Arcos Gallardo

There are desk scissors, made by Juan de Arcos Gallardo

1788

Juan de **ARCOS**
Pastor & Francisca Aparicio

1814

Isidro **ARCOS** Aparicio
& Ana Aroca

1851

Leonardo Gregorio **ARCOS**
& María Jesús Abia

1878

Roberto **ARCOS** Abia &
Inocencia Villanueva

1925

Gregorio **ARCOS** Villanueva
& Luisa Galiano Blasco

2020

Roberto, Pedro & Ana **ARCOS**

1745 and 1746. Another unique piece which is part of Arcos's history. This family-owned company, whose products are at the forefront of the world cutlery-knife making market, is very proud of its history and for having crossed borders to become what it is today: a leading company in the cutlery-knife making sector whose growth is never ending. 280 years of work and recognition positions the ARCOS company in a vantage point market position and with the confidence from its customers which is increasingly greater.

Arcos Hermanos S.A. est considérée comme la société de coutellerie espagnole avec le plus grand rayonnement international du monde. La pièce qui marque les débuts de la société ARCOS, en 1734, correspond aux premiers ciseaux de la marque, créés par Juan de Arcos, de nos jours exposés au Musée de la Coutellerie, à Albacete. Les propriétaires d'ARCOS Hermanos ont fait don de cette relique pour permettre au grand public d'admirer la beauté de cette pièce.

Ces ciseaux sont la pièce la plus ancienne et ils appartiennent au premier coutelier de la famille ARCOS. Leurs longues lames et leurs décos nous font voyager à l'époque de la naissance d'ARCOS, de même que la gravure sur l'une des lames, où l'on peut lire « Albacete 1734 », témoignant ainsi du long parcours professionnel de la société. Le Musée Archéologique National de Madrid héberge également d'autres ciseaux de bureau réalisés par Juna de Arcos Gallardo, et qui datent de 1745 et 1746. Une autre pièce unique qui fait partie de l'histoire d'Arcos. Cette société familiale, dont les projets sont à la tête du marché mondial de la coutellerie, est très fière de sa trajectoire et d'avoir franchi les frontières pour devenir ce qu'elle est à présent : une société leader dans le domaine de la coutellerie et qui grandit sans arrêt. 280 ans de travail et de reconnaissances ont valu à la société ARCOS une haute place sur le marché et de plus en plus de confiance de la part de ses clients.

году. Эта реликвия была подарена владельцами ARCos Hermanos, которые хотят показать красоту уникального предмета всем желающим.

Ножницы принадлежали первому мастеру семьи ARCos и считаются самым старым предметом. Длинные лезвия и орнамент, а также гравировка на одном из лезвий, где ясно читается «Альбасете 1734», переносят нас в эпоху становления компании ARCos, демонстрируя тем самым, что компания прошла долгий профессиональный путь.

В Национальном археологическом музее Мадрида выставлены другие ножницы, изготовленные Хуаном де Аркос Гальядро в 1745 и 1746 годах. Это еще один уникальный предмет, который является частью истории Arcos.

Семейная компания, чья продукция лидирует на международном рынке столовых приборов, гордится своей работой и историей, а также тем, что смогла пересечь границы и стать тем, чем она является сегодня: ведущая компания по изготовлению столовых приборов. Однако ее рост только продолжается. 280 лет существования, работы и признания компании ARCos позволяют ей занять достойное место на рынке, а также иметь постоянно растущее количество благодарных клиентов.

1734

18751

930

1950

1975

2007

ARCOS

G. ARCOS
ALBACETE

RARCOS
ALBACETE

ARCOS

ARCOS

ARCOS

Arcos Hermanos S.A. è considerata la prima impresa di coltelleria spagnola e quella con la maggior proiezione internazionale nel mondo. Il primo pezzo prodotto dalla ditta ARCos nel 1734, furono le prime forbici della marca, create da Juan de Arcos e che attualmente si trovano nel Museo della Coltelleria di Albacete. Questa reliquia fu donata dai proprietari di ARCos Hermanos, che volevano mostrare la bellezza di questo pezzo a tutto il pubblico.

Queste forbici sono il prodotto più antico e appartengono al primo fabbricante di coltelli della famiglia ARCos. Le loro lunghe lame e le loro decorazioni ci riportano all'epoca degli inizi di ARCos, come l'incisione su una delle lame, che riporta la scritta "Albacete 1734" e che dimostra il lungo percorso professionale della ditta.

Nel Museo Archeologico Nazionale di Madrid si trovano altre forbici da scrivania, realizzate da Juna de Arcos Gallardo e che risalgono al 1745 e 1746. Costituiscono un altro pezzo unico della storia di Arcos.

Questa impresa familiare, i cui prodotti si sono posizionati ai primi posti nel mercato della coltelleria mondiale, è molto orgogliosa della sua traiettoria e di aver superato le frontiere, fino a diventare ciò che è oggi: un'impresa leader del settore della coltelleria e in costante crescita. 280 anni di lavoro e di riconoscimenti posizionano la ditta ARCos sugli scalini più alti del mercato e le conferiscono una fiducia particolare da parte dei suoi clienti, che cresce sempre più.

Компания Arcos Hermanos S.A. считается первой испанской компанией по производству столовых приборов, которая вышла на международный рынок. Первые ножницы этой компании, изготовленные Хуаном де Аркос, и которые находятся в настоящее время в Музее столовых приборов в Альбасете, были первым предметом, ставшим основоположником компании ARCos в 1734



ca- lidad

QUALITY
QUALITÉ
QUALITÁ
КАЧЕСТВО



Desde su nacimiento Arcos Hermanos ha trabajado por la mejora constante del nivel de calidad de sus productos. Un equipo humano con una formación excelente y una larga trayectoria profesional, se encarga de automatizar los procesos de trabajo para alcanzar el mejor rendimiento y control, y así lograr los máximos estándares de calidad. El Certificado ISO 9001:2015 lo corrobora y reconoce internacionalmente. Además, ARCOS dispone también de un Registro Sanitario (39.03065/AB), y la prestigiosa certificación norteamericana NSF (National Sanitary Foundation). ARCOS HNOS. S.A. GARANTIZA SUS PRODUCTOS DURANTE DIEZ AÑOS, contra todo defecto de fabricación, siempre que se haga uso racional de la pieza para el cual está fabricada.

Since our birth as a company, Arcos Hermanos has always strived for the constant improvement of quality in all its products. Our highly specialized and well trained team of professionals constantly strives to improve our manufacturing processes and techniques in order to achieve the highest output and control with the highest quality standards. This is how Arcos achieves our goal of the highest quality standards of all our products. Our ISO 9001:2015 certification confirms and recognizes our international standards of quality control. Arcos also has a national Registry Health Number (39.03065/AB) and has gained the prestigious certification from the NSF (National Sanitary Foundation), an American organization which certifies our products as suitable and safe to be in contact with food. ARCOS HNOS. S.A. WARRANTS ITS PRODUCTS against defects in material and workmanship under normal and proper use FOR A PERIOD OF TEN YEARS.

Depuis sa naissance, Arcos Hermanos a constamment cherché à améliorer le niveau de qualité de ses produits. Son équipe humaine, d'excellente formation, acquise à travers leur

expérience professionnelle, se charge de l'automatisation des procédés de travail afin d'obtenir le meilleur rendement et contrôle permettant par conséquent d'atteindre les maximums standards de qualité.

Le Certificat ISO 9001:2015 reflète cette exigence de qualité reconnue mondialement.

ARCOS HNOS. S.A. GARANTIE QUE SES PRODUITS PENDANT DIX ANS, contre tout défaut de fabrication, dans un usage normal d'utilisation. De plus, ARCOS dispose d'un Registre Sanitaire (39.03065/AB), et de la prestigieuse certification nord-américaine NSF (National Sanitary Foundation).

Fino dalla sua nascita, Arcos Hermanos ha lavorato con la finalità di migliorare costantemente il livello di qualità dei suoi prodotti.

Un gruppo umano con una formazione eccellente e una grande professionalità è incaricato della automatizzazione dei processi di lavorazione al fine di ottenere il massimo rendimento e controllo produttivo, unitamente al perfezionamento continuo e costante della qualità.

Il Certificato ISO 9001:2015 è a testimoniare questo riconoscimento internazionale.

Inoltre ARCOS si fregia del diploma emesso dal Registro Sanitario (39.03065/AB), unitamente alla prestigiosa esclusiva Certificazione U.S.A. NSF (National Sanitary Foundation)

ARCOS HNOS. S.A., in Avda Gregorio Arcos, s/n – ALBACETE-Spagna, GARANTISCE TUTTI I SUOI PRODOTTI PER 10 ANNI, contro tutti i difetti di fabbricazione, purchè si faccia uso corretto dell'utensile per il quale lo stesso è stato prodotto.

С начала своего существования Аркос Эрманос работал над постоянным повышением уровня качества своей продукции. Команда людей с превосходным образованием и долгим опытом профессиональной деятельности, занимается автоматизацией процессов работы для достижения наилучшей производительности и контроля с целью получения максимальных стандартов качества.

Сертификат ИСО 9001:2015 подтверждает это и признан во всем мире.

Кроме того, APKOS имеет Гигиенический сертификат (39.03065/AB), а также престижный американский пищевой сертификат NSF (Национальный санитарный фонд).

При условии использования данного продукта по назначению, ДАЕТ ГАРАНТИЮ от производственного брака В ТЕЧЕНИЕ 10 ЛЕТ.

10
YEARS
GUARANTEE

va- lores

VALUES
VALEURS
VALORI
ЦЕННОСТЬ

diseño e innovación

DESIGN AND INNOVATION · DESSIN ET INNOVATION ·
DESIGN E INNOVAZIONE · ДИЗАЙН И ИННОВАЦИИ

ARCOS HERMANOS es una empresa cuyo compromiso con el Diseño se ha visto reconocido a través de numerosos premios. Fuimos galardonados con el Premio Castilla-La Mancha de Diseño en el año 2007 y estuvimos nominados a los Premios Nacionales de Diseño, un galardón que se encuentra dentro de los más importantes dentro de nuestro país y que es otorgado por el Ministerio de Industria, Turismo y Comercio y la Fundación Barcelona Centre de Disseny. El diseño es para nosotros una pieza fundamental en nuestro trabajo. Al igual que la innovación, que juega un papel crucial dentro de nuestra compañía y se ha convertido en una herramienta estratégica indispensable a la hora de trabajar. Queremos ofrecer nuevas alternativas que mejoren la vida de nuestros clientes. Un ejemplo de ello es el acero exclusivo **NITRUM®**, una apuesta que nos ha convertido en pioneros en utilizar este tipo de material.

ARCOS HERMANOS is a company whose commitment to design has been recognised with numerous awards. The company was awarded the Castile-La Mancha Design Awards in 2007 and was nominated for the National Design Awards, an award which is among one of the most important in our country and which is awarded by the Ministry of Industry, Tourism and Commerce and the BCF (Barcelona Centre de Disseny) Foundation. The design is for us a cornerstone in our work. Just like innovation, it plays a crucial role within our company and has become an indispensable strategic tool when it comes to working. We want to offer new alternatives which will improve the lives of our customers. One such example is the exclusive steel **NITRUM®**, a commitment which has made ARCOS pioneers in using this type of material.

ARCOS HERMANOS est une société très primée pour son engagement dans le Design. Nous avons reçu le Prix Castille-La Manche du Design en 2007 et nous avons été nominés aux Prix Nationaux Design, l'un des principaux prix en Espagne, décerné par le Ministère de l'industrie, du Tourisme et du Commerce et par la Fondation Barcelona Centre de Disseny. Pour nous, le design est un élément essentiel dans notre travail. Il en est de même pour l'innovation, qui joue un rôle central dans notre société et qui est devenue un outil stratégique indispensable dans notre travail. Nous souhaitons proposer de nouvelles alternatives capables d'améliorer la vie de nos clients. L'acier exclusif **NITRUM®** en est un bon exemple, car c'est une mise qui a fait de nous des pionniers dans l'utilisation d'un matériau de cette nature.

L'impegno posto dalla ditta **ARCOS HERMANOS** nel Design è stato riconosciuto con molti premi. Nel 2007 riceveremo il Premio Castilla-La Mancha di Design e fummo nominati ai Premi Nazionali di Design, un premio fra i più importanti nel nostro Paese e concesso dal Ministero dell'Industria, del Turismo e del Commercio e dalla Fondazione Barcelona Centre de Disseny. Per noi il design è un elemento fondamentale del nostro lavoro. Come l'innovazione, che gioca un ruolo fondamentale nella nostra compagnia ed è diventata uno strumento strategico indispensabile per il lavoro. Vogliamo offrire nuove alternative che migliorino la vita dei nostri clienti. Un esempio è l'acciaio esclusivo **NITRUM®**, una scommessa che ci ha fatti diventare dei pionieri nell'utilizzo di questo tipo di materiale.

ARCOS HERMANOS - это компания, чья дизайнерская работа была отмечена многочисленными наградами. Компания была удостоена награды за дизайн в провинции Кастилья ла Манча (Premio Castilla-La Mancha de Diseño) в 2007 году, а также была номинирована на получение Национальной награды за дизайн, которая является одной из самых важных в нашей стране, присуждаемой Министерством промышленности, туризма и торговли совместно с центральным фондом дизайна Барселоны (Fundación Barcelona Centre de Disseny). Дизайн является основной опорой нашей работы. Как и инновация, которая играет ключевую роль в нашей компании, уже ставшая незаменимым стратегическим инструментом выполнения работы. Мы хотим предложить новые альтернативы для улучшения жизни наших клиентов. Примером этого является эксклюзивная сталь **NITRUM®** - мы являемся лидером в использовании этого типа материала.



servicio

SERVICE · SERVICE · SERVIZIO · СЕРВИС

Una estrecha relación con el cliente es uno de los pilares de nuestra empresa. Mantener un buen trato con ellos y satisfacer sus necesidades es algo en lo que hacemos mucho hincapié y por ello dedicamos un gran esfuerzo en el tema de logística. Un buen sistema de producción mejora los tiempos de preparación y envío, por eso ponemos toda nuestra confianza en las mejores compañías de mensajería urgente. Esto nos asegura que nuestros productos llegan en las mejores condiciones y en los tiempos estimados.

A close relationship with the customer is one of the cornerstones of our company. Maintaining good customer service and meeting their needs is something in which we go to great lengths to lay considerable emphasis on and it is for this reason that we devote a great deal of effort as regards logistics. A good production system improves preparation and shipping times, that is why all our trust is placed in the best express courier companies. This ensures that our products arrive in the very best conditions and on-time as per scheduled delivery deadlines.

L'un des principaux piliers de notre société est la proximité des clients. L'entretien d'une bonne relation avec eux et la réponse à leurs besoins sont des éléments sur lesquels nous insistons ; c'est pour cette raison que nous consacrons de grands efforts en logistique. Un bon système de production permet d'améliorer les délais de préparation et d'expédition ; c'est pourquoi nous accordons toute notre confiance aux meilleures compagnies de messagerie express. Nous nous assurons ainsi que nos produits arrivent à destination dans les meilleures conditions et dans les délais estimés.

Uno stretto rapporto con il cliente è uno dei pilastri della nostra ditta. Insistiamo molto nel trattare bene i clienti e soddisfare le loro necessità e, per questa ragione, ci sforziamo molto nel campo della logistica. Un buon sistema di produzione migliora i tempi di preparazione ed invio, per questo abbiamo completa fiducia nelle migliori ditte di corrieri espressi. Ciò garantisce che i nostri prodotti arrivino nelle migliori condizioni e rispettando i tempi stimati.

Тесные взаимоотношения с клиентом является одним из основных опор нашей компании. Иметь хорошие отношения и удовлетворять их потребности - это то, чему мы придаём особое значение и прилагаем большие усилия для разработки оптимальной логистики. Хорошая производственная система улучшает время подготовки товара и доставки, поэтому мы доверяем только лучшим курьерским компаниям срочной доставки. Это дает гарантию того, что наши товары будут доставлены в наилучших условиях и в предполагаемое время доставки.



soste-nibili-dad

SUSTAINABILITY
DURABILITÉ
SOSTENIBILITÀ
УСТОЙЧИВОЕ РАЗВИТИЕ

ARCOS Hermanos es una empresa que se construye sobre la base de la sostenibilidad y que trabaja por el progreso, defendiendo y comprometiéndonos por la conservación medioambiental. Nuestra preocupación por el bienestar de generaciones presentes y futuras se ve reflejada por el funcionamiento de nuestra cadena de producción y el uso de máquinas de prensado de residuos para su posterior reciclado. La reducción de vertidos y nuestros sistemas de fabricación limpia son algo que nos caracteriza, además del uso de la energía solar para la fabricación de nuestros productos. Nuestro esfuerzo y compromiso fue premiado en 2013 gracias a nuestro Cuchillo ARCOS, proyecto de ecodiseño que recibió el Premio al Diseño para el Reciclaje. Además, ARCOS Hermanos trabaja por y para el compromiso social, haciendo del factor humano la pieza más importante que nos ayuda a avanzar y a estar en la posición en la que nos encontramos. Nuestra involucración con la comunidad, la buena comunicación interna con nuestros trabajadores y la estrecha colaboración con proveedores nos hacen buscar en todo momento mejorar y alcanzar nuestros objetivos.

ARCOS Hermanos is a company which is built on the basis of sustainability and that works towards progress, defending and committing ourselves to environmental conservation. Our concern for the well-being of present and future generations is reflected by the functioning of our production chain and the use of waste pressing machines for its subsequent recycling. The reduction of discharges and our clean manufacturing systems are something which characterises the company, in addition to the use of solar energy for the manufacture of our products. Our effort and commitment was awarded in 2013 thanks to our ARCOS Knife, an ecodesign project which received the Design for Recycling Award.

Furthermore, ARCOS Hermanos works towards and for social commitment, making the human factor the most important part which helps the company to move forward and to be in the position in which we find ourselves. Our involvement with the community, good internal communication with our workers and the close knit collaboration with suppliers make the company seek at any given moment new ways to improve and obtain its objectives.

ARCOS Hermanos est une société bâtie sur la base de la durabilité et qui travaille pour le progrès, dans la défense et l'engagement envers la conservation de l'environnement. Notre souci du bien-être des générations actuelles et à venir est reflété dans le fonctionnement de notre chaîne de production et dans l'utilisation des compacteurs de déchets pour leur recyclage ultérieur. La réduction des rejets et nos systèmes de fabrication propre sont des signes qui nous caractérisent, de même que l'utilisation de l'énergie solaire dans la fabrication de nos produits. Nos efforts et notre engagement ont porté leurs fruits en 2013 avec notre couteau ARCOS, projet d'éco-conception ayant reçu le Prix du Design dans le Recyclage.

En outre, ARCOS Hermanos travaille pour et envers l'engagement social en transformant le facteur humain en la pièce la plus importante qui nous aide à progresser et à occuper la place que nous avons actuellement. Notre implication dans la communauté, la bonne communication interne avec nos travailleurs et l'étroite collaboration avec nos fournisseurs nous poussent à tout moment à améliorer et à atteindre nos buts.

ARCOS Hermanos è una ditta fondata sulla base della sostenibilità e che lavora per il progresso, difendendo e impegnandosi nella conservazione dell'ambiente. La nostra preoccupazione per il benessere delle generazioni attuali e future si riflette sul funzionamento della nostra catena produttiva e sull'uso delle macchine per la compattazione dei rifiuti per il riciclaggio. Ci caratterizziamo per la riduzione degli scarichi e i nostri sistemi di produzione puliti, oltre che per l'utilizzo dell'energia solare nella fabbricazione dei nostri prodotti. Il nostro sforzo e il nostro impegno furono premiati nel 2013 grazie al nostro Coltello ARCOS, un progetto di eco-design che ricevette il Premio al Design per il Riciclaggio.

ARCOS Hermanos, inoltre, lavora per l'impegno sociale, facendo del fattore umano l'elemento più importante che ci aiuta ad avanzare e a restare nella posizione che occupiamo. Questo coinvolgimento nella comunità, la buona comunicazione interna con i nostri dipendenti e la stretta collaborazione con i fornitori ci portano a cercare di migliorare costantemente e a raggiungere i nostri obiettivi.

ARCOS Hermanos - это компания, которая следует принципам устойчивого развития и работает для достижения прогресса, борясь за охрану окружающей среды. Наша забота о благополучии нынешних и будущих поколений отражается в построении нашего производства и использования прессовых машин для утилизации отходов. Сокращение отходов производства и чистые производственные системы являются нашей отличительной чертой, наряду с использованием солнечной энергии для производства нашей продукции. Наши усилия и приверженность были вознаграждены в 2013 г. благодаря нашему ножу ARCOS - проект экодизайна, который был удостоен награды за дизайн для дальнейшей утилизации.

Кроме того, ARCOS Hermanos работает согласно принципам социальной ответственности, опираясь на человеческий фактор, как на наиболее важную часть производства, которая помогает нам продвигаться вперед и добиваться успехов. Наша вовлеченная работа с сообществом, хорошая внутренняя связь с нашими сотрудниками и тесное сотрудничество с поставщиками помогают нам улучшать процессы и достигать наших целей.



Arcos en el mun- do

ARCOS WORLDWIDE
ARCOS DANS LE MONDE
ARCOS NEL MONDO
ARCOS В МИРЕ



ARCOS Hermanos tiene una superficie de trabajo dividida en diferentes plantas dentro de la provincia de Albacete (España). Podríamos decir que nuestra empresa no tiene fronteras, ya que podemos encontrar nuestros productos en cualquiera de los continentes. Operando en 94 países, ARCOS Hermanos distribuye sus piezas por todo el mundo, lo que nos convierte en la empresa líder de cuchillería, tanto profesional como de uso doméstico, cuyo nombre es conocido en todas partes. Queremos dejar nuestra huella y el éxito y calidad de nuestros productos nos hace viajar sin límites.

En la actualidad, cuenta con un equipo humano de cerca de 500 personas, que fabrican 1.100 modelos diferentes de cuchillos y una media de 75.000 piezas diarias. En una superficie de más de 30.000 m², dividida en distintas plantas en la provincia de Albacete (España), se levanta esta industria.

Trabaja con la última tecnología de fabricación y la actualiza constantemente, para que el nivel de calidad de cada producto sea siempre óptimo. Así pues, se consolida como empresa líder de cuchillería, tanto profesional como de uso doméstico.

ARCOS Hermanos has a work surface area divided into different plants within the province of Albacete (Spain). It can be said that our company has no borders, given that one can find our products in every continent. Operating in 94 countries, ARCOS Hermanos distributes its pieces worldwide, making us the leading cutlery-knife making company, both professional as well as national level, whose name is known everywhere. We want to leave our mark and the success and quality of our products confers on us the freedom of limitless movement. Our team of almost five hundred employees produces 1.100 different models of knives with a production average of 75,000 units per day. Our production process is divided between several factories located in the province of Albacete (Spain) with a total factory production area of over

30,000 square meters.

Because we work with the latest technologies and are constantly updating them to ensure the highest quality of our products, Arcos Hermanos, S.A. has become a Global leader in the development of professional and well as home cutlery.

ARCOS Hermanos a un espace de travail composé de plusieurs usines réparties dans la province d'Albacete (Espagne). Nous sommes en mesure d'affirmer que notre société n'a pas de frontières car nos produits se trouvent dans tous les continents. Présente dans 94 pays, ARCOS Hermanos distribue ses produits dans le monde entier, ce qui fait de nous la société leader dans le secteur coutellerie, tant professionnelle que domestique, sous un nom mondialement connu. Nous souhaitons laisser notre empreinte, et le succès et la qualité de nos produits nous font voyager sans aucune limite. Nous comptons actuellement sur une équipe de plus de 500 personnes qui fabriquent 1.100 modèles de couteaux dans une moyenne de 75.000 pièces par jour. C'est dans une super cie de plus de 30 000 m², divisée en plusieurs lieux et située dans la province d'Albacete en Espagne que s'élaboré cette industrie. Nous travaillons avec la dernière technologie de fabrication actualisée



constamment, a n que le niveau de qualité de chaque produit soit toujours optimum. Ce qui nous assure la consolidation de notre entreprise comme leader, tant pour le monde professionnel que privé. **ARCOS Hermanos** possiede una superficie di lavoro distribuita in varie installazioni nella provincia di Albacete (Spagna). Possiamo dire che la nostra impresa non ha frontiere, giacché possiamo trovare i nostri prodotti in tutti i continenti. ARCOS Hermanos è presente in 94 Paesi e distribuisce i suoi prodotti in tutto il mondo e ciò ci rende la ditta leader di coltelleria, sia di uso professionale come domestico, il cui nome è noto dappertutto. Vogliamo lasciare il nostro segno, e il successo e la qualità dei nostri prodotti ci fa viaggiare oltre tutti i confini.

Fabbricanti di coltelleria da piu' di 270 anni, attualmente la nostra Azienda puo' contare su un capitale umano di 500 persone., che attendono alla produzione di 1.100 modelli diversi di coltelli, ad una media di 75.000 pezzi al giorno. La super cie totale coperta delle varie divisioni produttive, in provincia di Albacete , si aggira sui 30.000mq coperti.

Lavoriamo avvalendoci delle ultimissime tecnologie di fabbricazione, aggiornate costantemente, per ottenere una uniformità assoluta di qualità per ciascun prodotto. Siamo inoltre consolidati e riconosciuti come la Impresa Leader sia nella produzione di coltelleria per uso

professionale che casalingo.

Территория **ARCOS Hermanos** делится на различные производственные помещения в провинции Альбасете (Испания). Мы могли бы сказать, что наша компания не имеет границ, потому что наша продукция присутствует на любом континенте. Работая в 94 странах, товары **ARCOS Hermanos** присутствуют во всем мире, что превращает компанию в ведущего производителя столовых приборов, как для профессионального, так и для бытового использования с узнаваемым брендом во всем мире. Мы хотим оставить след в истории, а наш успех и качество нашей продукции позволяет нам пересекать границы.

на данный момент, располагает командой персонала более 500 человек, которые производят 1.100 различных моделей ножей и в среднем 75.000 изделий в день. Данное производство занимает площадь более 30.000 м², расположено на различных заводах в провинции Альбасете (Испания).

Мы используем новейшие технологии производства и постоянно их обновляем, для достижения оптимального уровня качества каждого изделия. Таким образом, мы позиционируемся в качестве лидирующей компании по производству ножевых изделий, как для профессионального, так и для домашнего использования.



Basque Culinary Center es la primera facultad en gastronomía de España y referencia a nivel mundial. Desde su fundación en 2011 imparte el Grado en Gastronomía y Artes Culinarias y desde entonces ha desarrollado numerosos programas formativos de especialización, atrayendo a jóvenes estudiantes de todo el mundo. Arcos se suma ahora como empresa colaboradora a este proyecto internacional, que cuenta con el apoyo de algunos de los chefs más influyentes del mundo.

The **Basque Culinary Center** is the first faculty of Gastronomic Sciences in Spain and is a worldwide reference benchmark. Since its founding in 2011, a Bachelor's Degree in Gastronomy and Culinary Art has been offered and subsequently numerous specialisation training programmes have been developed, attracting young students from all over the world. Arcos now joins as a collaborating company in this international project, which has the backing and support of some of the most influential chefs in the world.

Basque Culinary Center est la première faculté de gastronomie en Espagne et une référence dans le monde. Depuis sa fondation en 2011, elle dispense des études donnant droit au Diplôme en Gastronomie et Arts Culinaires et depuis lors, elle a développé de nombreux programmes de formation de spécialisation, attirant des jeunes étudiants venus des quatre coins du monde. Arcos est désormais une entreprise partenaire de ce projet international, bénéficiant du soutien de certains des chefs les plus influents du monde.

Il **Basque Culinary Center** è la prima facoltà di gastronomia della Spagna e un riferimento a livello mondiale. Da quando è stato fondato,

nel 2011, impedisce i corsi della Laurea breve in Gastronomia ed Arti Culinarie ed ha sviluppato numerosi programmi formativi di specializzazione, attirando giovani studenti provenienti da tutto il mondo.

Ora Arcos si somma a questo progetto internazionale come impresa collaboratrice che possiede il supporto di alcuni fra i più influenti chef del mondo.

Баскский кулинарный центр (Basque Culinary Center) является первым факультетом гастрономии в Испании, на который равняются во всем мире. С момента его основания в 2011 году появилась история высшего образования по направлению «Гастрономия и кулинарное искусство». С тех пор было разработано множество специализированных учебных программ, которые привлекают молодых студентов со всего мира. Компания Arcos теперь присоединяется в качестве партнера к этому международному проекту, который пользуется поддержкой некоторых самых влиятельных шеф-поваров в мире.

Después de casi 10 años de colaboración continuamos formando parte de la gran familia **Euro-Toques España**. Organización de cocineros formada por 800 socios y presidida por Andoni Luis Aduriz, uno de los chefs más influyentes de nuestro tiempo, con dos estrellas Michelín en su restaurante Mugaritz.

After almost 10 years of collaboration, we continue being part of the great **Euro-Toques España** family. An organisation of chefs made up of 800 members and chaired by Andoni Luis Aduriz, one of the most influential chefs of our time, with his two Michelin star restaurant Mugaritz.

Après près de 10 ans de collaboration, nous faisons toujours partie de la grande famille **Euro-Toques Espagne**. Organisation de cuisiniers constituée de 800 associés et présidée par Andoni Luis Aduriz, l'un des chefs les plus influents de notre ère, doublement étoilé Michelín dans son restaurant Mugaritz.

Dopo quasi 10 anni di collaborazione, continuiamo a far parte della grande famiglia di **Euro-Toques España**, un'organizzazione di cuochi che conta 800 soci ed è presieduta da Andoni Luis Aduriz, uno degli chef più influenti dei nostri tempi e il cui ristorante Muga-ritz possiede due stelle Michelin.

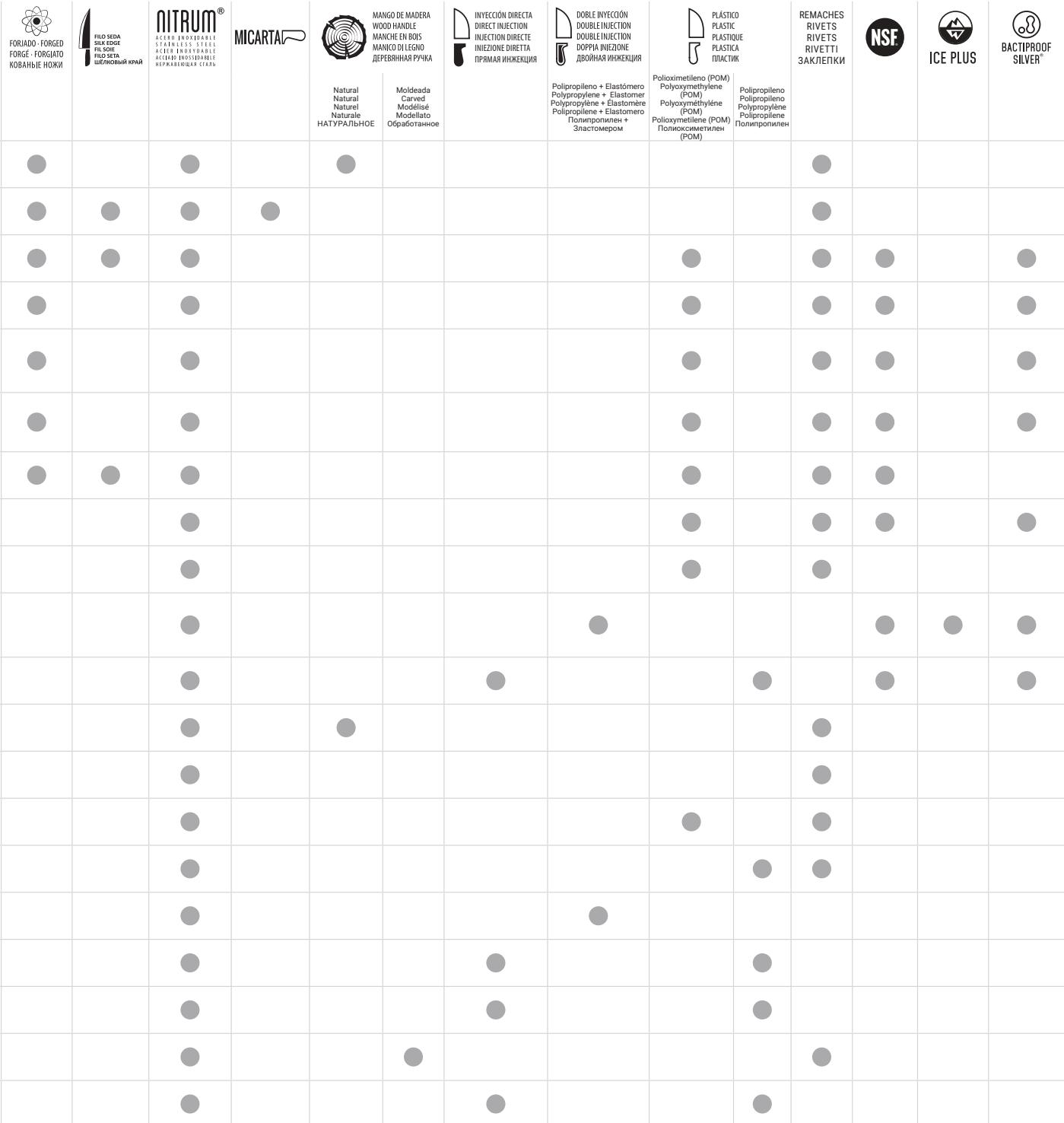
После почти 10 лет сотрудничества мы продолжаем быть частью великой семьи **Euro-Toques Spain**. Это ассоциация, членами которой являются 800 поваров, а председателем Андони Луис Адуриз, один из самых влиятельных поваров нашего времени, награжденный двумя звездами Мишлен в своем ресторане Mugaritz.



proce- sos y mate- riales

MATERIALS AND
PROCESSES
PROCESSUS ET
MATERIAUX
PROCEDIMENTI E
MATERIALI
ПРОЦЕССЫ И
МАТЕРИАЛЫ

NATURA
BROOKLYN
MANHATTAN
RIVIERA
RIVIERA BLANC
RIVIERA ROSE
ÓPERA
UNIVERSAL
KIDS
COLOUR PROF
2900
ATLÁNTICO
VINTAGE
REGIA
MAITRE
DÚO
MENORCA
NIZA
LATINA
NOVA



ícono-grafía

ICONOGRAPHY
ICONOGRAPHIE
ICONOGRAFIA
ИКОНОГРАФИЯ

NEW

Nuevo // New // Nouveau // Nouvo // Новый



Flexible // Flessibile // Гибкие



Semiflexible // Semi-Flexible // Semi-Flessibile // Гибкие



Alveolos // Granton Edge // Alvéolé // Alveoli // Гибкие



Perlado // Serrated // Cranté // Seghettato // Жемчужный



Micropperlado // Micro-brushing // Micro-perlage
Micro- perlato // Микро гранулы



Desmontable // Dismountable // Démontable
Smontabile Разъемные



Tallado Profesional // Professional Cut // Taillage
Fin Professionnel // Sfaccettatura Professionale
Профессиональная Насечка



Recubierta de Diamante // Covered by Diamond
Recouverte de Poudre de Diamant // Ricoperta In
Diamante // С Алмазным Покрытием



Redondeada // Rounded // Arrondi // Arrotondata
Закругленный



Ovalada // Oval // Ovale // Ovale // Овальный



Hoja // Blade // Lame // Lama // Лист
Mango // Handle // Manche // Manico // Ручки



Presentación // Presentation // Présentation
Presentazione // Презентация



Tacos // Blocks // Blocs // Серпи // Подставки



Cuchillos Estilo Japonés // Japanese Style Knives
Couteaux Style Japonais // Coltelli Stile Giapponese
Японские Ножи



Canal para líquidos // Liquid channel // Rainure
pour liquides // Scanalatura per liquidi // Канал для
жидкости



Hueco salsera // Gravy boat hole // Espace saucière
Foro salsa // Место для соусницы



Antideslizante // Non-slip // Antidérapant // Antiscivolo
Предотвращает скольжение



FORJADO · FORGED · FORGÉ · FORGIATO · КОВАНЫЕ НОЖИ

Sometido al proceso de forja por deformación al rojo vivo del que resulta un cuchillo macizo de una sola pieza.

Subjected to a red-hot deformation forging process whose results is a solid one-piece knife.

Soumis à un processus de forgeage par déformation à blanc pour obtenir un couteau massif fait d'une seule pièce.

Sottoposto a un processo di forgiatura per deformazione al rosso vivo dalla quale si ottiene un coltello massiccio in un unico pezzo.

Изготавливается по методу горячей ковки, результатом которой становится цельный нож.



FILO SEDA · SILK EDGE · FIL SOIE · FILO SETA · ШЕЛКОВОЕ ЛЕЗВИЕ

El filo especial seda ha sido creado uniendo nuestra tradición y la tecnología más innovadora, obteniendo así un corte único para tus cuchillos.

The special silk edge has been created by combining our tradition and cutting-edge technology, thus obtaining a unique cut for your knives.

Le tranchant spécial de soie a été conçu en rassemblant notre tradition et la technologie la plus innovante, de sorte à obtenir une coupe unique pour vos couteaux.

Lo speciale filo seta è stato creato unendo la nostra tradizione alla tecnologia più innovatrice, ottenendo così un taglio unico per i vostri coltelli.

Особое шёлковое лезвие было создано благодаря единению традиций и инновационных технологий, которое нам позволило

создать для вас уникальный предмет.

NITRUM®



Fórmula exclusiva de acero al nitrógeno que proporciona más dureza, mayor poder de corte y mejora la durabilidad del filo.

Its exclusive nitrogen treated steel composition provides additional hardness, greater cutting power and improved cutting edge durability.

Formule exclusive en acier à l'azote pour davantage de dureté, un plus haut pouvoir de coupe et un tranchant plus résistant.

Formula esclusiva di acciaio al nitrogeno che conferisce maggiore durezza, più potere di taglio, e aumenta la durata del filo.

Эксклюзивная формула азотистой стали придает большую прочность, большую режущую способность и улучшает долговечность лезвия.

MANGO DE MICARTA · MICARTA HANDLE · MANCHE EN MICARTA · MANICO DI MICARTA · МИКАРТА РУЧКА



Mango del cuchillo fabricado en Micarta, tela prensada con resina. Material duro y resistente a temperaturas elevadas y humedad ambiental.

Knife handle manufactured from Micarta, resin pressed composition. Rigid material and resistant to high temperatures and ambient humidity.

Manche du couteau fabriqué en Micarta, toile pressée avec de la résine. Matériau dur et résistant aux hautes températures et à la température ambiante.

Manico del coltello realizzato in Micarta: tela pressata con resina. Materiale duro e resistente alle alte temperature e all'umidità ambientale.

Рукоять ножа изготавлена из современного материала Микарта, представляющего собой прессованную ткань со смолой. Твердый и устойчивый к высоким температурам и влажности.

MANGO DE MADERA · WOOD HANDLE · MANCHE EN BOIS · MANICO DI LEGNO · ДЕРЕВЯННАЯ РУЧКА



Mango del cuchillo fabricado en madera, lijado y pulido, con un acabado perfecto entre hoja, mango y remaches.

Knife handle made from sanded and polished wood, with a perfect finish between the blade, handle and rivets.

Manche du couteau fabriqué en bois, poncé et poli, avec une finition parfaite de la lame, du manche et des rivets.

Manico del coltello fabbricato in legno, lisciato e levigato, con finiture perfette tra lama, manico e Rivetti.

Рукоять ножа изготавливается из древесины, шлифуется и полируется, представляя идеальное соединение между всеми элементами: лезвием, рукоятью и заклепками.

INYECCIÓN · INJECTION · INJECTION · INIEZIONE · ИНЖЕКЦИЯ



El mango se solidifica alrededor de la espiga del cuchillo consiguiendo un conjunto hoja-cuchillo sólido, robusto e inseparable.

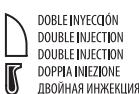
The handle is solidified around the tang of the knife obtaining an integrated, solid and sturdy knife-blade set.

Le manche est solidifié autour de la soie du couteau pour obtenir un ensemble lame-couteau solide, robuste et inséparable.

Il manico si solidifica attorno al codolo del coltello, ottenendo un'unione tra lama e coltello solida, robusta e inseparabile.

ИНЖЕКЦИЯ: Рукоять затвердевает вокруг хвостовика ножа, получая, таким образом, устойчивое, прочное и неразъемное соединение.

DOBLE INYECCIÓN · DOUBLE INJECTION · DOUBLE INJECTION · DOPPIA INIEZIONE · ДВОЙНАЯ ИНЖЕКЦИЯ



Mango compuesto por dos materiales diferentes que otorga al cuchillo resistencia y comodidad para el uso prolongado.

A handle composed of two different materials which endows the knife with resistance and comfort for prolonged use.

Manche composé de deux matériaux différents pour obtenir un couteau résistant et confortable pour un usage prolongé.

Manico composto da due materiali diversi che conferiscono resistenza al coltello e garantiscono il comfort in caso di uso prolungato.

В состав рукояти входят два различных материала, что придает ножу устойчивость и больший комфорт во время длительного использования.

PLÁSTICO · PLASTIC · PLASTIQUE · PLASTICA · ПЛАСТИК



Nuestro espíritu innovador nos lleva a colaborar con AIMPLAS (Instituto Tecnológico del Plástico) para conseguir los materiales más fiables.

Our innovative spirit has lead us to collaborate with AIMPLAS (Plastics Technology Centre) so as to obtain the most reliable materials.

Notre esprit innovateur nous pousse à collaborer avec AIMPLAS (Institut technologique du Plastique) pour obtenir des matériaux plus fiables.

Il nostro spirito innovatore ci ha spinti a collaborare con AIMPLAS (Instituto Tecnológico del Plástico) per ottenere i materiali più affidabili.

Наш новаторский дух совместно с сотрудничеством с AIMPLAS (Технологический Институт пластиковых изделий) позволяет

получить наиболее прочные материалы.

NSF (National Sanitary Foundation)



Avalado por la prestigiosa certificación norteamericana NSF (National Sanitary Foundation) sobre salud alimentaria.

Endorsed by the prestigious North American NSF (National Sanitary Foundation) certification on food safety.

Ayant reçu la prestigieuse certification américaine NSF (National Sanitary Foundation) relative à la santé alimentaire.

Garantito dalla prestigiosa certificazione americana NSF (National Sanitary Foundation) sulla salute alimentare.

Продукция имеет престижную американскую сертификацию NSF (Национальный санитарный фонд) при использовании с продуктами питания.

ICE PLUS®



Tratamiento térmico a -80°C aplicado al acero inoxidable que le proporciona especial resistencia al desgaste.

-80°C Heat treatment applied to the stainless steel offering special resistance against wear and tear.

Traitement thermique à -80°C appliqué sur l'acier inoxydable pour une résistance supérieure à l'usure.

Trattamento termico a -80°C applicato all'acciaio inox che conferisce una particolare resistenza all'usura.

Термическая обработка при температуре -80°C, применяемая к нержавеющей стали, обеспечивает особую устойчивость к износу.

BACTIPOOF SILVER®



Sistema anti-bacteriano aplicado al mango que reduce en un 99,9% la presencia de bacterias, hongos o moho.

An anti-bacterial system combination applied to the handle which reduces by 99.9% the presence of bacteria, fungi or mould.

Système anti-bactéries appliquée au manche, assurant une réduction de la présence de bactéries, de champignons et de moisissure de 99,9 %.

Sistema anti-batterico applicato al manico che riduce del 99,9% la presenza di batteri, funghi o ruggine.

Антибактериальная обработка рукояти уменьшает на 99,9% наличие бактерий, грибков и плесени.

proce- sos de fabri- cación

MANUFACTURING
PROCESSES

PROCESSUS DE
FABRICATION

PROCESSI DI
FABBRICAZIONE

ПРОИЗВОДСТВЕННЫЙ
ПРОЦЕСС

el temple

THE TEMPER · TREMPE · LA TEMPRA · ЗАКАЛКА

El temple es la fase más importante en el proceso de fabricación de una herramienta de corte. Consiste en un tratamiento térmico del acero a una temperatura alta (aprox. 1070°C), manteniéndola durante un tiempo determinado (tiempo de austenización) y, a continuación, realizando un rápido enfriamiento a temperatura ambiente, obteniendo de este modo la transformación de la estructura molecular del acero (reacción martensítica), que se manifiesta con un aumento de la dureza del acero. La dureza es la cualidad física necesaria para obtener un buen poder y durabilidad del corte del cuchillo. Además, la correcta estructura interna del acero otorga una mayor resistencia a la corrosión. ARCOS realiza el tratamiento térmico de temple en hornos continuos de atmósfera controlada y, posteriormente, realiza un segundo tratamiento térmico –llamado revenido- que consiste en un calentamiento a 250°C, para eliminar cualquier tensión creada por el rápido enfriamiento del temple que pudiese producir fragilidad en el acero, garantizando las mismas propiedades mecánicas a lo largo de todo el filo de la herramienta.

The temper is the most important phase in the manufacturing process

of a cutting tool. It consists of a thermal treatment of steel to a high temperature (around 1070°C), keeping it during a certain time (time of austenization) and then, carrying out a quick cooling up to room temperature, obtaining this way the transformation of the molecular structure of the steel (martensitic reaction), which becomes evident with an increase of the hardness of the steel. Hardness is the physical necessary quality to obtain a good power and cut durability from a knife. In addition, the right internal structure of the steel grants a major resistance to corrosion. ARCOS carries out the thermal treatment of temper in constant furnaces with controlled atmosphere and, later, carries out a second thermal treatment – so-called tempering - that consists of a warming to 250°C, in order to eliminate any tension made by the rapid cooling of the temper that could produce fragility in the steel, granting the same mechanical properties along the whole edge of the tool.

La trempe est la phase la plus importante du processus de fabrication d'un outil de coupe. La trempe ou trempage consiste à traiter thermiquement un matériau : l'acier est chauffé à une température élevée jusqu'à obtenir la température d'austénisation (environ 1070 °C), puis maintenu en température durant un temps déterminé (temps d'austénisation), un refroidissement rapide est ensuite réalisé, afin d'obtenir la transformation de la structure moléculaire de l'acier (réaction martensitique), qui se manifeste par une augmentation de la dureté de l'acier. La dureté est la qualité physique nécessaire à l'obtention d'un bon pouvoir et d'une bonne durabilité de coupe du couteau. De plus, une bonne structure interne de l'acier confère une meilleure résistance à la corrosion. ARCOS réalise le traitement thermique de trempe dans des fours continus à atmosphère contrôlée et, postérieurement, réalise un second traitement thermique, appelé revenu, qui consiste à chauffer la pièce à 250 °C, afin de réduire les contraintes internes créées durant la trempe susceptibles de fragiliser l'acier, garantissant les mêmes propriétés mécaniques tout le long du fil de l'outil.

La tempra è la fase più importante nel processo di fabbricazione di un utensile da taglio. Consiste nel trattamento termico dell'acciaio a una alta temperatura (circa 1070°C) e che viene mantenuta durante un tempo determinato (tempo di austenizzazione) e, in seguito producendo un rapido raffreddamento a temperatura ambiente, ottenendo in questo modo la trasformazione della struttura molecolare dell'acciaio (reazione martensitica) che si manifesta ottenendo un aumento della durezza dell'acciaio. La durezza è la qualità fisica necessaria per ottenere un buon potere e una durabilità nel tempo del taglio del coltello. Inoltre, la corretta struttura interna dell'acciaio ottiene una maggiore resistenza alla corrosione. ARCOS realizza il trattamento termico della tempra in forni continui ad atmosfera controllate, realizza una seconda fase di trattamento termico – chiamato rinvenimento – consistente in un riscaldamento fino a 250°C per eliminare qualsiasi tensione che potrebbe determinarsi con il raffreddamento rapido durante il processo di tempra, che può produrre fragilità nell'acciaio, garantendo le stesse proprietà meccaniche per tutta la lunghezza del filo dell'utensile.

Закалка — важнейший этап производства режущих инструментов. Она заключается в термической обработке стали при высокой температуре (прибл. 1070 °C) в течение определенного времени (время аустенизации) и последующем быстрым охлаждении до температуры окружающей среды, которое вызывает изменение молекулярной структуры стали (мартенситная реакция) и повышает ее твердость. Твердость — это физическое свойство, которое необходимо для получения прочного ножа с хорошей режущей способностью. Кроме того, правильная внутренняя структура стали улучшает ее антикоррозионные свойства. ARCOS производит термическую закалку в печах непрерывного действия с контролируемой температурой, а затем выполняет вторичную термическую обработку, так называемый отпуск, который состоит в нагреве стали до 250 °C с целью снятия напряжения, которое возникает в результате быстрого охлаждения стали и делает ее хрупкой. Это обеспечивает однородность механических свойств по всей поверхности лезвия ножа.



forjado

FORGING PROCESS · LA FORGE · LA FORGIATURA · KOBKA

El proceso de forja consiste en la deformación del acero, que previamente ha sido calentado al rojo vivo, entre dos utilajes denominados "estampas de forja", las cuales llevan grabadas la forma del cuchillo a conseguir. Para obtener dicha deformación, se utilizan prensas de gran tonelaje, ya que es necesario un fuerte golpe para conseguir que se inicie el flujo plástico del acero para deformarse y obtenerse la forma grabada en las estampas. De este proceso hay que destacar que el cuchillo resultante es macizo de una sola pieza, evitando las indeseadas zonas soldadas, pegadas o huecas que son sinónimos de cuchillos de baja calidad, porque son zonas de baja resistencia mecánica, roturas y puntos posibles de oxidación.

The process of forge consists of the deformation of the steel, which previously has been warmed to red-hot, between two tools called "prints of forge", which have engraved the shape of the knife to be achieved. To obtain the above mentioned deformation, presses of great tonnage are used, since a strong blow is necessary to achieve that the plastic flow of the steel begins to be deformed and then becoming the form engraved in the prints. It is necessary in this process to distinguish that the resultant knife is a solid single piece, avoiding the unwanted welded, stuck and empty areas, which are synonymous of knives of low quality, because they are areas of low mechanical resistance, were breaks could be produced as well as potential points of oxidation.

Le procédé de forge consiste à déformer l'acier qui a été préalablement chauffé au rouge, entre deux outils appelés « étampes de forge », lesquelles donneront sa forme au couteau. Pour obtenir cette déformation, on utilise des presses de fort tonnage, dans la mesure où une forte pression est nécessaire pour obtenir l'écoulement plastique de l'acier qui, devenu malléable, prendra la forme donnée par les étampes. Le couteau obtenu est massif, coulé d'une seule pièce : on évite ainsi les points de soudure, de collage ou les creux indésirables qui caractérisent les couteaux de mauvaise qualité, lesquels offrent une faible résistance mécanique, ont une propension à la rupture et sont sujets à l'oxydation.

Il processo di forgiatura consiste nella deformazione dell'acciaio, che è stato preventivamente riscaldato a fuoco vivo, all'interno degli stampi denominati "stampi di forgiatura" che realizzano la forma determinata del coltello. Per ottenere questa deformazione, vengono utilizzate prese di grande tonnellaggio, in quanto è necessario un colpo forte al fine di realizzare la fusione plastica per la deformazione dell'acciaio e ottenere in questo modo la forma prefissata dallo stampo.

Con questo processo ottiene così un coltello in acciaio massiccio unipezzo, evitando le zone saldate indesiderate, incollate o vuote, che sono indicative di bassa qualità, in quanto sono zone di bassa resistenza meccanica, con possibilità pure di rotture o punti possibili di ossidazione.

Процесс ковки заключается в деформации предварительно нагретой докрасна стали, помещаемой между двумя половинами устройства, называемого «ковочным штампом», рабочие части которого имеют форму изготавляемого ножа. Чтобы добиться этой деформации, используются тяжелые штампы, так как для пластической деформации стали и придания заготовке заданной формы необходим сильный удар. Говоря об этом процессе, следует отметить, что готовый нож представляет собой цельное изделие, которое не имеет нежелательных сварных швов, склеенных или полых участков, являющихся признаком ножей низкого качества, так как эти участки имеют низкую механическую прочность, легко ломаются и подвержены окислению.



inyección directa

DIRECT INJECTION · L'INJECTION DIRECTE · L'INIEZIONE DIRETTA · ПРЯМАЯ ИНЖЕКЦИЯ

La inyección directa consiste en la unión de la espiga del cuchillo con el plástico del mango consiguiendo un conjunto sólido, robusto e inseparable. No existen huecos por donde pueda entrar agua o restos de alimentos, por lo que es un proceso totalmente higiénico, cumpliendo normativas de sanidad y seguridad. Se inyecta el plástico en estado líquido (180°C aprox.), en el molde. Así el plástico se solidifica alrededor de la espiga del cuchillo formando un bloque único (hoja-mango).

Direct injection consists of the union of the knife's tang with the plastic of the handle obtaining a durable, sturdy and unbreakable set. There are no gaps through which water or food remains can enter, reason why it is a completely hygienic process, complying with health and safety regulations. The plastic is injected in a liquid state (approx 180 °C) into the mold. In this fashion the plastic solidifies around the knife's tang forming a single block (blade-handle).

L'injection directe consiste à assembler la soie du couteau au plastique du manche, de sorte à obtenir un ensemble solide, robuste et inséparable. Il n'y a pas de creux susceptibles de laisser pénétrer l'eau ou les restes d'aliments ; c'est donc un processus complètement hygiénique, conforme aux exigences de santé et sécurité. Le plastique à l'état liquide (180 °C environ) est introduit dans un moule. Le plastique est solidifié autour de la soie du couteau, de sorte à former un seul bloc (lame-manche).

L'iniezione diretta consiste nell'unione del codolo del coltello con la plastica del manico, ottenendo un insieme solido, robusto e indivisibile. Non ci sono vuoti in cui possano entrare acqua o resti di alimenti, perciò è un processo completamente igienico, che rispetta le normative di sanità e sicurezza. Si inietta la plastica allo stato liquido (180°C circa) nello stampo. In questo modo la plastica si solidifica attorno al codolo del coltello, formando un blocco unico (lama-manico).

Прямая инжекция заключается в креплении хвостовика ножа к пластику рукояти, получая, таким образом, устойчивое, прочное и неразъемное соединение. Полное отсутствие пустот, в которые может попасть вода или остатки пищи, позволяет добиться абсолютной гигиеничности, и, таким образом, выполнять санитарные нормативы и нормы безопасности. Жидкий пластик (при температуре 180°C) вводится в пресс-форму. Пластик затвердевает вокруг хвостовика ножа, образуя единый блок (лезвие-рукоять).

doble inyección

DOUBLE INJECTION · DOUBLE INJECTION · DOPPIA INIEZIONE · ДВОЙНАЯ ИНЖЕКЦИЯ

La doble inyección es un proceso especial para formar el mango de un cuchillo, donde utilizamos una máquina de inyección directa con dos husillos. Este sistema de doble inyectado nos permite usar dos plásticos diferentes en el mango. En Arcos hemos desarrollado dos series con esta técnica: Colour Prof y Dúo. En ambas series inyectamos en la parte interior POLIPROPILENO, material duro que otorga fuerza y seguridad en la unión de mango-hoja; y CAUCHO en la parte exterior, material blando y no hidroscópico (no absorbe líquidos), que otorga al cuchillo un tacto suave y una forma ergonómica, para que se adapte a la mano y sea cómodo para un uso prolongado.

Double injection is a special process that shapes the knife handle, where we use a direct injection moulding machine with two spindles. This double injection system enables us to use two different plastic materials for the handle. Arcos has developed two series with this technique: Colour Prof and Duo. In both series POLYPROPYLENE, a hard material that strengthens the joint between the blade and the handle, as well as making it safer, is injected into the interior of the handle and RUBBER, a material which is soft and non-hygroscopic (it does not absorb liquid), is moulded onto the exterior. This provides the knife with a soft feel and an ergonomic shape, so it can adapt to the hand and feel comfortable for prolonged use.

La double injection est un processus spécial employé dans la formation du manche du couteau, dans lequel on utilise une machine à injection directe avec deux broches. Ce système de double injection permet d'utiliser deux plastiques différents pour le manche. Au sein d'Arcos, nous avons mis au point deux gammes fondées sur cette technique : ColourProf et Dúo. Dans les deux gammes, pour la partie intérieure, on injecte du POLYPROPYLENE, un matériau dur qui donne de la force et de la sécurité au niveau du joint entre le manche et la lame ;

et pour la partie extérieure, du CAOUTCHOUC, un matériau flexible et hidroscopique (qui n'absorbe pas les liquides), rendant le couteau doux au toucher et lui dotant d'une forme ergonomique, qui s'adapte à la main et garantit le confort en cas d'utilisation prolongée.

La doppia iniezione è un processo speciale che serve per dare la forma al manico del coltello, in cui viene utilizzata una macchina per l'iniezione diretta con due mandrini. Questo sistema a doppia iniezione ci permette di utilizzare due diversi tipi di plastica. Ad Arcos abbiamo creato due serie utilizzando questa tecnica: Colour Prof e Duo. In entrambe le serie iniettiamo POLIPROPILENE nella parte interna, un materiale duro che garantisce l'unione solida e sicura tra il manico e la lama. Inoltre nella parte esterna si inietta GOMMA, un materiale morbido e igroscopico (non assorbe liquidi), che conferisce al coltello una forma ergonomica e una sensazione piacevole al tatto, per permettere una buona adattabilità alla mano e assicurare maggiore comodità anche in caso di uso prolungato.

Двойная инжекция является особым процессом производства рукояти ножа, при котором используется специальное оборудование прямого впрыскивания с двумя шпинделеми. Данная система двойной инжекции позволяет использовать два различных типа пластмасс для производства рукояти. Компания Arcos разработала две серии с использованием данной техники: Colour Prof и Dúo. В обеих сериях во внутреннюю часть вводится ПОЛИПРОПИЛЕН - твердый материал, обеспечивающий прочность и безопасность в месте соединения рукояти с лезвием ножа: а КАУЧУК с наружной стороны, который является мягким и гигроскопичным материалом (не впитывающим жидкости), делает нож приятным на ощупь и придает ему адаптируемую к руке эргономичную форму, что создает удобство при длительном использовании.



NITRUM® es la fórmula de acero al nitrógeno, ecológica y disponible solamente en los cuchillos ARCOS. NITRUM® proporciona más dureza¹, mayor poder de corte² y mejora la durabilidad del filo³. Su nueva microestructura marca la diferencia en el rendimiento de los cuchillos, tanto para un uso profesional como doméstico. El proceso de producción de NITRUM® respeta el medioambiente. El nitrógeno se encuentra en la atmósfera, y su proceso de enriquecimiento no tiene efectos negativos en el aire, agua o tierra.

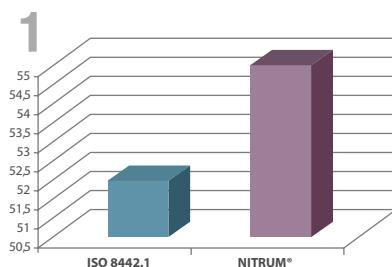
NITRUM® is a Nitrogen enriched, eco-friendly stainless steel formula, available exclusively on ARCOS knives. With its improved hardness¹, enhanced cutting power², improved edge durability³, and improved Microstructure, NITRUM® can make the difference in the performance of knives for both professional and non-professional users. The NITRUM® production process is friendly with the environment. Nitrogen is readily available in the atmosphere, and its stainless steel enrichment process has no negative effect on the air, water or soil.

NITRUM® est la formule d'acier à l'azote, écologique et disponible seulement dans les couteaux ARCOS. NITRUM® confère plus de dureté¹, un plus grand pouvoir de coupe² et une meilleure durabilité du fil³. Sa nouvelle microstructure marque la différence en terme de rendement des couteaux destinés à être utilisés tant dans le cadre

professionnel que domestique. Le procédé de production du NITRUM® respecte l'environnement. L'azote est présent dans l'atmosphère, et son procédé d'enrichissement n'a aucun impact sur l'air, l'eau ou la terre.

NITRUM® è la formula di acciaio al nitrogeno, ecologica ed disponibile soltanto nei coltelli ARCOS. NITRUM® Produce piu' durezza¹ maggior potere di taglio² e migliora la durabilità nel tempo del filo³. La sua nuova microstruttura marca la differenza nel rendimento dei coltelli, sia nell'utilizzo professionale che casalingo. Il processo di produzione del NITRUM® è ecocompatibile. Il nitrogeno è presente nella atmosfera ed il suo processo di arricchimento non produce effetti negativi nell'aria, nell'acqua e nella terra.

NITRUM® – это новая формула экологически чистой азотистой стали, которая используется только для производства ножей ARCOS. NITRUM® повышает твердость, режущую способность² и долговечность лезвия³. Ее новая микроструктура значительно улучшает свойства ножей как профессионального, так и бытового назначения. Сталь NITRUM® производится с соблюдением экологических правил. Азот находится в атмосфере, и процесс его обогащения не загрязняет воздух, воду и почву.



TEST DE DUREZA	ISO 8442.1
HARDNESS TEST	ISO 8442.1
TEST DE DURETÉ	ISO 8442.1
TEST DI DUREZZA	ISO 8442.1
ИСПЫТАНИЕ НА ТВЕРДОСТЬ	ISO 8442.1

¹ Mejora la Dureza:

NITRUM® sobrepasa la norma ISO 8442-1 en más de 3 HRC.

¹ Improved Hardness:

NITRUM® exceeds the ISO 8442-1 norm by more than 3 HRC.

¹ Améliore la dureté:

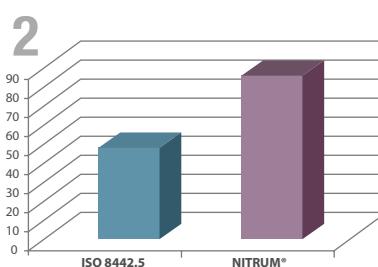
NITRUM® surpasses la norme ISO 8442-1 de plus de 3 HRC (dureté Rockwell).

¹ Migliora la Durezza:

NITRUM® supera la norma 8442.1 di oltre 3 HRC.

¹ Повышенная твердость:

NITRUM® превышает требования стандарта ISO 8442-1 более чем на 3 HRC.



PODER DE CORTE INICIAL	ISO 8442.5
INITIAL CUTTING POWER I	ISO 8442.5
POUVOIR DE COUPE INITIAL CONFORME	ISO 8442.5
TEST DI DUREZZA	ISO 8442.5
НАЧАЛЬНАЯ РЕЖУЩАЯ СПОСОБНОСТЬ	ISO 8442.5

² Mayor Poder de Corte Inicial:

NITRUM® supera la norma ISO 8442-5 en más de un 70%.

² Enhanced Initial Cutting Power:

NITRUM® tested 70% higher than the ISO 8442-5 norm.

² Pouvoir de coupe initial supérieur:

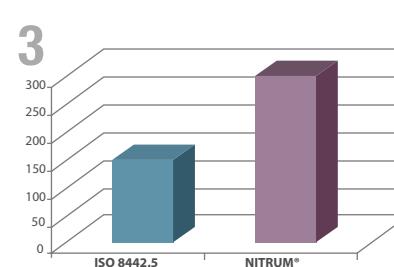
NITRUM® surpasses la norme ISO 8442-5 de plus de 70 %.

² Maggiore Potere di Taglio Iniziale:

NITRUM® supera la norma ISO 8442.5 di oltre il 70%.

² Повышенная начальная режущая способность:

NITRUM® превосходит требования стандарта ISO 8442-5 более чем на 70 %.



DURABILIDAD DEL FILO	ISO 8442.5
CUTTING EDGE RETENTION (EDGE DURABILITY)	ISO 8442.5
TEST DE DURETÉ ISO	ISO 8442.5
TEST DI DUREZZA ISO	ISO 8442.5
ИСПЫТАНИЕ НА ТВЕРДОСТЬ ISO	ISO 8442.5

³ Durabilidad:

NITRUM® supera en más de un 200% la norma ISO 8442-5.

³ Edge Durability:

NITRUM® tested 200% higher than the ISO 8442-5 norm.

³ Durabilità :

NITRUM® surpassa la norme ISO 8442-5 de plus de 200 %.

³ Durabilità:

NITRUM® supera di oltre il 200% la norma ISO 8442-5.

³ Острота и долговечность:

NITRUM® превосходит требования стандарта ISO 8442-5 более чем на 200 %.



Alta tecnología para una completa protección bacteriostática en nuestros cuchillos.

Se trata de la integración en su mango de una sofisticada tecnología con base de plata, Bactiproof Silver, para detener la proliferación de bacterias y proporcionar un extra de higiene y seguridad.

Este sistema actúa como un potente inhibidor de bacterias, gérmenes, mohos y hongos. De este modo, el mango del cuchillo cuenta con los agentes necesarios para proteger el plástico de la aparición de manchas, olores y de microorganismos perjudiciales para la salud. En definitiva, actúa como el complemento perfecto para la cocina, un ambiente donde la higiene es fundamental. Bactiproof Silver reduce en un 99,9% la presencia de bacterias, hongos y moho en la superficie del mango. Además, su rendimiento antimicrobrial permanece constante durante toda la vida útil del cuchillo.

High technology for the complete bacteriostatic protection of our knives.

The integration of silver based sophisticated technology Bactiproof Silver into the handles of these knives prevents the spread of bacteria and provides additional hygiene and safety.

This system acts as a powerful inhibitor against bacteria, germs, mould and fungi. The knife handle now has the necessary agents to protect the plastic against the appearance of stains, smells and microorganisms which are harmful to the health. In short, it is the perfect complement for the kitchen, an environment where hygiene is essential. Bactiproof Silver reduces the presence of bacteria, fungi and mould by 99.9% on the surface of the handle. Moreover, its antimicrobial performance remains constant throughout the useful lifetime of the knife.

Haute technologie pour une protection bactériostatique totale de nos couteaux.

Il s'agit de l'intégration, au niveau du manche, d'une technologie sophistiquée à base d'argent, Bactiproof Silver, capable de freiner la prolifération de bactéries et offrant davantage d'hygiène et de sécurité. Ce système est un puissant inhibiteur de bactéries, de germes, de

moisissures et de champignons. Ainsi, le manche du couteau est doté des agents nécessaires à la protection du plastique contre l'apparition de taches, d'odeurs et de microorganismes nocifs pour la santé. En somme, c'est le complément idéal pour la cuisine, un milieu où l'hygiène est essentielle. Bactiproof Silver réduit de 99,9 % la présence de bactéries, de champignons et de moisissures sur la surface du manche. De plus, ses propriétés anti-microbes restent constantes pendant toute la vie utile du couteau.

Alta tecnologia per una protezione batteriostatica totale dei nostri coltelli.

l'inserimento nella composizione del manico di una sofisticata tecnologia a base d'argento, la Bactiproof Silver, per impedire la proliferazione di batteri e garantire prestazioni eccellenti in quanto a igiene e sicurezza. Questo sistema funziona come un potente inibitore di batteri, germi, muffe e funghi. Di conseguenza, il manico del coltello dispone degli strumenti necessari per proteggere la plastica dall'apparizione di macchie, cattivi odori e microrganismi dannosi per la salute. In poche parole, è l'alleato perfetto per la tua cucina, un ambiente in cui l'igiene è fondamentale.

Bactiproof Silver riduce del 99,9% la presenza di batteri, funghi e muffe sulla superficie del manico. Inoltre la sua capacità di impedire la proliferazione dei microbi si mantiene inalterata per tutta la vita del coltello.

технология последнего поколения для полной

бактериостатической защиты при использовании наших ножей. В рукоять ножа внедрена современная технология, основанная на покрытии серебром, Bactiproof Silver, которая останавливает дальнейшее распространение бактерий и обеспечивает дополнительную гигиену и безопасность. Данная система действует в качестве мощного ингибитора бактерий, микробов, плесени и грибков. Таким образом, в состав материала рукояти ножа входят необходимые вещества, используемые для защиты пластиковых деталей от пятен, запахов и вредных для здоровья микроорганизмов. В конечном счете, является идеальным дополнением для кухни - то пространство, где гигиена имеет решающее значение. Bactiproof Silver уменьшает присутствие бактерий и плесени на поверхности рукояти на 99,9%. Кроме того, данное противомикробное действие является постоянным в течение всего срока службы ножа.



ICE PLUS

TRATAMIENTO TÉRMICO SUB-CERO "ICE-PLUS"

El tratamiento térmico sub-cero "Ice-Plus", aplicado en la serie Colour-Prof, consiste en un enfriamiento a -80°C, tras realizar el tradicional temple, con el objetivo de mejorar la estructura del acero inoxidable, eliminando el pequeño porcentaje de austenita residual. La estructura de acero que se obtiene otorga propiedades especiales al cuchillo, tanto de resistencia al impacto como al desgaste.

"ICE-PLUS" SUB-ZERO HEAT TREATMENT

The "Ice-Plus" sub-zero heat treatment applied to the Colour-Prof series consists in cooling material to -80°C, after the traditional tempering has been carried out, with the aim of improving the structure of the stainless steel, eliminating the small percentage of residual austenite. The structure of the steel that is obtained provides the knives with special properties which makes them resistant to both impact and wear.

TRAITEMENT THERMIQUE SUB-ZÉRO "ICE-PLUS"

Le traitement thermique sub-zéro "Ice-Plus" appliqué à la gamme Colour-Prof consiste dans un refroidissement à -80°C après la réalisation de la trempe traditionnelle, afin d'améliorer la structure de l'acier inoxydable, moyennant l'élimination du bas pourcentage d'austénite résiduelle. La structure en acier obtenue donne le couteau de certaines propriétés spéciales, aussi bien en termes de résistance aux chocs que d'usure.

TRATTAMENTO TERMICO SOTTOZERO "ICE-PLUS"

Il trattamento termico sottozero "Ice-Plus", che viene applicato alla serie Colour-Prof, consiste nel raffreddamento dell'acciaio inox a -80°C al fine di migliorarne la struttura, eliminando la scarsa percentuale di austenite residua al termine del processo di tempra.

La risultante struttura in acciaio conferisce al coltello speciali proprietà di resistenza, sia all'impatto che all'usura.

ТЕРМООБРАБОТКА СУБ-ЗЕРО "ICE-PLUS"

Термообработка Sub-Zero "Ice-Plus", применяемая в серии Colour-Prof представляет собой обработку, при которой материал, после традиционной закалки, охлаждают до -80°C с целью совершенствования структуры нержавеющей стали, удаляя при этом небольшой процент остаточного аустенита. Получаемая стальная конструкция придает особые свойства ножу, как ударопрочности, так и изнашиваемости.

remaches

STAINLESS STEEL RIVETS · RIVETS INOX · RIVETTI IN ACCIAIO INOSSIDABILE · ЗАКЛЕПКИ

El compromiso de mejora continua, que caracteriza a ARCOS desde su fundación, ha permitido la innovación constante de sus productos. Una de las mejoras ha consistido en la utilización de remaches de Acero Inoxidable, en lugar de los remaches de aluminio, utilizados hasta ahora. Estos nuevos remaches, además de mejorar el montaje de los mangos, gracias a una mayor fuerza de sujeción, aumentan extraordinariamente la resistencia a la corrosión, garantizando que nunca se suelten los mangos de los cuchillos por este fenómeno.

A commitment for continuous improvement ,one of the main features of ARCOS from its foundation, has allowed the constant innovation of our products; being our achievement the use of Stainless Steel rivets, instead of aluminium rivets, as usual till now. These new rivets, apart from improving the assembly of handles thanks to a major subjection strength, increase extraordinarily their resistance to corrosion, guaranteeing that handles never come loosen from the knives due to this reason.

La politique en matière d'innovation qui caractérise ARCOS a contribué de manière continue à l'amélioration de ses produits. La amélioration a consisté à préférer les rivets en acier inoxydable aux rivets en aluminium utilisés jusqu'alors. Ces nouveaux rivets, non seulement améliorent le montage des manches grâce à une meilleure force de serrage, mais augmentent également sensiblement la résistance à la corrosion ; les manches des couteaux ne risquent donc pas de présenter du jeu ou de se désolidariser de leur support sous l'effet de ce phénomène.

La ricerca per migliorare continuamente, che caratterizza ARCOS sin dal momento della sua fondazione, ha ottenuto il risultato di una innovazione continua dei suoi prodotti. La miglioramento ottenuto, è stato l'inserimento di rivetti in acciaio inossidabile, sostituendo quelli in alluminio precedentemente utilizzati. Questi nuovi rivetti, oltre a migliorare e facilitare il montaggio dei manici, grazie ad una maggiore forza di assoggettamento, aumentano enormemente la resistenza alla corrosione, non permettendo mai il distacco del manico dalla lama, effetto questo dovuto principalmente alla corrosione stessa.

Стремление к совершенствованию, которое характеризует ARCOS с момента основания компании, лежит в основе постоянного внедрения в производство инновационных решений. Последнее из них состоит в использовании заклепок из нержавеющей стали, вместо алюминиевых заклепок, которые применялись до недавнего времени. Новые заклепки не только улучшают качество монтажа рукояток благодаря более надежному креплению, но и значительно увеличивают сопротивление к коррозии, что полностью исключает возможность отделения рукояток от лезвия по этой причине.



filo seda

SILK EDGE · FIL SOIE · FILO SETA · ШЕЛКОВОЕ ЛЕЗВИЕ

El Filo Seda ha sido creado aunando los conocimientos de nuestros maestros cuchilleros con la tecnología más innovadora, obteniendo así un corte único, con un acabado pulido y característico a lo largo del filo. El proceso de realización se divide en tres fases de afilado y pulido, realizadas manualmente y que dan como resultado un corte suave y preciso, que no deja indiferente a quien lo usa. Tradición y tecnología unidas para crear nuestro filo especial Seda, que se implementó por primera vez en nuestra serie Manhattan, incorporándose actualmente a las series Brooklyn y Ópera.

The Silken Edge has been created by pooling the expertise of our cutlers and technology at the forefront of innovation, thereby obtaining a unique cut, with a polished and characteristic finish along the edge. The manufacturing process is divided into three sharpening and polishing stages, performed manually and resulting in a smooth and precise cut, which amazes everybody who uses the knife. Tradition and technology combined to create our special Silken edge, which was first implemented in our Manhattan series, currently added to the Brooklyn and Opera series.

Le Tranchant Soie a été créé grâce à la combinaison des connaissances de nos maîtres couteliers et la technologie la plus innovante, ce qui a permis d'obtenir une découpe unique, avec une finition polie et caractéristique tout au long du tranchant.

Le processus de réalisation se compose de trois étapes d'affûtage et de polissage, réalisées à la main et dont le résultat est une découpe douce et précise, qui ne laisse indifférent aucun utilisateur. Tradition et technologie se donnent la main pour créer notre tranchant spécial Soie, qui a été mis en œuvre pour la première fois dans notre série Manhattan, et qui est actuellement appliquée dans les séries Brooklyn et Ópera.

Il Filo Seta è stato creato integrando le conoscenze dei nostri maestri coltellinai e le tecnologie più innovatrici, per ottenere in questo modo un taglio unico, con una finitura netta e caratteristica lungo tutto il filo. Il processo di produzione si divide in tre fasi di affilatura e lucidatura, effettuate a mano, e il cui risultato è un taglio morbido e preciso, che non lascia indifferente chi lo usa. Tradizione e tecnologia si compenetran per creare il nostro speciale filo Seta, implementato per la prima volta nella nostra serie Manhattan e che ora si incorpora alle serie Brooklyn e Opera.

Шелковое лезвие было создано, объединив знания наших мастеров по изготовлению ножей с самыми инновационными технологиями. Таким образом, мы получили уникальное лезвие с полированной и характерной отделкой по всей его длине. Процесс изготовления состоит из трех этапов заточки и полировки, которые выполняются вручную, а в результате получается ровное и ост्रое лезвие. Оно не оставит равнодушным никого, кто им начнет пользоваться.

Соединение традиций и технологий вместе помогли создать наше особое шелковое лезвие, которое было впервые использовано для изготовления нашей серии «Манхэттен», а в настоящее время используется в сериях «Бруклин» и «Опера».

nove-dades

NOVELTIES
NOUVEAUTÉS
NOVITÀ
НОВОСТИ



45

BROOKLYN

194000

Juego // Knife Set // Bloc // Confezioni // Набор Ножей



57

RIVERA BLANC

235024

Juego // Knife Set // Bloc // Confezioni // Набор Ножей



61

ÓPERA

224900

140 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine // Coltello Cucina // Поварской Нож



61

ÓPERA

226900

140 mm



Santoku // Santoku Knife // Santoku // Coltello Santoku // Поварской Нож



61

ÓPERA

225700

100 mm

Mondador // Paring Knife // Office // Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов



61

ÓPERA

226600

180 mm



Santoku // Santoku Knife // Santoku // Coltello Santoku // Поварской Нож



61

ÓPERA

229900

180 mm



Rocking Santoku // Rocking Santoku Knife // Rocking Santoku // Coltello Rocking Santoku // Поварской Нож



61

ÓPERA

226400

180 mm



Panero // Bread Knife // Pain // Coltello Pane // Нож Для Хлеба



62

ÓPERA

225600

130 mm



Tomatero // Tomato Knife // Tomate // Coltello Pomodoro // Нож помидоров для



62

ÓPERA

226200

140 mm



Deshuesador // Boning Knife // Désosseur // Coltello Disosso // Обвалочный Нож



62

ÓPERA

226500

160 mm



Deshuesador // Boning Knife // Désosseur // Coltello Disosso // Обвалочный Нож



62

ÓPERA

225900

160 mm

Fileteador // Fillet Knife // Filet de Sole // Coltello Filettare Pesce // Нож для Филе



62

ÓPERA

226000

210 mm

Fileteador // Fillet Knife // Filet de Sole // Coltello Filettare Pesce // Нож для Филе



62

ÓPERA

223300

180 mm

Tenedor Trinchante // Carving Fork // Fourchette // Forchettone // Вилка



62

ÓPERA

225800

120 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak // Coltello Bistecca // Острый столовый Нож



63

ÓPERA

225000

160 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine // Coltello Cucina // Поварской Нож



63

ÓPERA

225100

210 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine // Coltello Cucina // Поварской Нож



63

ÓPERA

225200

230 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine // Coltello Cucina // Поварской Нож



63

ÓPERA

225300

260 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine // Coltello Cucina // Поварской Нож



63

ÓPERA

226700

250 mm



Jamonero // Slicing Knife // Jambon // Coltello Prosciutto // Нож Для Окорока



63

ÓPERA

226800

300 mm



Jamonero // Slicing Knife // Jambon // Coltello Prosciutto // Нож Для Окорока

¡Tengo 5 piezas!
I've 5 pieces!

64

ÓPERA

227000

Juego // Knife Set // Bloc // Confezioni // Набор Ножей

¡Tengo 4 piezas!
I've 4 pieces!

64

ÓPERA

228700

Juego // Knife Set // Bloc // Confezioni // Набор Ножей



67

UNIVERSAL

289004



80 mm

Abre-ostras // Oyster Knife // Ouvre // Huitres Apriostriche // Нож для устриц



83

KIDS

792921



100 mm

Cuchillo Niños // Kid-friendly knife // Couteau Enfants // Coltelli Bambini
Детский нож

83

KIDS

792925



100 mm

Cuchillo Niños // Kid-friendly knife // Couteau Enfants // Coltelli Bambini
Детский нож

83

KIDS

606800

Protector Dedos // Finger Guard // Protecteur Doigts // Protettore Dita
Защита пальцев

115

VINTAGE

806400

Juego // Knife Set // Bloc // Confezioni // Набор Ножей



120

MAITRE

150600

Lenguado // Sole Knife // Filet de Sole // Coltello Sogliola // Эксклюзивный
Нож

137

NOVA

188576

Mondador // Paring Knife // Office // Spelucchino // Нож для чистки овощей
и Фруктов



137

NOVA

188577



85 mm

Mondador // Paring Knife // Office // Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

138

NOVA

188076



90 mm

Mantequilla // Butter Knife // Beurre // Coltello Burro // Масло Сливочное

137

NOVA

188578



85 mm

Mondador // Paring Knife // Office // Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

138

NOVA

188077



90 mm

Mantequilla // Butter Knife // Beurre // Coltello Burro // Масло Сливочное

137

NOVA

188676



100 mm

Mondador // Paring Knife // Office // Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

138

NOVA

188078



100 mm

Mantequilla // Butter Knife // Beurre // Coltello Burro // Масло Сливочное

137

NOVA

188677



100 mm

Mondador // Paring Knife // Office // Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

6 X 1881



137

NOVA

188678



100 mm

Mondador // Paring Knife // Office // Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

138

NOVA

806100

**Juego** // Knife Set // Bloc // Confezioni // Набор Ножей



138

NOVA

187900



195 mm

Tenedor // Steak Fork // Fourchette// Forchetta Bistecca // Вилка



146

TENEDOR

371900



200 mm

Steak Fork // Fourchette // Forchetta Bistecca // Вилка



139

NOVA

859800

Juego // Knife Set // Bloc // Confezioni // Набор Ножей

146

CUCHARA

372100



205 mm

Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaio Tavola // Ложка

148

TENEDOR

370500



195 mm

Steak Fork // Fourchette // Forchetta Bistecca // Вилка



139

NOVA

859900

Juego // Knife Set // Bloc // Confezioni // Набор Ножей

148

CUCHILLO MESA

370000



115 mm



216 mm

Table Knife // Table // Coltello Tavola // Столовый нож

149

TENEDOR

370525



195 mm

Steak Fork // Fourchette // Forchetta Bistecca // Вилка



149

CUCHILLO MESA

370025

115 mm
216 mm

Table Knife // Table // Coltello Tavola // Cron



183

TOSCANA

570902

100 mm
220 mmCuchillo Mesa // Table Knife // Couteau Table
Coltello Tavola // Соловьев Нож

6 X 3718



6 X 3719

157

JUEGO CHULETEROS

372200

Steak Set // Bloc // Set // Набор Ножей

199

TABLAS

765000

6,5 mm

240 x 140 mm

Cutting Boards // Planches A Decouper // Taglieri // Доски



175

BERLÍN

560902

100 mm
220 mmCuchillo Mesa // Table Knife // Couteau Table
Coltello Tavola // Соловьев Нож

179

MADRID

555602

100 mm
222 mmCuchillo Mesa // Table Knife // Couteau Table
Coltello Tavola // Соловьев Нож

199

TABLAS

765100

6,5 mm

330 x 230 mm

Cutting Boards // Planches A Decouper // Taglieri // Доски

**199**

TABLAS

765200

6,5 mm



377 x 277 mm

Cutting Boards // Planches A Decouper // Taglieri // Доски

*¡estilo mármol!
Marble style!***199**

TABLAS

765300

6,5 mm



427 x 327 mm

Cutting Boards // Planches A Decouper // Taglieri // Доски

200

TABLAS

766100

6,5 mm



330 x 230 mm

Cutting Boards // Planches A Decouper // Taglieri // Доски

**199**

TABLAS

765200

6,5 mm



377 x 277 mm

Cutting Boards // Planches A Decouper // Taglieri // Доски

**200**

TABLAS

766300

6,5 mm



427 x 327 mm

Cutting Boards // Planches A Decouper // Taglieri // Доски

**224**

PELADOR

607000

130 mm

Peeler // Épucheur // Pelapatate // Нож для чистки

**200**

TABLAS

766000

6,5 mm



330 x 230 mm

Cutting Boards // Planches A Decouper // Taglieri // Доски

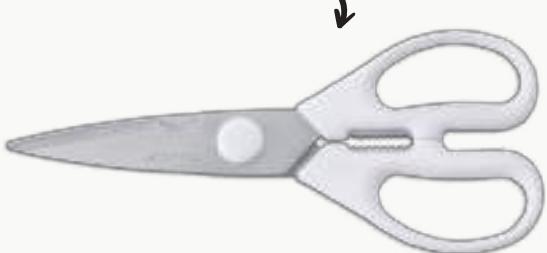
**224**

CORTADOR JULIANA

607200

130 mm

Julienne Cutter // Couteau Juliennne // Tagliatore Julienne // Нож для чистки

¡Ahora en blanco!
Now White!**209**

SOPORTE MAGNÉTICO

695000

400 x 50 mm

Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet // Подставка Магнитная

**231**

PROCHEF

784911

195 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen Scissors // Ciseaux de Cuisine // Forbici Cucina
Кухонные ножницы



271

VITRINA PARED

54217

145 x 60 x 10 cm

Wall Display Cabinet // Vitrine Mur // Vetrina Parete // Витрина для стены



272

MOSTRADOR

54229

19 x 53,6 x 28,7 cm

Tourne Knives Display Case // Présentoir Couteaux Office // Espositore Pelatori // Витрина для ножей для чистки овощей и фруктов



272

MOSTRADOR

54234

29,4 x 25 x 9 cm

Cutlery Display Case // Présentoir Couvert // Espositorie Posate // Витрина для столовых приборов



272

MOSTRADOR

54233

30,5 x 37,5 x 16 cm

Steak Knife Display Case // Présentoir Couteaux Steak // Espositore Coltelli da Bistecca // Витрина для ножей для стейка

*¡Para 12 piezas!
For 12 pieces!*

272

TIRA COLGADOR

54232

80 x 13 cm

Strip Hanger // Bande d'Accrochage // Strincia da Appendere // Магнитный держатель для ножей

cu- chi- llos

KNIVES
COUTEAUX
COLTELLERIA
НОЖИ

ARCOS®
MADE IN ALBACETE-SPAIN

NITRUM® Stainless Steel
1908 250mm (10")



38



NATURA

42



BROOKLYN

46



MANHATTAN

50



RIVIERA

54



RIVIERA BLANC

58



RIVIERA ROSE

60



ÓPERA

66



UNIVERSAL

82



KIDS

86



COLOUR PROF

92



2900

110



ATLÁNTICO

114



VINTAGE

116



REGIA

118



MAITRE

122



DÚO

124



MENORCA

128



NIZA

132



LATINA

136



NOVA

Natura

NITRUM®
ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ



FORJADO - FORGED
FORGÉ - FORGIATO
КОВАНЫЕ НОЖИ



MANGO DE MADERA
WOOD HANDLE
MANCHE EN BOIS
MANICO DI LEGNO
ДЕРЕВЯННАЯ РУЧКА

¡Soy de madera
de palisandro!
I'm made of
rosewood!

¡Mi encanto está
en mis formas!
My beauty lies in
my shape!



PACKAGING / УПАКОВКА



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Madera de Palisandro

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Rosewood

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Bois Palissandre

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Legno Palissandro

Упаковка

Сгаль Нержавеющая Кованая NITRUM®
Палисандровое Дерево

154810

**Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

155010

**Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

155110

**Verduras** // Vegetable Knife
Office // Coltello Verdura // Нож для овощей

154910

**Tomatero** // Tomato Knife
Tomate // Coltello Pomodoro
Нож помидоров для

155310

**Cocina** // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня

155410

**Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Madera de Palisandro

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Rosewood

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Bois Palissandre

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Legno Palissandro

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
Палисандровое Дерево

154710



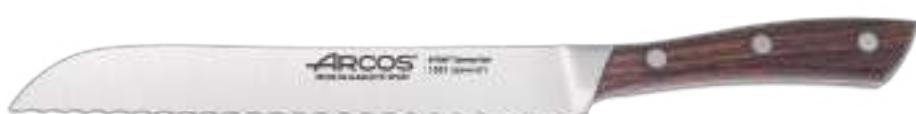
160 mm

Lenguado // Sole Knife // Filet de Sole // Coltello Sogliola
Эксклюзивный Нож

155810



180 mm

Santoku // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож

155710



200 mm

Panero // Bread Knife // Pain
Coltello Pane // Нож Для Хлеба

155510



200 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

155610



250 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока



Brooklyn

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ



FORJADO - FORGED
FORGÉ - FORGIATO
КОВАНЫЕ НОЖИ



MICARTA



PACKAGING / УПАКОВКА

¡Filo Seda!
Silk edge!



¡Disfruta de mis tonos azulados!
Enjoy my blue colours!





Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
MICARTA

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
MICARTA

Étui

Acier Inoxydable Forged NITRUM®
MICARTA

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
MICARTA

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
МИКАРТА

190123

**Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

191123

**Verduras** // Vegetable Knife Office // Coltello Verdura // Нож для овощей

192023

**Tomatero** // Tomato Knife Tomate // Coltello Pomodoro Нож помидоров для

190423

**Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine Coltello Cucina // Поварской Нож

190623

**Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine Coltello Cucina // Поварской Нож

190823

**Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine Coltello Cucina // Поварской Нож



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
MICARTA

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
MICARTA

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
MICARTA

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
MICARTA

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
МИКАРТА

192623

Deshuesador // Boning Knife
Désoisseur // Disosso
Обвалочный Нож

191323

Panero // Bread Knife // Pain
Coltello Pane // Нож Для Хлеба

191423

Lenguado // Sole Knife // Filet
de Sole // Coltello Sogliola
Эксклюзивный Нож

191623

Rocking Santoku // Rocking
Santoku Knife // Rocking Santoku
Coltello Rocking Santoku
Поварской Нож

191923

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

192323

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока



Estuche



Acero Inoxidable Forjado NITRUM®



MICARTA



Madera de Cauchó Lacada en Color Blanco

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel

MICARTA

White lacquered rubber wood

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®

MICARTA

Bois de caoutchouc laqué coule

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®

MICARTA

Legno di Caucciù Laccato di Colore Bianco

Упаковка

Сгаль Нержавеюща Кованая NITRUM®

МИКАРТА

Лакированное белое каучуковое дерево



194000

NEW

Juego // Knife Set // Bloc
Confezioni // Набор
Ножей



Caja Regalo // Gift Box // Boîte
Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка



784911

190123

190423

191623

Manhattan

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ



FORJADO - FORGED
FORGÉ - FORGIATO
КОВАНЫЕ НОЖИ



BACTIPIROOF
SILVER®



FILO SEDA
SILK EDGE
FIL SOIE
FILO SETA
ШЕЛКОВЫЙ КРАЙ



PACKAGING / УПАКОВКА

¡Soy Único!
I'm unique!



mi media virola facilita el
corte y el afilado!
My half bolster facilitates
cutting and sharpening!



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Сгаль Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**160100****Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов**161100****Verduras** // Vegetable Knife
Office // Coltello Verdura // Нож для овощей**162000****Tomatero** // Tomato Knife
Tomate // Coltello Pomodoro
Нож помидоров для**160400****Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож**160600****Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож**160800****Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

162600

Deshuesador // Boning Knife
Désoisseur // Disosso
Обвалочный Нож

161300

Panero // Bread Knife // Pain
Coltello Pane // Нож Для Хлеба

161400

Lenguado // Sole Knife // Filet
de Sole // Coltello Sogliola
Эксклюзивный Нож

161600

Rocking Santoku // Rocking
Santoku Knife // Rocking Santoku
Coltello Rocking Santoku
Поварской Нож

161900

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

162300

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока



Acero Inoxidable Forjado NITRUM®

Polioximetileno (POM)

Madera de Caucho

NITRUM® Forged Stainless Steel

Polyoxymethylene (POM)

Rubber Wood

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®

Polyoxyméthylène (POM)

Bois de Caoutchouc

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®

Polioxometilene (POM)

Legno di Caucciù

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®

Каучуковое Дерево



7849 1601 1604 1616



163300

Juego // Knife Set // Bloc
Confezioni // Набор НожейCaja Regalo // Gift Box // Boîte
Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®

Polioximetileno (POM)

Madera de Haya

NITRUM® Forged Stainless Steel

Polyoxymethylene (POM)

Beechwood

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®

Polyoxyméthylène (POM)

Bois de Hêtre

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®

Polioxometilene (POM)

Legno di Faggio

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®

Буковое Дерево



1601 1604 1613 1606



163400

Juego // Knife Set // Bloc
Confezioni // Набор НожейCaja Regalo // Gift Box // Boîte
Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка

Riviera

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ



FORJADO - FORGED
FORGÉ - FORGIATO
КОВАНЫЕ НОЖИ



BACTIPROOF
SILVER®



¡Soy muy cómodo de usar!
My use is very comfortable!

¡Tengo la Virola redondita!
I have a rounded Bolster!



PACKAGING / УПАКОВКА



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**230200****Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов**230500****Chuletero** // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож**230600****Cocina** // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня**232000****Tomatero** // Tomato Knife
Tomate // Coltello Pomodoro
Нож помидоров для**232800****Queso** // Cheese Knife // Fromage
Coltello Formaggio // Сыр**233300****Tenedor** // Carving Fork
Fourchette // Forchettone // Вилка**233200****Santoku** // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож**233500****Santoku** // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

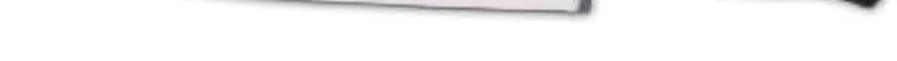
Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**233400****Cocinero // Chef's Knife // Cuisine**
Coltello Cucina // Поварской Нож**233600****Cocinero // Chef's Knife // Cuisine**
Coltello Cucina // Поварской Нож**233700****Cocinero // Chef's Knife // Cuisine**
Coltello Cucina // Поварской Нож**233800****Cocinero // Chef's Knife // Cuisine**
Coltello Cucina // Поварской Нож**231500****Deshuesador // Boning Knife**
Désosseur // Disosso
Обвалочный Нож**232900****Lenguado // Sole Knife // Filet**
de Sole // Coltello Sogliola
Эксклюзивный Нож**233000****Fileteador // Fillet Knife**
Découper // Coltello Cucina // Нож
для Филе**231300****Panero // Bread Knife // Pain**
Coltello Pane // Нож Для Хлеба



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Сгаль Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**231000**

250 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока**231100**

300 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

Caja Regalo

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Madera de Haya

Gift Box

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Beechwood

Boîte Cadeau

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Bois de Hêtre

Scatola Regalo

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Legno di Faggio

Подарочная Упаковка

Сгаль Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

Буковое Дерево

**Caja Regalo** // Gift Box // Boîte
Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка**Caja Regalo** // Gift Box // Boîte
Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка**234200****Juego** // Knife Set // Bloc
Confezioni // Набор Ножей

2302 2334 2336 2313 2310 2784



1853 2302 2336 2313 2310



Riviera Blanc

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ



FORJADO - FORGED
FORGÉ - FORGIATO
КОВАНЫЕ НОЖИ



BACTIPROOF
SILVER®



¡Soy muy cómodo de usar!
My use is very comfortable!



PACKAGING / УПАКОВКА



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**230224****Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов**230524****Chuletero** // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож**230624****Cocina** // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня**232024****Tomatero** // Tomato Knife
Tomate // Coltello Pomodoro
Нож помидоров для**232824****Queso** // Cheese Knife // Fromage
Coltello Formaggio // Сыр**233324****Tenedor** // Carving Fork
Fourchette // Forchettone // Вилка**233224****Santoku** // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож**233524****Santoku** // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

233424

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

233624

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

233724

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

233824

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

231524

Deshuesador // Boning
Knife Désoisseur // Disosso
Обвалочный Нож

232924

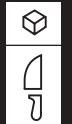
Lenguado // Sole Knife // Filet
de Sole // Coltello Sogliola
Эксклюзивный Нож

233024

Fileteador // Fillet Knife
Découper // Coltello Cucina // Нож
для Филе

231324

Panero // Bread Knife // Pain
Coltello Pane // Нож Для Хлеба



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioxometilene (POM)

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

231024

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

231124

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

Caja Regalo

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Gift Box

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Boite Cadeau

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Scatola Regalo

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioxometilene (POM)

Подарочная Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

234524.

Madera de Haya Lacada en Color Negro

234524.

Beechwood With Black Color Lacquer

234524.

Bois de Hêtre Couleur Laqué Noir

234524.

Legno di Faggio Laccato Nero

234524.

Лакированная Буковая Дерево цвета Черный



235024.

Madera de Cauchos Lacada en Color Nogal

235024.

Walnut lacquered rubber wood

235024.

Bois de caoutchouc laqué couleur Noyer

235024.

Legno di Caucciù Laccato di Colore Noce

235024.

Лакированное каучуковое дерево цвета орех

Caja Regalo // Gift Box // Boîte Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка

235024



Juego // Knife Set // Bloc Confezioni // Набор Ножей

Caja Regalo // Gift Box // Boîte Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка

234524

Juego // Knife Set // Bloc Confezioni // Набор Ножей



7849

2302

2334

2336

2313

1853

2302

2334

2336

2313

Riviera Rose

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ



FORJADO - FORGED
FORGÉ - FORGIATO
КОВАНЫЕ НОЖИ



BACTI PROOF
SILVER®



¡Soy muy cómodo de usar!
My use is very comfortable!



¡Disfrútame en rosa!
Enjoy me in rose!



PACKAGING / УПАКОВКА



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioximetilene (POM)

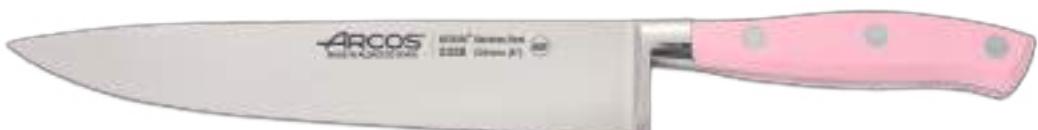
Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

230254

**Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

233454

**Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine Coltello Cucina // Поварской Нож

233654

**Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine Coltello Cucina // Поварской Нож

233554

**Santoku** // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож

231354

**Panero** // Bread Knife // Pain
Coltello Pane // Нож Для Хлеба

231054

**Jamonero** // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

Ópera

NEW

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ



FORJADO - FORGED
FORGÉ - FORGIATO
КОВАНЫЕ НОЖИ



NSF®



PACKAGING / УПАКОВКА





Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

225700

NEW

**Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

224900

NEW

**Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine Coltello Cucina // Поварской Нож

226900

NEW

**Santoku** // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож

226600

NEW

**Santoku** // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож

229900

NEW

**Rocking Santoku** // Rocking Santoku Knife // Rocking Santoku Coltello Rocking Santoku
Поварской Нож

226400

NEW

**Panero** // Bread Knife // Pain
Coltello Pane // Нож Для Хлеба



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

225600



NEW

130 mm

Tomatero // Tomato Knife
Tomate // Coltello Pomodoro
Нож помидоров для

226200

140 mm

NEW

Deshuesador // Boning Knife
Désosseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож

226500



NEW

160 mm

Deshuesador // Boning Knife
Désosseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож

225900



NEW

160 mm

Fileteador // Fillet Knife // Filet de Sole // Coltello Filettare Pesce
Нож для Филе

226000



NEW

210 mm

Fileteador // Fillet Knife // Filet de Sole // Coltello Filettare Pesce
Нож для Филе

223300



NEW

Tenedor Trinchante // Carving Fork // Fourchette // Forchettone
Вилка

225800



NEW

Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож



Estuche

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Forged Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable Forgé NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Сталь Нержавеющая Кованая NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

225000



NEW

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

225100



NEW

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

225200



NEW

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

225300



NEW

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

226700



NEW

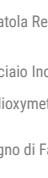
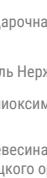
Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

226800



NEW

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

	Caja Regalo		Gift Box		Boite Cadeau		Scatola Regalo		Подарочная Упаковка
	Acero Inoxidable Forjado NITRUM®		NITRUM® Forged Stainless Steel		Acier Inoxydable Forgé NITRUM®		Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®		Саль Нержавеющая Кованая NITRUM®
	Polioximetileno (POM)		Polyoxymethylene (POM)		Polyoxyméthylène (POM)		Polioxymetilene (POM)		Полиоксиметилен (ПОМ)



2257 2259 2264 2260 2251



227000

Juego // Knife Set // Bloc
Confezioni // Набор
Ножей

NEW

Caja Regalo // Gift Box // Boîte
Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка



	Caja Regalo		Gift Box		Boite Cadeau		Scatola Regalo		Подарочная Упаковка
	Acero Inoxidable Forjado NITRUM®		NITRUM® Forged Stainless Steel		Acier Inoxydable Forgé NITRUM®		Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM®		Саль Нержавеющая Кованая NITRUM®
	Polioximetileno (POM)		Polyoxymethylene (POM)		Polyoxyméthylène (POM)		Polioxymetilene (POM)		Полиоксиметилен (ПОМ)



7849 2257 2259 2250



228700

Juego // Knife Set // Bloc
Confezioni // Набор
Ножей

NEW

Caja Regalo // Gift Box // Boîte
Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка





Universal

NITRUM®
ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ



BACTIPOOF
SILVER®



¡Mi familia es muy variada!
I have a very varied family!



¡Diseño clásico!
Classic design!



PACKAGING / УПАКОВКА



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**280004****Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов**280104****Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов**281004****Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов**289004****Abre-ostras** // Oyster Knife
Ouvre // Huitres Apriostriche
Нож для устриц**282504****Deshuesador** // Boning Knife
Déosseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож**282604****Deshuesador** // Boning Knife
Déosseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож**282704****Fileteador** // Fillet Knife // Filet de Sole // Coltello Pesce Filettare
Нож для Филе**281104****Verduras** // Vegetable Knife
Office // Coltello Verdura // Нож для овощей



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

281204

Cocina // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня

281304

Cocina // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня

281404

Cocina // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня

281504

Trinchante // Carving Knife
Découper // Coltello Trinciante
Разделочный Нож

289104

Tomatero // Tomato Knife
Tomate // Coltello Pomodoro
Нож помидоров для

284100

Tenedor // Carving Fork
Fourchette // Forchettone // Вилка

281704

Cocina // Prep Knife
Cuisine // Coltello Cucina // Кухня

284604

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

284704

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

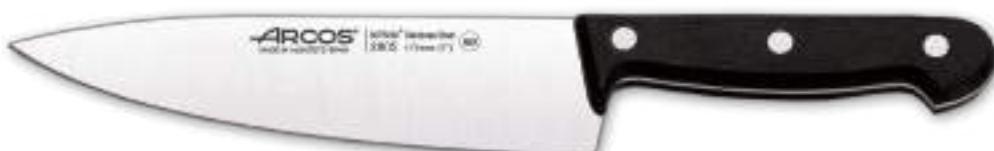
Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**284804****Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож**284204****Lenguado** // Sole Knife // Filet de
Sole // Coltello Sogliola // Нож
для плоской рыбы**281604****Queso** // Cheese Knife // Fromage
Coltello Formaggio // Сыр**280204****Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож**280304****Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож**280404****Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож**280504****Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож**280604****Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

280601



200 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

280704



250 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

280804



300 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

282904



150 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Scannare
Нож для Мяса

283004



175 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Scannare
Нож для Мяса

283104



200 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Scannare
Нож для Мяса

283204



250 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Scannare
Нож для Мяса

283304



300 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Scannare
Нож для Мяса



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

286004



2 mm

170 mm

Santoku // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож

288804



2 mm

170 mm

Santoku // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож

289804



4 mm

170 mm

Deba // Deba Knife // Deba
Coltello Deba // Deba Нож

289704



3 mm

175 mm

Usuba // Usuba Knife // Usuba
Coltello Usuba // Usuba Нож

289904



3 mm

240 mm

Yanagiba // Yanagiba Knife
Yanagiba // Coltello Yanagiba
Yanagiba Нож

283904

250 mm

Pastelero // Pastry Knife
Genoise // Coltello Pane // Нож
для Филе

284304



300 mm

Pastelero // Pastry Knife
Genoise // Coltello Pane // Нож
для Филе



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

282104



200 mm

Panero // Bread Knife // Pain
Coltello Pane // Нож Для Хлеба

282204



250 mm

Panero // Bread Knife // Pain
Coltello Pane // Нож Для Хлеба

284004



290 mm

Salmón // Salmon Knife // Saumon
Coltello Salmone // Лосось

282004



290 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

283704



300 mm

Salmón // Salmon Knife // Saumon
Coltello Salmone // Лосось

283804



300 mm

Fiambre // Slicing knife // Jambon
Coltello Prosciutto // Нож Для
Окорока

281801

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

281804

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioxometilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**281901**

280 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока**281904**

280 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

Funda Hoja

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Plastic Sheath

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Gaine

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Coprilama

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioxometilene (POM)

Пластиковый Футляр

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**286400**

125 x 90 mm

Espátula // Spatula // Spatule
Triangulaire // Spatola
Лопаточка**286500****Espátula // Spatula // Spatule**
Triangulaire // Spatola
Лопаточка**286600****Espátula // Spatula // Spatule**
Triangulaire // Spatola
Лопаточка



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioxometilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**286104****Espátula** // Spatula // Spatule
Spatola // Лопаточка**286204****Espátula** // Spatula // Spatule
Spatola // Лопаточка**286304****Espátula** // Spatula // Spatule
Spatola // Лопаточка

Funda Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioxometilene (POM)

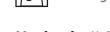
Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**282404**

3 mm



160 mm



≈ 310 gr

Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Мясницкий Нож

Funda Hoja

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Plastic Sheath

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Gaine

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Coprilama

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioxometilene (POM)

Пластиковый Футляр

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**288200**

4 mm



160 mm



≈ 460 gr

Macheta // Cleaver // Couperet
Mannaietta // Мясницкий Нож



Funda Hoja

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Plastic Sheath

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Gaine

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Coprilama

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioxometilene (POM)

Пластиковый Футляр

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**288300**

4 mm

180 mm

≈ 480 gr

Macheta // Cleaver // Couperet
Mannaietta // Мясницкий Нож

Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioxometilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**288400**

2,5 mm

200 mm

≈ 390 gr

Macheta // Cleaver // Couperet
Mannaietta // Мясницкий Нож**287800**

4 mm

220 mm

≈ 835 gr

Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Мясницкий Нож



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**287900**

4 mm

250 mm

≈ 1000 gr

Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Мясницкий Нож**287300**

2 mm

260 mm

≈ 580 gr

Filetera // Steak Cleaver
Couperet à Filet // Sfilettare
Разделочный Нож Для Мяса**287400**

2 mm

280 mm

≈ 700 gr

Filetera // Steak Cleaver
Couperet à Filet // Sfilettare
Разделочный Нож Для Мяса



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)**286700**

4 mm

275 mm

≈ 645 gr

Carnicero // Butcher knife
Boucher// Coltello Scannare
Нож для Мяса**286800**

4 mm

300 mm

≈ 735 gr

Carnicero // Butcher knife
Boucher// Coltello Scannare
Нож для Мяса**287000**

2 mm

300 mm

≈ 535 gr

Pescadero // Fishmonger Knife
Poisson // Coltello da Pesce
Мясницкий Нож**287100**

2 mm

290 mm

≈ 515 gr

Pescadero // Fishmonger Knife
Poisson // Coltello da Pesce
Мясницкий Нож**287200**

2 mm

320 mm

≈ 590 gr

Pescadero // Fishmonger Knife
Poisson // Coltello da Pesce
Мясницкий Нож



Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Box

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Boîte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioxometilene (POM)

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

790900



400 mm

Corta-Quesos // Cheese Knife
Coupe Fromage // Taglia-Formaggio // Лопатка для резки сыра

792300



260 mm

Corta-Quesos // Cheese Knife
Coupe Fromage // Taglia-Formaggio // Лопатка для резки сыра

792400



290 mm

Corta-Quesos // Cheese Knife
Coupe Fromage // Taglia-Formaggio // Лопатка для резки сыра

Caja Regalo

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Madera de Haya

Gift Box

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Beechwood

Boîte Cadeau

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Bois de Hêtre

Scatola Regalo

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioxometilene (POM)

Legno di Faggio

Подарочная Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

Буковое Дерево



285600

Juego // Knife Set // Bloc Confezioni // Набор Ножей**Caja Regalo // Gift Box // Boîte Cadeau // Scatola Regalo**
Подарочная Упаковка



Caja Regalo



Acero Inoxidable NITRUM®



Polioximetileno (POM)



Madera de Pino

Gift Box

NITRUM® Stainless Steel

Polyoxymethylene (POM)

Pine

Boîte Cadeau

Acier Inoxydable NITRUM®

Polyoxyméthylène (POM)

Bois de Pin

Scatola Regalo

Acciaio Inossidabile NITRUM®

Polioximetilene (POM)

Legno di Pino

Подарочная Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®

Полиоксиметилен (ПОМ)

Сосновое Дерево



285100

Juego // Knife Set // Bloc Confezioni // Набор Ножей

Caja Regalo // Gift Box // Boîte Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка

Caja Regalo



Acero Inoxidable NITRUM®



Polioximetileno (POM)



Madera de Haya Lacada en Color Nogal

Gift Box

NITRUM® Stainless Steel

Polyoxymethylene (POM)

Walnut Lacquered Beech Wood

Boîte Cadeau

Acier Inoxydable NITRUM®

Polyoxyméthylène (POM)

Bois de Haie Laqué Couleur Noyer

Scatola Regalo

Acciaio Inossidabile NITRUM®

Polioximetilene (POM)

Legno di Faggio laccato in Color Noce

Подарочная Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®

Полиоксиметилен (ПОМ)

Древесина бук, покрытая лаком цвета грецкого ореха



285700

Juego // Knife Set // Bloc Confezioni // Набор Ножей

Caja Regalo // Gift Box // Boîte Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка



Caja Regalo



Acero Inoxidable NITRUM®



Polioximetileno (POM)



Madera de Caucho

Gift Box

NITRUM® Stainless Steel

Polyoxymethylene (POM)

Rubber Wood

Boîte Cadeau

Acier Inoxydable NITRUM®

Polyoxyméthylène (POM)

Bois de Caoutchouc

Scatola Regalo

Acciaio Inossidabile NITRUM®

Polioximetilene (POM)

Legno di Caucciù

Подарочная Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®

Полиоксиметилен (ПОМ)

Каучуковое Дерево



7849

2802

2846

2805



285000

Juego // Knife Set // Bloc Confezioni // Набор Ножей

Caja Regalo // Gift Box // Boîte Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка

Estuche



Acero Inoxidable NITRUM®



Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel

Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®

Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®

Polioximetilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®

Полиоксиметилен (ПОМ)

285800

Set Cocina // Kitchen Set
Ensemble de Cuisine // Set Cucina
Кухонный Набор

2811



2806



285500

Set Jamonero // Slicing Set
Ensemble Jambon // Set Prosciutto // Набор для Окорока

7821



2818

A large marlin fish is shown swimming through clear blue ocean water. The fish's body is dark grey-blue with a distinct white belly and a long, pointed dorsal fin. It is positioned diagonally across the frame, from the top right towards the bottom left.

ARCOS

MUDEJAR ALBACETE SPAIN

AVTOBAGGIO S.p.A.
23800 Varese (VA)



Kids

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ

¡Soy divertido y seguro!
I'm fun and safe!

MARCOS®
NITRUM®
7929
100mm Steel
Made in ALBACETE, SPAIN

¡Motivo buenos hábitos alimenticios!
Reason for good eating habits!



PACKAGING / УПАКОВКА



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

792921

NEW

100 mm

Cuchillo Niños // Kid-friendly
knife // Couteau Enfants // Coltelli
Bambini // Детский нож

792925

NEW

100 mm

Cuchillo Niños // Kid-friendly
knife // Couteau Enfants // Coltelli
Bambini // Детский нож

Bolsa

Acero Inoxidable

Bag

Stainless Steel

Sac

Acier Inoxydable

Borsa

Acciaio Inossidabile

Сумка

Нержавеющая Сталь



606800

NEW

Protector DEDOS // Finger Guard
Protecteur Doigts // Protettore Dita
Защита пальцев

Aviso. Este producto no es un juguete. Debe usarse bajo la supervisión de un adulto.

Warning. This product is not a toy. It must be used under the supervision of an adult.

Avertissement : ce produit n'est pas un jouet. À utiliser sous la surveillance d'un adulte.

Avviso. Questo prodotto non è un giocattolo. Da usare sotto la supervisione di un adulto.

Внимание. Данный продукт не является игрушкой. Рекомендуется использование под присмотром взрослых.

	Caja Regalo		Gift Box		Boîte Cadeau		Scatola Regalo		Подарочная Упаковка
	Acero Inoxidable NITRUM®		NITRUM® Stainless Steel		Acier Inoxydable NITRUM®		Acciaio Inossidabile NITRUM®		Нержавеющая Сталь NITRUM®
	Polioximetileno (POM)		Polyoxymethylene (POM)		Polyoxyméthylène (POM)		Polioximetilene (POM)		Полиоксиметилен (ПОМ)
	Fibra de Celulosa y Resina		Resin and Cellulose Fibre		Fibre de Cellulose et Résine		Fibra di Cellulosa e Resina		Целлюлозное Волокно и Смола
	Acero Inoxidable		Stainless Steel		Acier Inoxydable		Acciaio Inossidabile		Нержавеющая Сталь

792725

Juego // Knife Set // Bloc Confezioni // Набор Ножей



Caja Regalo // Gift Box // Boîte Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка



792721

Juego // Knife Set // Bloc Confezioni // Набор Ножей



Caja Regalo // Gift Box // Boîte Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка



Aviso. Este producto no es un juguete. Debe usarse bajo la supervisión de un adulto.

Warning. This product is not a toy. It must be used under the supervision of an adult.

Avertissement : ce produit n'est pas un jouet. À utiliser sous la surveillance d'un adulte.

Avviso. Questo prodotto non è un giocattolo. Da usare sotto la supervisione di un adulto.

Внимание. Данный продукт не является игрушкой. Рекомендуется использование под присмотром взрослых.



ARCOS
kids

ARCOS

Colour Prof

NITRUM®
ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ



BACTIPOOF
SILVER®



ice
PLUS®
Sub-Zero Heat Treatment



DOBLE INYECCIÓN
DOUBLE INJECTION
DOUBLE INJECTION
DOPPIA INIEZIONE
ДВОЙНАЯ ИНЖЕКЦИЯ



PACKAGING / УПАКОВКА

¡Soy resistente al impacto y
al desgaste!
I'm impact, wear and tear
resistant!

¡Soy muy cómodo y
antideslizante!
I'm very comfortable
and anti-slip!



man-gos

MANGOS IDENTIFICATIVOS
IDENTIFICATION HANDLES
IDENTIFICATION DES MANCHES
IDENTIFICAZIONE DEI MANICI
ИНДЕНТИФИЦИУРУЮЩИЕСЯ РУЧКИ

IDENTIFICADORES DE COLORES:

El mango de cada cuchillo identifica el tipo de alimentos en el que se va a emplear, mediante el uso de unos tapones de polipropileno de distintos colores se consigue un perfecto control higiénico-sanitario tal como especifican las normas europeas sanitarias de control alimentario.

COLOUR IDENTIFICATION SYSTEM:

Thanks to the colour of the knife handle one can know what type of food to use. This differentiation is made thanks to the polypropylene plugs of different colours which enable a comprehensive hygienic-sanitary control, complying with European hygiene of foodstuffs health regulations.

IDENTIFICATION DES COULEURS:

La couleur du manche du couteau permet de savoir le type d'aliments auxquels il est destiné. Ce type de distinction est possible grâce à des bouchons en Polypropylène de différentes couleurs permettant un contrôle hygiénique-sanitaire exhaustif, conformément aux normes de santé européennes dans le cadre du contrôle alimentaire.

IDENTIFICAZIONE DEI COLORI:

Grazie al colore del manico del coltello, possiamo sapere per quali tipi di alimenti sia indicato. Questa differenziazione è data da dei tappi di Polipropilene di vari colori, che consentono un controllo igienico-sanitario completo, rispettando le norme europee sanitarie di controllo dell'alimentazione.

ИНДИКАТОРЫ ЦВЕТОВ:

Благодаря цвету рукояти ножа можно узнать, для каких продуктов используется нож. Данное различие стало возможным благодаря кнопкам различных цветов, которые позволяют тщательное слежение за гигиеной и проведение санитарного контроля, соблюдения европейских стандартов контроля качества пищевых продуктов.



ALIMENTOS COCINADOS
COOKED MEATS // VIANDES CUITES
ET CHARCUTERIES // ALIMENTI
CUCINATI // ПРИГОТОВЛЕННАЯ
ПИЩА



CARNE // RAW MEAT // VIANDES
CRUES // CARNE // МЯСО



PESCADO // RAW FISH // POISSONS
CRUS // PESCE // РЫБА



ENSALADAS Y FRUTAS // SALADS
AND FRUITS // FRUITS ET SALADES
FRUTTA O MACEDONIE // ФРУКТЫ
И САЛАТЫ



VERDURAS // RAW VEGETABLES
LÉGUMES CRUS // VERDURE // ОВОЩИ



PASTELERÍA Y LÁCTEOS // BAKERY
AND DAIRY PRODUCTS LAITAGES
PAINS ET VIENNOISERIES // PANE E
PASTICCERIAS // КОНДИТЕРСКИЕ И
МОЛОЧНЫЕ ИЗДЕЛИЯ



ALÉRGENOS // ALLERGENS
ALLERGÈNES // ALLERGENI
АЛЛЕРГЕНЫ



Funda Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno Recubierto con
Elastómero

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene Covered by Elastomer

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène Recouvert
d'Élastomère

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene Ricoperto con Elastomero

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен Покрытый
Эластомером**240100****Carnicero // Butcher knife**
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**240200****Carnicero // Butcher knife**
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**240300****Carnicero // Butcher knife**
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**240500****Carnicero // Butcher knife**
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**240600****Carnicero // Butcher knife**
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**240700****Carnicero // Butcher knife**
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**240800****Pescadero // Fishmonger Knife**
Poisson // Coltello da Pesci
Мясницкий Нож



Funda Display

Acerro Inoxidable NITRUM®
Polipropileno Recubierto con
Elastómero

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene Covered by Elastomer

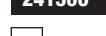
Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène Recouvert
d'Elastomère

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene Ricoperto con Elastomero

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен Покрытый
Эластомером**241000**Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож**241100**Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож**241200**Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож**240000**Mondador // Paring Knife // Office
Spelucchino // Нож для чистки
овощей и Фруктов**244100**Carnicero // Sticking knife
Saigner // Coltello Scannare
Нож для Мяса**243000**Carnicero // Sticking knife
Saigner // Coltello Scannare
Нож для Мяса**241400**Carnicero // Butcher knife
C. Découper // Coltello Scannare
Нож для Мяса**241500**Carnicero // Butcher knife
C. Découper // Coltello Scannare
Нож для Мяса



Funda Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno Recubierto con
Elastómero

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene Covered by Elastomer

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène Recouvert
d'Élastomère

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene Ricoperto con Elastomero

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен Покрытый
Эластомером

241600

Carnicero // Butcher knife
C. Découper // Coltello Scannare
Нож для Мяса

241700

Carnicero // Butcher knife
C. Découper // Coltello Scannare
Нож для Мяса

243100

Lenguado // Sole Knife // Filet de Sole // Coltello Sogliola
Эксклюзивный Нож

243200

Fileteador // Fillet Knife
Dénérer // Coltello Pesce Filettare
Нож для Филе

242200

Deshuesador // Boning Knife
Désoisseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож

242000

Deshuesador // Boning Knife
Désoisseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож

242100

Deshuesador // Boning Knife
Désoisseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож

242300

Deshuesador // Boning Knife
Désoisseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож



Funda Display

Acerro Inoxidable NITRUM®
Polipropileno Recubierto con
Elastómero

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene Covered by Elastomer

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène Recouvert
d'Elastomère

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene Ricoperto con Elastomero

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен Покрытый
Эластомером

242500



200 mm

Fileteador // Fillet Knife // Filet
de Sole // Coltello Filettare Pesce
Нож для Филе

244500



180 mm

Santoku // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож

242800



250 mm

Pastelero // Pastry Knife
Genoise // Coltello Pane // Нож
для Филе

243500



300 mm

Pastelero // Pastry Knife
Genoise // Coltello Pane // Нож
для Филе

242900



360 mm

Fiambre // Slicing knife // Jamón
Coltello Prosciutto // Нож Для
Окорока

242600



300 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jamón // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

242700



300 mm

Salmón // Salmon Knife // Saumon
Alvéolé // Coltello Salmone
Лосось

2900

NITRUM®
ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ



BACTIPOOF
SILVER®



¡A prueba de
bacterias!
Bacteria proof!

¡Soy ergónico!
I'm ergonomic!



PACKAGING / УПАКОВКА



man-gos

MANGOS IDENTIFICATIVOS
IDENTIFICATION HANDLES
IDENTIFICATION DES MANCHES
IDENTIFICAZIONE DEI MANICI
ИНДЕНТИФИЦИУРУЮЩИЕСЯ
РУЧКИ

IDENTIFICADORES DE COLORES:

El mango de cada cuchillo identifica el tipo de alimentos en el que se debe emplear. Mediante el uso de distintos colores, se consigue un perfecto control higiénico-sanitario tal como especifican las normas europeas sanitarias de control alimentario.

COLOUR IDENTIFICATION:

The handle of each knife identifies the type of food for which the knife must be used. Through the use of various colours, a total hygienic-sanitary control is obtained as specified by the European food safety legislation.

IDENTIFIANTS DE COULEUR:

Le manche de chaque couteau permet l'identification du type d'aliments pour lequel il peut être utilisé. L'utilisation de différentes couleurs permet un contrôle hygiénique et sanitaire parfait, tel qu spécifié par la réglementation.

IDENTIFICATORI DEI COLORI:

Il manico di ogni coltello identifica il tipo di alimenti con i quali si deve utilizzare. Grazie all'utilizzo di diversi colori, si ottiene un perfetto controllo igienico-sanitario, come specificato nelle norme sanitarie europee per il controllo alimentare.

ЦВЕТНЫЕ ИДЕНТИФИКАТОРЫ:

Рукоять каждого ножа определяет тип пищи, для которой он должен быть использован. Благодаря использованию различных цветов можно достичь высокий уровень санитарно-гигиенического контроля в соответствии с европейскими санитарными стандартами для контроля пищевых продуктов.





Funda Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

Yellow 292900 Red 292922 Blue 292923 Black 292925



Yellow 293000 Red 293022 Blue 293023 Black 293025



Yellow 294600 Red 294622 Blue 294623 Black 294625



Yellow 294700 Red 294722 Blue 294723 Black 294725



Yellow 294800 Red 294822 Blue 294823 Black 294825



Yellow 291500 Red 291522 Blue 291523 Black 291525



Yellow 291600 Red 291622 Blue 291623 Black 291625



Yellow 291700 Red 291722 Blue 291723 Black 291725



Yellow 291800 Red 291822 Blue 291823 Black 291825

**292900**

130 mm

Carnicero // Butcher knife
C. Saigner // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**293000**

150 mm

Carnicero // Butcher knife
C. Saigner // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**294600**

160 mm

Carnicero // Butcher knife
C. Découper // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**294700**

180 mm

Carnicero // Butcher knife
C. Découper // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**294800**

200 mm

Carnicero // Butcher knife
C. Découper // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**291500**

160 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**291600**

180 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**291700**

210 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**291800**

250 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса



Funda Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

● 291900 ● 291922 ● 291923 ● 291925

291900Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса

● 290400 ● 290421 ● 290422 ● 290423 ● 290425 ● 290431

290400Cocina // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня

● 290500 ● 290521 ● 290522 ● 290523 ● 290525

290500Cocina // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня

● 292100 ● 292121 ● 292122 ● 292123 ● 292124 ● 292125 ● 292128 ● 292131

292100Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

● 292110 ● 292115

292110Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

● 292200 ● 292221 ● 292222 ● 292223 ● 292224 ● 292225 ● 292228

292200Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

● 292210 ● 292215

292210Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

● 292300 ● 292321 ● 292322 ● 292323 ● 292325

292300Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож



Funda Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

Yellow 292000 Green 292021 Red 292022 Blue 292023 Black 292025

292000

150 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

Yellow 290700 Green 290721 Red 290722 Blue 290723 White 290724 Black 290725 Brown 290726

290700

200 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

Yellow 290800 Green 290821 Red 290822 Blue 290823 White 290824 Black 290825 Brown 290826

290800

250 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

Yellow 290900 Green 290921 Red 290922 Blue 290923 Black 290925

290900

300 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

Yellow 295800 Red 295822 Blue 295823 Black 295825

295800

170 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Affettare
Нож для тонкой нарезки Afetare

Yellow 295900 Red 295922 Blue 295923 Black 295925

295900

200 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Affettare
Нож для тонкой нарезки Afetare

Yellow 296000 Red 296022 Blue 296023 Black 296025

296000

250 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Affettare
Нож для тонкой нарезки Afetare



Funda Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен● 290600 ● 290621 ● 290622 ● 290623 ● 290625**290600****Santoku** // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож● 293100 ● 293122 ● 293123 ● 293125**293100****Lenguado** // Sole Knife // Filet de Sole // Coltello Sogliola
Эксклюзивный Нож● 295200 ● 295222 ● 295223 ● 295225**295200****Fileteador** // Fillet Knife // Filet de Sole // Coltello Filettare Pesce
Нож для Филе● 295100 ● 295122 ● 295123 ● 295125**295100****Fileteador** // Fillet Knife // Filet de Sole // Coltello Filettare Pesce
Нож для Филе● 295500 ● 295522 ● 295525**295500****Trinchante** // Carving Knife
Tranchelard // Coltello Trinciante
Разделочный Нож● 292400 ● 292422 ● 292423 ● 292425**292400****Carnicero** // Butcher knife
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для тонкой нарезки Afetare● 292500 ● 292522 ● 292523 ● 292525**292500****Pescadero** // Fishmonger Knife
Poisson // Coltello da Pesce
Мясницкий Нож



Funda Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен
● 291400 ○ 291424 ● 291425 ● 291431
**291400****Panero // Bread Knife // Pain Coltello Pane // Нож Для Хлеба**
● 290300 ● 290325
**290300****Tenedor // Carving Fork // Fourchette // Forchettone // Вилка**
● 290000 ● 290021 ● 290022 ● 290023 ● 290025 ● 290031
**290000****Mondador // Paring Knife // Office // Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов**
● 290100 ● 290121 ● 290122 ● 290123 ● 290125
**290100****Verduras // Vegetable Knife // Office // Coltello Verdura // Нож для овощей**
● 294400 ● 294422 ● 294425
**294400****Deshuesador // Boning Knife // Désoisseur // Coltello Disosso // Обвалочный Нож**
● 294200 ● 294225
**294200****Deshuesador // Boning Knife // Désoisseur // Coltello Disosso // Обвалочный Нож**
● 291200 ● 291222 ● 291223 ● 291225
**291200****Deshuesador // Boning Knife // Désoisseur // Coltello Disosso // Обвалочный Нож**
● 291300 ● 291322 ● 291323 ● 291325
**291300****Deshuesador // Boning Knife // Désoisseur // Coltello Disosso // Обвалочный Нож**



Funda Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен● 294000 ● 294022 ● 294025**294000**

140 mm

Deshuesador // Boning Knife
Désoisseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож● 294100 ● 294122 ○ 294124 ● 294125**294100**

160 mm

Deshuesador // Boning Knife
Désoisseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож● 294500 ● 294521 ● 294522 ● 294523 ○ 294524 ● 294525**294500**

160 mm

Deshuesador // Boning Knife
Désoisseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож● 295300 ● 295322 ● 295323 ● 295325**295300**

160 mm

Despellejar // Skinning Knife
Dépouiller // Coltello Danese
Освежеватъ● 295400 ● 295422 ● 295423 ● 295425**295400**

190 mm

Despellejar // Skinning Knife
Dépouiller // Coltello Danese
Освежеватъ● 292600 ● 292622 ● 292623 ● 292625**292600**

200 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса● 292700 ● 292721 ● 292722 ● 292723 ● 292725**292700**

250 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса● 292800 ● 292822 ● 292823 ● 292825**292800**

300 mm

Carnicero // Butcher knife
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса



Funda Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

● 293200 ○ 293224 ● 293225



293200

Pastelero // Pastry Knife
Genoise // Coltello Pane // Нож
для Филя

● 295000 ● 295022 ○ 295024 ● 295025 ● 295028



295000

Pastelero // Pastry Knife
Genoise // Coltello Pane // Нож
для Филя

● 293700 ○ 293724 ● 293725



293700

Pastelero // Pastry Knife
Genoise // Coltello Pane // Нож
для Филя

● 293600 ○ 293624 ● 293625



293600

Pastelero // Pastry Knife
Genoise // Coltello Pane // Нож
для Филя

● 293300 ● 293322 ○ 293323 ● 293325



293300

Salmón // Salmon Knife // Saumon
Coltello Salmone // Лосось

● 294900 ● 294922 ○ 294924 ● 294925



294900

Fiambre // Slicing knife // Jamón
Coltello Prosciutto // Нож Для

● 293400 ● 293422 ○ 293424 ● 293425



293400

Fiambre // Slicing knife // Jamón
Coltello Prosciutto // Нож Для



Funda Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

● 293500 ● 293522 ● 293525

293500

350 mm

Fiambre // Slicing knife // Jambon
Coltello Prosciutto // Нож Для

● 293800 ● 293825

293800

400 mm

Fiambre // Slicing knife // Jambon
Coltello Prosciutto // Нож Для

● 291100 ● 291125

291100

240 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

● 293900 ● 293925

293900

280 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

● 295700 ● 295725

295700**Salami** // Salami // Salami
Salame // салами

● 298700 ● 298725

298700**Salami/Queso** // Salami/Cheese
Salami/Fromage // Salame/
Formaggio // салами/сыр

● 298800 ● 298825

298800**Salami/Queso** // Salami/Cheese
Salami/Fromage // Salame/
Formaggio // салами/сыр



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен**296100**

4 mm

190 mm

≈ 550 gr

Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Мясницкий Нож

Yellow 296100 | Red 296122 | Blue 296123 | Black 296125

**296700**

4 mm

200 mm

≈ 530 gr

Macheta // Cleaver // Couperet
Mannaietta // Мясницкий Нож

Yellow 296700 | Red 296722 | Blue 296723 | Black 296725

**297200**

4 mm

200 mm

≈ 600 gr

Macheta // Cleaver // Couperet
Mannaietta // Мясницкий Нож

Yellow 297200 | Red 297222 | Black 297225

**297500**

4 mm

240 mm

≈ 700 gr

Macheta // Cleaver // Couperet
Mannaietta // Мясницкий Нож

Yellow 297500 | Red 297522 | Black 297525



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен**297600**

3 mm

180 mm

≈ 380 gr

Chuletera // Chop Cleaver
Couperet à Côtelette // Bistecca
Мясницкий Нож

Yellow 297600 Black 297625

**297700**

3 mm

220 mm

≈ 510 gr

Chuletera // Chop Cleaver
Couperet à Côtelette // Bistecca
Мясницкий Нож

Yellow 297700 Black 297725

**296200**

4 mm

220 mm

≈ 720 gr

Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Мясницкий Нож

Yellow 296200 Red 296222 Black 296225



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен**296300**

4 mm

250 mm

≈ 930 gr

Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Мясницкий Нож

Yellow 296300 Red 296322 Black 296325

**296400**

4 mm

270 mm

≈ 1040 gr

Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Мясницкий Нож

Yellow 296400 Red 296422 Black 296425

**298000**

2 mm

260 mm

≈ 520 gr

Filetera // Steak Cleaver
Couperet à Filet // Sfilettare
Разделочный Нож Для Мяса

Yellow 298000 Red 298022 Blue 298023 Black 298025



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен**298200**

2 mm

280 mm

≈ 600 gr

Filetera // Steak Cleaver
Couperet à Filet // Sfilettare
Разделочный Нож Для Мяса

Yellow circle: 298200 Red circle: 298222 Black circle: 298225

**298100**

3 mm

260 mm

≈ 700 gr

Filetera // Steak Cleaver
Couperet à Filet // Sfilettare
Разделочный Нож Для Мяса

Yellow circle: 298100 Black circle: 298125

**298300**

3 mm

280 mm

≈ 800 gr

Chuletera // Chop Cleaver
Couperet à Côtelette // Bistecca
Мясницкий Нож

Yellow circle: 298300 Red circle: 298322 Black circle: 298325



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

Yellow circle: 298500 Black circle: 298525

**298500**

2,5 mm

200 mm

≈ 390 gr

Macheta // Cleaver // Couperet
Mannaietta // Мясницкий Нож

Yellow circle: 298600 Black circle: 298625

**298600**

3 mm

215 mm

≈ 585 gr

Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Мясницкий Нож

Yellow circle: 297000 Blue circle: 297023 Black circle: 297025

**297000**

2 mm

290 mm

≈ 410 gr

Pescadero // Fishmonger Knife
Poisson // Coltello da Pesce
Мясницкий Нож

Yellow circle: 297100 Blue circle: 297123 Black circle: 297125

**297100**

2 mm

320 mm

≈ 490 gr

Pescadero // Fishmonger Knife
Poisson // Coltello da Pesce
Мясницкий Нож



Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

Yellow: 296800 Black: 296825

296800

4 mm
 275 mm
 ≈ 540 gr

Carnicero // Butcher knife
C.Abatte // Coltello Scannare
Нож для Мяса



Yellow: 296900 Black: 296925

296900

4 mm
 300 mm
 ≈ 610 gr

Carnicero // Butcher knife
C.Abatte // Coltello Scannare
Нож для Мяса



Yellow: 297800 Black: 297825

297800

4 mm
 360 mm
 ≈ 740 gr

Cuchillo Roma // Roma Knife
C. Abatte // Coltello Roma // Нож
Поварской Roma



Yellow: 297900 Black: 297925

297900

4 mm
 255 mm
 ≈ 580 gr

Cuchillo Golpe // Pound Knife
Couteau Feuille // Coltello da Colpo
Нож Для Рубки Golpe



Funda Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Display Sleeve

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка Дисплей

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

Yellow 299500 Black 299525

299500**Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Лопаточка**

Yellow 299600 Black 299625

299600**Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Лопаточка**

Yellow 299700 Black 299725

299700**Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Лопаточка**

Yellow 299000 White 299024 Black 299025

299000**Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Лопаточка**

Yellow 299100 White 299124 Black 299125 Magenta 299131

299100**Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Лопаточка**

Yellow 299200 White 299224 Black 299225

299200**Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Лопаточка**

alér- ge- nos

COLOR DE MANGO PARA ALÉRGENOS
COLOURED HANDLE FOR ALLERGENS
UNE COULEUR DE MANCHE POUR SIGNALER
LES ALLERGÈNES
COLORE DEL MANICO PER ALLERGENI
НОВЫЙ ЦВЕТ РУКОЯТИ ДЛЯ ОСОБОЙ
ИДЕНТИФИКАЦИИ

ARCOS presenta su propuesta de color de mango identificativo apto para el sistema de HACCP, con el fin de hacer la vida más fácil a aquellas personas que tienen algún tipo de alergia alimentaria. Una iniciativa pensada por ARCOS para evitar la contaminación cruzada, algo muy común en nuestras cocinas. Su mango de color fucsia nos indica que al hacer uso del mismo debemos evitar el contacto con otros alimentos alérgenos o superficies en las que anteriormente tocó un alimento que pueda afectar a la salud de la persona alérgica. Con esta propuesta, ARCOS busca concienciar de este problema que afecta a tanta gente y que debemos tener tan presente a la hora tratar los alimentos.

ARCOS presents its identifying coloured handle design suitable for the HACCP system, so as to make life easier for those persons who suffer from food allergies. An initiative designed by ARCOS in order to avoid cross contamination, something which is very common in our kitchens. Its fuchsia handle shows that when one is using the knife is that contact with other food allergens or surfaces on which food has previously rested on that may affect the health of the allergy sufferer must be avoided. With this concept, ARCOS seeks to raise awareness of this problem which affects so many people and that must borne in mind when it comes to food.

ARCOS présente un nouveau manche dont la couleur sert d'élément d'identification, dans le but de simplifier la vie des personnes souffrant d'une quelconque intolérance alimentaire (gluten, lactose, etc.). Une initiative prise par ARCOS pour éviter la contamination croisée, un phénomène qui se produit très fréquemment dans nos cuisines. Son manche couleur fuchsie nous indique qu'au moment de nous en servir, nous devons éviter tout contact avec d'autres aliments allergènes ou des surfaces ayant été en contact auparavant avec un aliment pouvant nuire à la santé de la personne allergique. Au moyen de cette innovation, ARCOS cherche à mettre en évidence un problème qui concerne de nombreuses personnes et dont nous devons tenir compte au moment de manipuler les aliments. De plus, ce produit satisfait les exigences d'identification HACCP.

ARCOS presenta la sua proposta per il colore che indica il manico adatto per il sistema di HACCP, al fine semplificare la vita alle persone che hanno qualche tipo di allergia alimentare. Un'iniziativa di ARCOS per evitare il contagio incrociato, che è molto comune nelle nostre cucine. Il suo manico color fucsia indica che, utilizzandolo, dobbiamo evitare il contatto con altri alimenti allergeni o con superfici che abbiano precedentemente toccato un alimento che possa danneggiare la salute della persona allergica. Con questa proposta ARCOS cerca di sensibilizzare rispetto a questo problema, che riguarda molte persone e che dobbiamo tenere presente al momento di trattare gli alimenti.

ARCOS представляет новое предложение для идентификации ножа по цвету рукояти, чтобы улучшить качество жизни тем, кто страдает каким-либо типом пищевой непереносимости (глютен, лактоза и т.д.). Новая инициатива, разработанная компанией ARCOS, помогает избежать перекрестного загрязнения, так часто встречающегося на наших кухнях. Рукоять цвета фуксии указывает на то, что при использовании этого ножа следует избегать работы с прочими пищевыми продуктами, которые могут вызывать аллергию, или поверхностями, которых ранее касались продукты, влияющие на здоровье человека с аллергией или пищевой непереносимостью. Благодаря этому предложению, компания ARCOS стремится повысить осведомленность домашних об этой проблеме, которая затрагивает большое количество людей, и которая должна учитываться при работе с продуктами. Кроме того, данное предложение отвечает требованиям идентификации HACCP (анализ рисков по критической контрольной точке APKKT).



290031

290431

292131

291431

299131

100 mm

130 mm

200 mm

200 mm

250 mm

Atlántico

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXIDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ



MANGO DE MADERA
WOOD HANDLE
MANCHE EN BOIS
MANICO DI LEGNO
ДЕРЕВЯННАЯ РУЧКА

¡Para los amantes de
lo tradicional!
For lovers of the
traditional!



¡Soy de madera de palisandro!
I'm made of rosewood!



ARCOS®
MADE IN SPAIN
2634
MESSER-SCHWERTER
MESSER SCHWERTER



PACKAGING / УПАКОВКА





Funda Hoja

Acero Inoxidable NITRUM®
Madera de Palisandro

Plastic Sheath

NITRUM® Stainless Steel
Rosewood

Gaine

Acier Inoxydable NITRUM®
Palisandre

Coprilama

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Legno Palissandro

Пластиковый Футляр

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Палисандровое Дерево**263000**

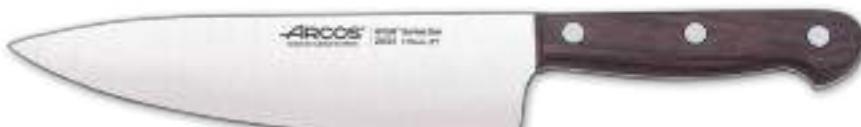
100 mm

Mondador // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов**263100**

120 mm

Verduras // Vegetable Knife Office // Coltello Verdura // Нож для овощей**263200**

155 mm

Cocinero // Chef's Knife // Office Coltello Cucina // Поварской Нож**263300**

175 mm

Cocinero // Chef's Knife // Office Coltello Cucina // Поварской Нож**263400**

200 mm

Cocinero // Chef's Knife // Office Coltello Cucina // Поварской Нож**263600**

250 mm

Cocinero // Chef's Knife // Office Coltello Cucina // Поварской Нож**270800**

75 mm

Mondador // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов**271000**

105 mm

Verduras // Vegetable Knife Office // Coltello Verdura // Нож для овощей



Funda Hoja

Acero Inoxidable NITRUM®

Madera de Palisandro

Plastic Sheath

NITRUM® Stainless Steel

Rosewood

Gaine

Acier Inoxydable NITRUM®

Palisandre

Coprilama

Acciaio Inossidabile NITRUM®

Legno Palissandro

Пластиковый Футляр

Нержавеющая Сталь NITRUM®

Палисандровое Дерево

**271300****Deshuesador** // Boning Knife
Désosseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож**262100****Verduras** // Vegetable Knife
Office // Coltello Verdura // Нож
для овощей**262300****Cocina** // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня**262400****Cocina** // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня**262700****Cocina** // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня**260200****Carnicero** // Butcher knife
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**260300****Carnicero** // Butcher knife
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса**260400****Carnicero** // Butcher knife
Boucher // Coltello Macellaio
Нож для Мяса



Funda Hoja

Acero Inoxidable NITRUM®
Madera de Palisandro

Plastic Sheath

NITRUM® Stainless Steel
Rosewood

Gaine

Acier Inoxydable NITRUM®
Palisandre

Coprilama

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Legno Palissandro

Пластиковый Футляр

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Палисандровое Дерево

271500



200 mm

Panero // Bread Knife // Pain
Coltello Pane // Нож Для Хлеба

273200



245 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

272300



275 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Madera de Jatoba

Box

NITRUM® Stainless Steel
Jatoba Wood

Boîte

Acier Inoxydable NITRUM®
Jatoba Bois

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Legno Jatoba

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Ятоба Дерево

276900



3 mm



160 mm



≈ 310 gr

Macheta // Cleaver // Couperet
Mannaietta // Мясницкий Нож

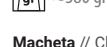
277000



3 mm



180 mm



≈ 380 gr

Macheta // Cleaver // Couperet
Mannaietta // Мясницкий Нож

Vintage

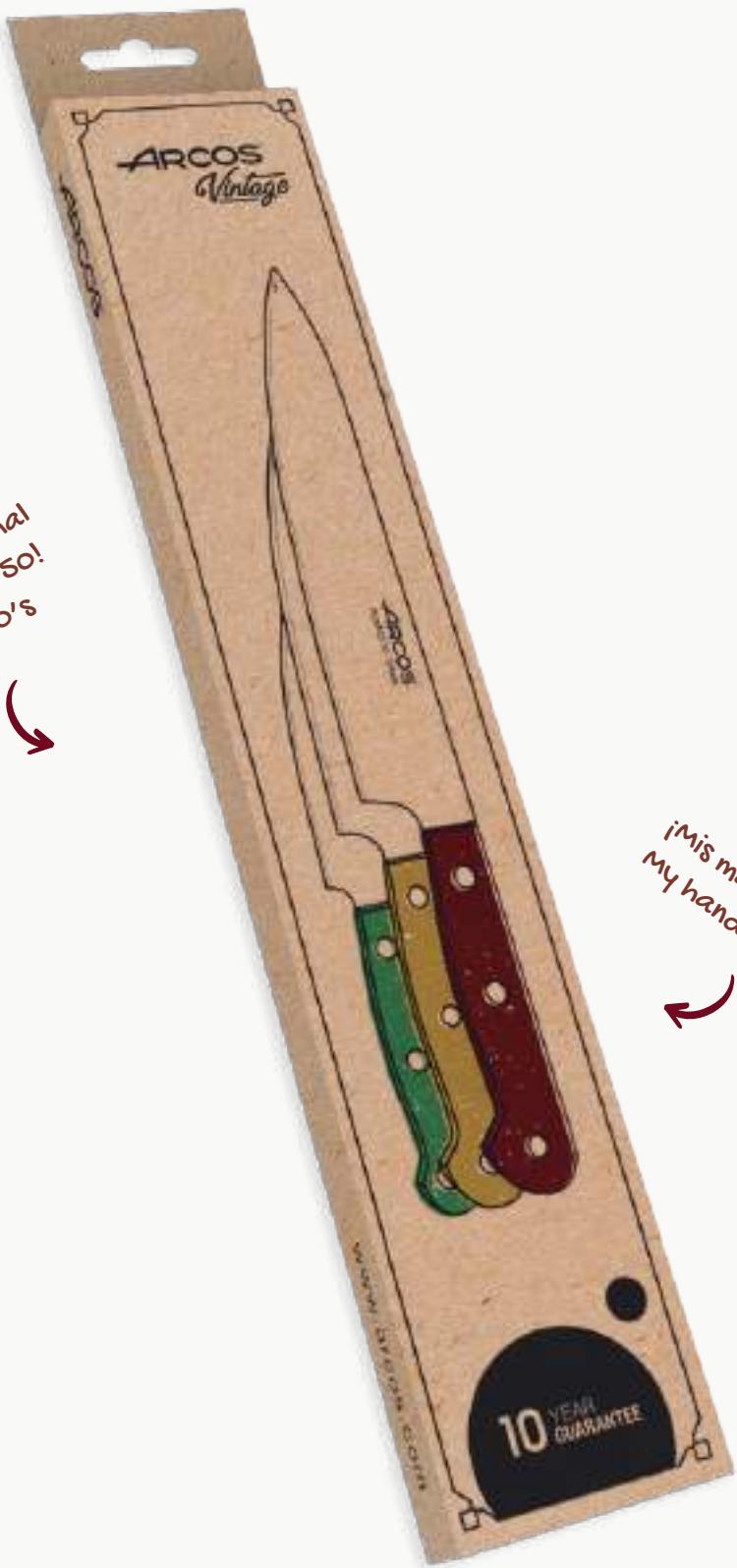
NEW

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ

¡Diseño original
de los años 50!
Original 50's
design!

mis mangos son extra planos!
my handles are ultra flat!





Caja Colgador

Acero Inoxidable NITRUM®
Polimetilmetacrilato (PMMA)

Hanging Box

NITRUM® Stainless Steel
Polymethyl methacrylate (PMMA)

Boîte Accrocher

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyméthylméthacrylate (PMMA)

Scatola Appendere

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polimetilmetacrilato (PMMA)

Настенный органайзер

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиметилметакрилат (ПММА)



806400

Juego // Knife Set // Bloc
Confezioni // Набор Ножей

NEW



Regia

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ



PACKAGING / УПАКОВКА





Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Case

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

170600



250 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

171000



300 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

ARCOS®

MADE IN SPAIN

ARCOS® Jamonero (250 mm)
1706 - 1710 (300 mm)

Maitre

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ

¡Soy ideal para
uso doméstico!
I'm perfect for
household use!



¡Soy ligero y de
uso diario!
I'm perfect for
household use!



ARCOS®
150 mm
NITRUM®
1510.11.144.R



PACKAGING / УПАКОВКА





Blister

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Blister

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Blister

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Blister

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Блистер

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

150200



80 mm

Mondador // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

150300



100 mm

Mondador // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

150500



100 mm

Verduras // Vegetable Knife
Office // Coltello Verdura // Нож для овощей

150700



150 mm

Cocina // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня

150800



180 mm

Cocina // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня

150900



220 mm

Cocina // Kitchen Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня

151500



160 mm

Deshuesador // Boning Knife
Désosseur // Coltello Disosso
Обвалочный Нож

151600



170 mm

Santoku // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож



Blister

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Blister

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Blister

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Blister

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Блистер

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

151000



215 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

150600



170 mm

Lenguado // Sole Knife // Filet de Sole // Coltello Sogliola
Эксклюзивный Нож

151400



210 mm

Panero // Bread Knife // Pain
Coltello Pane // Нож Для Хлеба

151200



275 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

Caja Regalo

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Madera de Pino

Gift Box

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Pine

Boite Cadeau

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Bois de Pin

Scatola Regalo

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Legno di Pino

Подарочная Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

Сосновое Дерево



1502

1507

1510

1514

2784



152000

Juego // Knife Set // Bloc
Confezioni // Набор НожейCaja Regalo // Gift Box // Boîte
Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка



Caja Regalo

Acero Inoxidable NITRUM®

Polipropileno

Madera de Pino

Gift Box

NITRUM® Stainless Steel

Polypropylene

Pine

Boîte Cadeau

Acier Inoxydable NITRUM®

Polypropylène

Bois de Pin

Scatola Regalo

Acciaio Inossidabile NITRUM®

Polipropilene

Legno di Pino

Подарочная Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®

Полипропилен

Сосновое Дерево



1856 1505 1510 1514 1512

**152100****Juego // Knife Set // Bloc Confezioni // Набор Ножей****Caja Regalo // Gift Box // Boîte Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка**

Estuche

Acero Inoxidable NITRUM®

Polipropileno

Case

NITRUM® Stainless Steel

Polypropylene

Étui

Acier Inoxydable NITRUM®

Polypropylène

Astuccio

Acciaio Inossidabile NITRUM®

Polipropilene

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®

Полипропилен



7821 1512

**151900****Set Jamonero // Slicing Set
Ensemble Jambon // Set Prosciutto Набор для Окорока**

1505 1507 1510 1856

**152600****Set Cocina // Kitchen Set // Ensemble de Cuisine // Set Cucina
Кухонный Набор**

Dúo

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOXIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ

D D OBLE INYECCIÓN
DOUBLE INJECTION
DOUBLE INJECTION
DOPPIA INIEZIONE
ДВОЙНАЯ ИНЖЕКЦИЯ

¡Soy resistente a
altas temperaturas!
I'm high temperature
resistant!

¡Soy muy ergonómico!
I'm very ergonomic!



PACKAGING / УПАКОВКА





Blister

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno Recubierto con
Elastómero

Blister

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene Covered by
Elastomer

Blister

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène Recouvert
d'Élastomère

Blister

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene Ricoperto con
Elastomero

Блистер

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен Покрытый
Зластомером

147122

**Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов

147222

**Verduras** // Vegetable Knife Office // Coltello Verdura // Нож для овощей

147322

**Cocina** // Kitchen Knife Découper // Coltello Cucina Кухня

147422

**Cocinero** // Chef's Knife // Cuisine Coltello Cucina // Поварской Нож

147822

**Santoku** // Santoku Knife Santoku // Coltello Santoku Поварской Нож

147722

**Panero** // Bread Knife // Pain Coltello Pane // Нож Для Хлеба

147622

**Jamonero** // Slicing Knife Jamón // Coltello Prosciutto Нож Для Окорока

Menorca

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ

¡Ergonomía para
el día a día!
Ergonomics for
everyday use!



¡Diseño creativo
y elegante!
Creative and
elegant design!



PACKAGING / УПАКОВКА





Blister

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Blister

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Blister

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Blister

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Блистер

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен**145000****Mondador** // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов**145200****Verduras** // Vegetable Knife Office // Coltello Verdura // Нож для овощей**145100****Cocina** // Kitchen Knife Découper // Coltello Cucina Кухня**145300****Cocina** // Kitchen Knife Découper // Coltello Cucina Кухня**145400****Cocina** // Kitchen Knife Découper // Coltello Cucina Кухня



Blister

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Blister

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Blister

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Blister

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Блистер

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

145900



180 mm

Santoku // Santoku Knife
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож

145800

200 mm

Cocinero // Chef's Knife // Cuisine
Coltello Cucina // Поварской Нож

145700



200 mm

Panero // Bread Knife // Pain
Coltello Pane // Нож Для Хлеба

145600



240 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

145500



280 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока



Niza

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ

¡Soy perfecto para el
uso diario!
I'm perfect for
everyday use!

¡Mi material es higiénico
y muy ligero!
My material is hygienic
and very lightweight!



PACKAGING / УПАКОВКА





Blister

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Blister

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Blister

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Blister

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Блистер

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

134900

**Cuchillo Multiusos Curvo**
Curved Multipurpose Knife
Couteau Multifonction Courbé
Нож многоцелевой изогнутый

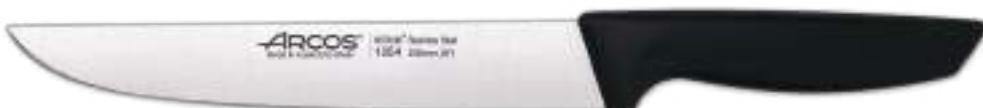
135000

**Mondador // Paring Knife // Office**
Spelucchino // Нож для чистки
овощей и Фруктов

135200

**Verduras // Vegetable Knife**
Office // Coltello Verdura // Нож
для овощей

135300

**Cocina // Kitchen Knife**
Découper // Coltello Cucina
Кухня

135400

**Cocina // Kitchen Knife**
Découper // Coltello Cucina
Кухня

135800

**Cocinero // Chef's Knife // Cuisine**
Coltello Cucina // Поварской Нож

135500

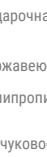
**Santoku // Santoku Knife**
Santoku // Coltello Santoku
Поварской Нож

135700

**Panero // Bread Knife // Pain**
Coltello Pane // Нож Для Хлеба

135600

**Jamonero // Slicing Knife**
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока

	Caja Regalo		Gift Box		Boîte Cadeau		Scatola Regalo		Подарочная Упаковка
	Acero Inoxidable NITRUM®		NITRUM® Stainless Steel		Acier Inoxydable NITRUM®		Acciaio Inossidabile NITRUM®		Нержавеющая Сталь NITRUM®
	Polipropileno		Polypropylene		Polypropylène		Polipropilene		Полипропилен
	Madera de Caucho		Rubber Wood		Bois de Caoutchouc		Legno di Caucciù		Каучуковое Дерево

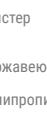


136100

Juego // Knife Set // Bloc Confezioni // Набор Ножей

Caja Regalo // Gift Box // Boîte Cadeau // Scatola Regalo
Подарочная Упаковка



	Blister		Blister		Blister		Blister		Блистер
	Acero Inoxidable NITRUM®		NITRUM® Stainless Steel		Acier Inoxydable NITRUM®		Acciaio Inossidabile NITRUM®		Нержавеющая Сталь NITRUM®
	Polipropileno		Polypropylene		Polypropylène		Polipropilene		Полипропилен



136500

Juego // Knife Set // Bloc Confezioni // Набор Ножей



Display

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Display

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

8218 1356



136700

Set Jamonero // Slicing Set
Ensemble Jambon // Set Prosciutto
Набор для Окорока

Latina

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXIDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ

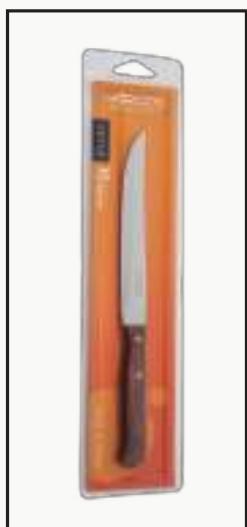


MANGO DE MADERA
WOOD HANDLE
MANCHE EN BOIS
MANICO DI LEGNO
ДЕРЕВЯННАЯ РУЧКА

¡Soy rico en cromo y muy
resistente a la corrosión!
I'm rich in chromium and
highly corrosion-resistant!



¡Soy de madera
comprimida!
I'm made of
pack-wood!



PACKAGING / УПАКОВКА

	100100, 102700, 102500, 100400, 100500. Caja	100100, 102700, 102500, 100400, 100500. Box	100100, 102700, 102500, 100400, 100500. Boîte	100100, 102700, 102500, 100400, 100500. Scatola	100100, 102700, 102500, 100400, 100500. Коробка
	100101, 102701, 102501, 100401, 100501. Blister	100101, 102701, 102501, 100401, 100501. Блистер			
	Acerro Inoxidable NITRUM® Madera Comprimida	NITRUM® Stainless Steel Pack-Wood	Acier Inoxydable NITRUM® Bois Comprimé	Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	Нержавеющая Сталь NITRUM® Прессованное Дерево



100100 / 100101



Mondador // Paring Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов



102700 / 102701



Mantequilla // Butter Knife // Beurre // Coltello Burro // Масло Сливочное



102500 / 102501



Queso // Cheese Knife // Fromage Coltello Formaggio // Сыр



100400 / 100401



Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож



100500 / 100501



Verduras // Vegetable Knife // Office Coltello Verdura // Нож для овощей

	100800, 100600, 100700, 101500, 101300. Caja	100800, 100600, 100700, 101500, 101300. Box	100800, 100600, 100700, 101500, 101300. Boîte	100800, 100600, 100700, 101500, 101300. Scatola	100800, 100600, 100700, 101500, 101300. Коробка
	100801, 100601, 100701, 101501, 101301. Blister	100801, 100601, 100701, 101501, 101301. Blister	100801, 100601, 100701, 101501, 101301. Blister	100801, 100601, 100701, 101501, 101301. Blister	100801, 100601, 100701, 101501, 101301. Блистер
	Acerinox NITRUM® Madera Comprimida	NITRUM® Stainless Steel Pack-Wood	Acier Inoxydable NITRUM® Bois Comprimé	Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	Нержавеющая Сталь NITRUM® Прессованное Дерево



100800 / 100801

 130 mm

Cocina // Utility Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня



100600 / 100601

 130 mm

Cocina // Utility Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня



100700 / 100701

 155 mm

Cocina // Utility Knife
Découper // Coltello Cucina
Кухня



101500 / 101501

 170 mm

Panero // Bread Knife // Pain
Coltello Pane // Нож Для Хлеба



101300 / 101301

 250 mm

Jamonero // Slicing Knife
Jambon // Coltello Prosciutto
Нож Для Окорока



Nova

NITRUM®

ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXIDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ

¡Estoy diseñada para
frutas y verduras!
I'm designed for fruits
and vegetables!



¡Soy ergonómico y ligero!
I'm ergonomic and
lightweight!



PACKAGING / УПАКОВКА



Caja Expositora
188301, 188401, 188501, 188601.
Blister
Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Display Box
188301, 188401, 188501, 188601.
Blister
NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Boite Présentoir
188301, 188401, 188501, 188601.
Blister
Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Scatola Expo
188301, 188401, 188501, 188601.
Blister
Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Нож для чистки овощей и Фруктов
188301, 188401, 188501, 188601.
Блистер
Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен



● 188300 / 188301 ● 188321 ● 188322 ● 188323 ● 188325

188300 / 188301



Mondador // Peeling Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов



● 188400 / 188401 ● 188421 ● 188422

188400 / 188401



Mondador // Peeling Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов



● 188500 / 188501 ● 188521 ● 188522 ● 188523 ● 188524 ● 188525 ● 188528 ● NEW 188576 ● NEW 188577 ● NEW 188578

188500 / 188501



Mondador // Peeling Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов



● 188510

188510



Mondador Perlado // Paring Serrated Knife // Office Cranté Spelucchino Seghettato // Нож для Чистки Овощей и Фруктов



● 188600 / 188601 ● 188621 ● 188622 ● 188623 ● 188624 ● 188625 ● 188628 ● NEW 188631 ● NEW 188632 ● NEW 188633
● NEW 188676 ● NEW 188677 ● NEW 188678

188600 / 188601



Mondador // Peeling Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов



● 188610 ● 188611 ● 188612 ● 188613 ● 188614 ● 188615 ● 188618

188610



Mondador Perlado // Paring Serrated Knife // Office Cranté Spelucchino Seghettato // Нож для Чистки Овощей и Фруктов



● 188200

188200



Mondador // Peeling Knife // Office Spelucchino // Нож для чистки овощей и Фруктов



● 188700

188700



Queso // Cheese Knife // Fromage Coltello Formaggio // Сыр

	Caja Expositora 1887900 Caja	Display Box 1887900 Box	Boîte Présentoir 1887900 Boîte	Scatola Expo 1887900 Scatola	Нож для чистки овощей и Фруктов 1887900 Коробка
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene	Нержавеющая Сталь NITRUM® Полипропилен



188000 
90 mm

Mantequilla // Butter Knife
Beurre // Coltello Burro // Масло
Сливочное



188100 
110 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож



188800 
110 mm

Mesa // Table Knife // Table
Coltello Tavola // Croc



187900 
195 mm

Tenedor // Steak Fork
Fourchette // Forchetta Bistecca
Вилка

	Blister	Blister	Blister	Блистер
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène	Нержавеющая Сталь NITRUM® Полипропилен



806100 
NEW

Juego // Knife Set // Bloc
Confezioni // Набор Ножей



Blister

Acer Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Blister

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Blister

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Blister

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Блистер

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

6 X 1888



188900

Juego Mesa // Table Set // Bloc
Set // Set Coltelli Tavola // Набор
Ножей

188576 188577 188578



859800

Juego // Knife Set // Bloc
Confezioni // Набор Ножей

188076 188077 188078



859900

Juego // Knife Set // Bloc
Confezioni // Набор Ножей



Blister

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Blister

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Blister

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Blister

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Блистер

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

188300

188400



189000

Juego de Mondadores // Paring Knives Set // Set Offices // Set Spelucchinos // Нож для Чистки Овощей и Фруктов

6 X 188600



189100

Juego de Mondadores // Paring Knives Set // Set Offices // Set Spelucchinos // Нож для Чистки Овощей и Фруктов

188321



188621



188322 188622



189421 / 189422

Juego de Mondadores // Paring Knives Set // Set Offices // Set Spelucchinos // Нож для Чистки Овощей и Фруктов



Blister

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Blister

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Blister

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Blister

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Блистер

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

188300 188600 188610



189500

Juego de Mondadores // Paring Knives Set // Set Offices // Set Spelucchinos // Нож для Чистки Овощей и Фруктов

188321 188621 188611 188322 188622 188612



189621 / 189622

Juego de Mondadores // Paring Knives Set // Set Offices // Set Spelucchinos // Нож для Чистки Овощей и Фруктов

181300 188500 188610



189700

Juego de Mondadores // Paring Knives Set // Set Offices // Set Spelucchinos // Нож для Чистки Овощей и Фруктов

cu- chi- llos de mesa

TABLE KNIVES
COUTEAUX DE TABLE
COLTELLERIA DA TAVOLA
СТОЛОВЫЕ ПРИБОРЫ



144



CUCHILLOS DE MESA

Table Knives // Couteaux De Table
Coltelleria Da Tavola // Столовые Приборы

157



JUEGO CHULETEROS

Steak Set // Bloc // Set // Набор Ножей

La durabilidad de los materiales con los que están hechos estos utensilios es extraordinaria, algo que es esencial ya que son una pieza que no podría faltar en la mesa cada día. La cuchara, el cuchillo y tenedor nos acompañan en todo momento, convirtiéndose en un elemento fundamental que acompaña a su vez a muchos otros utensilios de una cubertería en su totalidad.

The durability of the materials with which these utensils are manufactured is extraordinary, something that is essential given that they are items which cannot be missing from the table on a daily basis. The knife, fork and spoon - a trio which is with us at any given moment, becoming a fundamental element which likewise paired with many other utensils of a cutlery set in its entirety.

La durabilité des matériaux dont ces ustensiles sont fabriqués est extraordinaire, une caractéristique essentielle car ces éléments ne peuvent pas manquer à table au quotidien. La cuillère, le couteau et la fourchette nous accompagnent à tout moment pour devenir un élément essentiel qui accompagne de nombreux autres ustensiles dans un jeu de couverts complet.

La durevolezza dei materiali di cui sono fatti gli utensili è straordinaria, una caratteristica essenziale per degli elementi che non possono mancare sulla tavola di tutti i giorni. Il cucchiaio, il coltello e la forchetta ci accompagnano sempre e sono degli elementi fondamentali, assieme a molti altri utensili, per una posateria completa.

Необходимо отметить экстраординарную прочность материалов, из которых изготавливаются приборы. Это основная характеристика, поскольку столовые приборы присутствуют на столе ежедневно. Ложка, нож и вилка необходимы нам постоянно и стали уже основным элементом повседневной жизни из всего разнообразия столовых приборов.

Cuchillos de mesa

TABLE KNIVES // COUTEAUX DE TABLE // COLTELLERIA DA TAVOLA // СТОЛОВЫЕ ПРИБОРЫ



PACKAGING / УПАКОВКА



Caja
MONOBLOCK DE UNA PIEZA
Acero Inoxidable
Acero Inoxidable 18/10

Box
MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Stainless Steel
Stainless Steel 18/10

Boîte
MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Acier Inoxydable
Acier Inoxydable 10/18

Scatola
MONOBLOCCO UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile
Acciaio Inossidabile 18/10

Коробка
МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛНОГО КУСКА
Нержавеющая Сталь
Нержавеющая Сталь 18/10

375500

 110 mm
 220 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож

376500

 110 mm
 220 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож

375800

 110 mm
 220 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож

702000

 110 mm
 220 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож

565600

 115 mm
 235 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож

702100

200 mm

Tenedor // Steak Fork
Fourchette // Forchetta Bistecca
Вилка

701900

210 mm

Cuchara // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Ложка

701800

150 mm

Cuchara Lunch // Lunch Spoon
Cuillère Lunch // Cucchiaino Frutta
Ложка для Ланча



Caja
371501, 371601.
Display



Acer Inoxidable NITRUM®
Madera Comprimida



Acer Inoxidable 18/10
Madera Comprimida

Box
371501, 371601.
Display

NITRUM® Stainless Steel
Pack-Wood

Stainless Steel 18/10
Pack-Wood

Boîte
371501, 371601.
Carte

Acier Inoxydable NITRUM®
Bois Comprimé

Acier Inoxydable 10/18
Bois Comprimé

Scatola
371501, 371601.
Display

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Legno Compresso

Acciaio Inossidabile 18/10
Legno Compresso

Коробка
371501, 371601.
Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Прессованное Дерево

Нержавеющая Сталь 18/10
Прессованное Дерево



371800

110 mm
220 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож



371900

200 mm

Tenedor // Steak Fork // Fourchette // Forchetta Bistecca Вилка



372100

205 mm

Cuchara // Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaio Tavola Ложка



373200

110 mm
220 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож



371500 / 371501

110 mm
220 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож



371600 / 371601

200 mm

Tenedor // Steak Fork // Fourchette // Forchetta Bistecca Вилка



371700

205 mm

Cuchara // Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaio Tavola Ложка



371400

150mm

Cuchara Lunch // Lunch Spoon // Cuillère Lunch // Cucchiaio Frutta Ложка для Ланча



Caja
Acero Inoxidable NITRUM®
Madera Comprimida
Acero Inoxidable 18/10
Madera Comprimida

Box
NITRUM® Stainless Steel
Pack-Wood
Stainless Steel 18/10
Pack-Wood

Boîte
Acier Inoxydable NITRUM®
Bois Comprimé
Acier Inoxydable 10/18
Bois Comprimé

Scatola
Acciaio Inossidabile NITRUM®
Legno Compresso
Acciaio Inossidabile 18/10
Legno Compresso

Коробка
Нержавеющая Сталь NITRUM®
Прессованное Дерево
Нержавеющая Сталь 18/10
Прессованное Дерево

**372500**

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож

**372600**

Tenedor // Steak Fork
Fourchette // Forchetta Bistecca
Вилка

**372700**

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож



Caja
805109
Granel
Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Box
805109
Bulk
NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Boîte
805109
Vrac
Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Scatola
805109
Sfuso
Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Коробка
805109
без Упаковки
Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

**740009**

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож

**805109**

Cocina // Kitchen Knife
Découper // Coltello Bistecca
Кухня



Caja

MONOBLOCK DE UNA PIEZA
Acero Inoxidable

Box

MONOBLOC OF ONE PIECE
Stainless Steel

Boite

MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Acier Inoxydable

Scatola

MONOBLOCCO UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile

Коробка

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА
Нержавеющая Сталь**460100**110 mm
200 mm**Postre // Sweet Knife // Dessert**
Coltello Frutta // Десерт**460400**125 mm
225 mm**Mesa // Table Knife // Table**
Coltello Tavola // Cron

Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Poliamidas

Box

NITRUM® Stainless Steel
Polyamides

Boite

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyamides

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Poliammidi

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
ПолиамидыAcero Inoxidable 18/10
PoliamidasStainless Steel 18/10
PolyamidesAcier Inoxydable 10/18
PolyamidesAcciaio Inossidabile 18/10
PoliammidiНержавеющая Сталь 18/10
Полиамиды**370600**110 mm
195 mm**Postre // Sweet Knife // Dessert**
Coltello Frutta // Десерт**370500**

195 mm

NEW

Tenedor // Steak Fork
Fourchette // Forchetta Bistecca
Вилка**370000**115 mm
216 mm

NEW

Mesa // Table Knife // Table
Coltello Tavola // Cron



Caja
Acero Inoxidable NITRUM®
Poliamidas
Acero Inoxidable 18/10
Poliamidas

Box
NITRUM® Stainless Steel
Polyamides
Stainless Steel 18/10
Polyamides

Boîte
Acier Inoxydable NITRUM®
Polyamides
Acier Inoxydable 10/18
Polyamides

Scatola
Acciaio Inossidabile NITRUM®
Poliammida
Acciaio Inossidabile 18/10
Poliammida

Коробка
Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиамиды
Нержавеющая Сталь 18/10
Полиамиды

370625

Postre // Sweet Knife // Dessert
Coltello Frutta // Десерт

NEW

**370525**

195 mm

Tenedor // Steak Fork
Fourchette // Forchetta Bistecca
Вилка

**370025**

NEW

115 mm
216 mm

Mesa // Table Knife // Table
Coltello Tavola // Стол



Caja
Acero Inoxidable NITRUM®
Madera Comprimida
Acero Inoxidable 18/10
Madera Comprimida

Box
NITRUM® Stainless Steel
Pack-Wood
Stainless Steel 18/10
Pack-Wood

Boîte
Acier Inoxydable NITRUM®
Bois Comprimé
Acier Inoxydable 10/18
Bois Comprimé

Scatola
Acciaio Inossidabile NITRUM®
Legno Compresso
Acciaio Inossidabile 18/10
Legno Compresso

Коробка
Нержавеющая Сталь NITRUM®
Прессованное Дерево
Нержавеющая Сталь 18/10
Прессованное Дерево

**803800**

105 mm
215 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож

**803900**

200 mm

Tenedor // Steak Fork
Fourchette // Forchetta Bistecca
Вилка

**803700**

200 mm

Cuchara // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Ложка



Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)
Latón

Acero Inoxidable 18/10
Polioximetileno (POM)
Latón

Box

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)
Brass

Stainless Steel 18/10
Polyoxymethylene (POM)
Brass

Boîte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)
Laiton

Acier Inoxydable 10/18
Polyoxyméthylène (POM)
Laiton

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioxometilene (POM)
Ottone

Acciaio Inossidabile 18/10
Polioxymetilene (POM)
Ottone

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)
Латунь

Нержавеющая Сталь 18/10
Полиоксиметилен (ПОМ)
Латунь



375000

Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож



375100

Tenedor // Steak Fork // Fourchette Bistecca // Вилка



Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Box

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Boîte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен



803000

Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож



Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Box

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Boîte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioxymetilene (POM)

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)



375200

Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож



Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Madera Comprimida

Box

NITRUM® Stainless Steel
Pack-Wood

Boîte

Acier Inoxydable NITRUM®
Bois Comprimé

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Legno Compresso

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Прессованное Дерево**374610** 90 mm
 195 mm**Chuletero-Macheta // Steak Knife - Cleaver // Steak-Couperet
Coltello Bistecca-Mannaietta
Острый Столовый Нож -
Мясничий Нож**

Caja

Acero Inoxidable 18/10
Madera Comprimida

Box

Stainless Steel 18/10
Pack-Wood

Boîte

Acier Inoxydable 10/18
Bois Comprimé

Scatola

Acciaio Inossidabile 18/10
Legno Compresso

Коробка

Нержавеющая Сталь 18/10
Прессованное Дерево**374710**

195 mm

**Tenedor // Steak Fork
Fourchette // Forchetta Bistecca
Вилка**

Caja Expositora

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Display Box

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Boîte Présentoir

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

S. Expo

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Нож для чистки овощей и Фруктов

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен**373624** 100 mm
 215 mm**Mesa // Table Knife // Table
Coltello Tavola // Crol****373631** 100 mm
 215 mm**Mesa // Table Knife // Table
Coltello Tavola // Crol****373632** 100 mm
 215 mm**Mesa // Table Knife // Table
Coltello Tavola // Crol**



Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Poliamidas

Box

NITRUM® Stainless Steel
Polyamides

Boite

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyamides

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Poliammidi

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиамиды

372400

110 mm
230 mm**Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож**

Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Box

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Boite

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

372900

110 mm
230 mm**Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож**

Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Madera de Palisandro

Box

NITRUM® Stainless Steel
Rosewood

Boite

Acier Inoxydable NITRUM®
Palisandre

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Legno Palissandro

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Палисандровое Дерево

373700

110 mm
230 mm**Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож**

Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
MICARTA

Box

NITRUM® Stainless Steel
MICARTA

Boite

Acier Inoxydable NITRUM®
MICARTA

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
MICARTA

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
МИКАРТА

373723

110 mm
230 mm**Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож**

373728

110 mm
230 mm**Chuletero // Steak Knife // Steak Coltello Bistecca // Острый столовый Нож**



Caja
Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Box
NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Boîte
Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Scatola
Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Коробка
Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

Нержавеющая Сталь 18/10
Полиоксиметилен (ПОМ)



374821

115 mm
225 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож



374721

195 mm

Tenedor // Steak Fork
Fourchette // Forchetta Bistecca
Вилка



374921

200 mm

Cuchara // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Ложка



374822

115 mm
225 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож



374722

195 mm

Tenedor // Steak Fork
Fourchette // Forchetta Bistecca
Вилка



374922

200 mm

Cuchara // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Ложка



Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Box

NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)Stainless Steel 18/10
Polyoxymethylene (POM)

Boîte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)Acier Inoxydable 10/18
Polyoxyméthylène (POM)

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioxometilene (POM)Acciaio Inossidabile 18/10
Polioxometilene (POM)

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)Нержавеющая Сталь 18/10
Полиоксиметилен (ПОМ)

374823

115 mm
225 mm**Chuletero // Steak Knife // Steak**
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож

374723



195 mm

Tenedor // Steak Fork // Fourchette
Bistecca // Вилка

374923



200 mm

Cuchara // Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Ложка

374825

115 mm
225 mm**Chuletero // Steak Knife // Steak**
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож

374725



195 mm

Tenedor // Steak Fork // Fourchette
Bistecca // Вилка

374925



200 mm

Cuchara // Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Ложка



Caja
Acero Inoxidable NITRUM®
Polioximetileno (POM)

Box
NITRUM® Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Boîte
Acier Inoxydable NITRUM®
Polyoxyméthylène (POM)

Scatola
Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polioximetilene (POM)

Коробка
Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полиоксиметилен (ПОМ)

Нержавеющая Сталь 18/10
Полиоксиметилен (ПОМ)



374800

115 mm
225 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож



374700

195 mm
Tenedor // Steak Fork
Fourchette // Forchetta Bistecca
Вилка



374900

200 mm
Cuchara // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Ложка



374824

115 mm
225 mm

Chuletero // Steak Knife // Steak
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож



374724

195 mm
Tenedor // Steak Fork
Fourchette // Forchetta Bistecca
Вилка



374924

200 mm
Cuchara // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Ложка



Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Box

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Boîte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен**370100**105 mm
205 mm**Postre // Sweet Knife // Dessert**
Coltello Frutta // Десерт**370200**125 mm
230 mm**Mesa // Table Knife // Table**
Coltello Tavola // Cron**802900**110 mm
210 mm**Mesa // Table Knife // Table**
Coltello Tavola // Cron**802910**110 mm
210 mm**Mesa // Table Knife // Table**
Coltello Tavola // Cron

Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Poliamidas

Box

NITRUM® Stainless Steel
Polyamides

Boîte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polyamides

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Poliammidi

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
ПолиамидыAcero Inoxidable 18/10
PoliamidasStainless Steel 18/10
PolyamidesAcier Inoxydable 10/18
PolyamidesAcciaio Inossidabile 18/10
PoliammidiНержавеющая Сталь 18/10
Полиамиды**804000**110 mm
210 mm**Chuletero // Steak Knife // Steak**
Coltello Bistecca // Острый
столовый Нож**804100**

200 mm

Tenedor // Steak Fork
Fourchette // Forchetta Bistecca
Вилка



Caja Regalo



Acero Inoxidable NITRUM®



Madera Comprimida

**6 X 3718****6 X 3719**

Gift Box

NITRUM® Stainless Steel

Pack-Wood

Stainless Steel 18/10

Pack-Wood

Boîte Cadeau

Acier Inoxydable NITRUM®

Bois Comprimé

Acier Inoxydable 10/18

Bois Comprimé

Scatola Regalo

Acciaio Inossidabile NITRUM®

Legno Compresso

Acciaio Inossidabile 18/10

Legno Compresso

Подарочная Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®

Прессованное Дерево

Нержавеющая Сталь 18/10

Прессованное Дерево

**372200**

NEW

Juego chuleteros // Steak Set
Bloc // Set // Набор Ножей

Caja Regalo



Acero Inoxidable NITRUM®



Madera Comprimida

**6 X 3715****6 X 3716**

Caja Regalo

**MONOBLOCK DE UNA PIEZA**

Acero Inoxidable



Acero Inoxidable 18/10

Gift Box

MONOBLOCK OF ONE PIECE

Stainless Steel

Stainless Steel 18/10

Boîte Cadeau

MONOBLOC D'UNE PIÈCE

Acier Inoxydable

Acier Inoxydable 10/18

Scatola Regalo

MONOBLOCCO UNIPEZZO

Acciaio Inossidabile

Acciaio Inossidabile 18/10

Подарочная Упаковка

Нержавеющая Сталь NITRUM®

Прессованное Дерево

Нержавеющая Сталь 18/10

Прессованное Дерево

**6 X 3755****6 X 7021****377700****Juego chuleteros // Steak Set**
Bloc // Set // Набор Ножей



Estuche

MONOBLOCK DE UNA PIEZA
Acero Inoxidable

Case

MONOBLOC OF ONE PIECE
Stainless Steel

Étui

MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Acier Inoxydable

Astuccio

MONOBLOCCO UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile

Упаковка

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА
Нержавеющая Сталь



6 X 3765



378200

Juego chuleteros // Steak Set
Bloc // Set // Набор Ножей



6 X 7020



702300

Juego chuleteros // Steak Set
Bloc // Set // Набор Ножей



4 X 3758



378400

Juego chuleteros // Steak Set
Bloc // Set // Набор Ножей



Estuche

MONOBLOCK DE UNA PIEZA

Acero Inoxidable

Case

MONOBLOCK OF ONE PIECE

Stainless Steel

Étui

MONOBLOC D'UNE PIÈCE

Acier Inoxydable

Astuccio

MONOBLOCCO UNIPEZZO

Acciaio Inossidabile

Упаковка

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛНОГО КУСКА

Нержавеющая Сталь

**6 X 3755****378000****Juego chuleteros // Steak Set**
Bloc // Set // Набор Ножей

Blister

Acero Inoxidable NITRUM®

Madera Comprimida

Blister

NITRUM® Stainless Steel

Pack-Wood

Blister

Acier Inoxydable NITRUM®

Bois Comprimé

Blister

Acciaio Inossidabile NITRUM®

Legno Compresso

Блистер

Нержавеющая Сталь NITRUM®

Прессованное Дерево

**6 X 3715****372000****Juego chuleteros // Steak Set**
Bloc // Set // Набор Ножей

na- va- jas

PROFESSIONAL POCKET
KNIVES

COUTEAUX DE POCHE
PROFESSIONNELS
LAME PROFESSIONALI
ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ
НОЖИ





NAVAJAS PROFESIONALES

Professional Pocket Knives // Couteaux De Poche Professionnels // Lame Professionali
Профессиональные Ножи

Una de las piezas que podría representar los orígenes de ARCOS es la Navaja Profesional. Tiene su origen entre los siglos XVII y XVIII, momento a partir del cual las Navajas de Albacete se convierten en un símbolo fácil de reconocer en cualquier parte del Mundo. Utilizadas en un gran número de oficios, son una herramienta clave para multitud de tareas desempeñadas por los mejores profesionales.

One of the pieces which could represent the origins of ARCOS is the Professional Pocket Knife. It has its origin between the seventeenth and eighteenth centuries, the moment from which the Knives of Albacete become an easy recognisable symbol anywhere in the world. Used in a wide variety of trades, they are an essential tool for many tasks carried out by the best professionals.

Le Couteau de Poche Professionnel est une pièce qui pourrait représenter les débuts d'ARCOS. Son origine date des XVIIe et XVIIIe siècles, époque à partir de laquelle les Couteaux de Poche d'Albacete sont devenus un symbole facile à reconnaître dans le monde entier. Employés dans de nombreux métiers, ce sont des outils clés dans de nombreuses tâches réalisées par les meilleurs professionnels.

Uno dei pezzi che potrebbe rappresentare le origini di ARCOS è il Coltello Professionale. Le sue origini datano fra il XVII e il XVIII secolo, momento in cui i Coltelli di Albacete diventano un simbolo facilmente riconoscibile in qualsiasi parte del Mondo. Utilizzati in molte professioni, sono degli strumenti chiave per un'infinità di lavori svolti dai migliori professionisti.

Одним из предметов, которые могут стать основоположниками истории происхождения компании ARCOS, является профессиональный нож. История происхождения уходит своими корнями в XVII и XVIII века - время, когда ножи из Альбасете становятся легко узнаваемым символом в любой точке мира. Используясь для выполнения различной работы, ножи стали ключевым инструментом для лучших профессионалов.

Navajas profesionales

PROFESSIONAL POCKET KNIVES // COUTEAUX DE POCHE PROFESSIONNELS
LAME PROFESSIONALI // ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ НОЖИ

NITRUM®
ACERO INOXIDABLE
STAINLESS STEEL
ACIER INOXYDABLE
ACCIAIO INOSSIDABILE
НЕРЖАВЕЮЩАЯ СТАЛЬ





Caja

Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Box

NITRUM® Stainless Steel
Polypropylene

Boîte

Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Scatola

Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

Коробка

Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен

485300

Navaja // Pocket Knife
Poche // Coltello Tascabile
Охотничий Нож

485329

Navaja // Pocket Knife
Poche // Coltello Tascabile
Охотничий Нож

485700

Navaja // Pocket Knife
Poche // Coltello Tascabile
Охотничий Нож

485729

Navaja // Pocket Knife
Poche // Coltello Tascabile
Охотничий Нож

485900

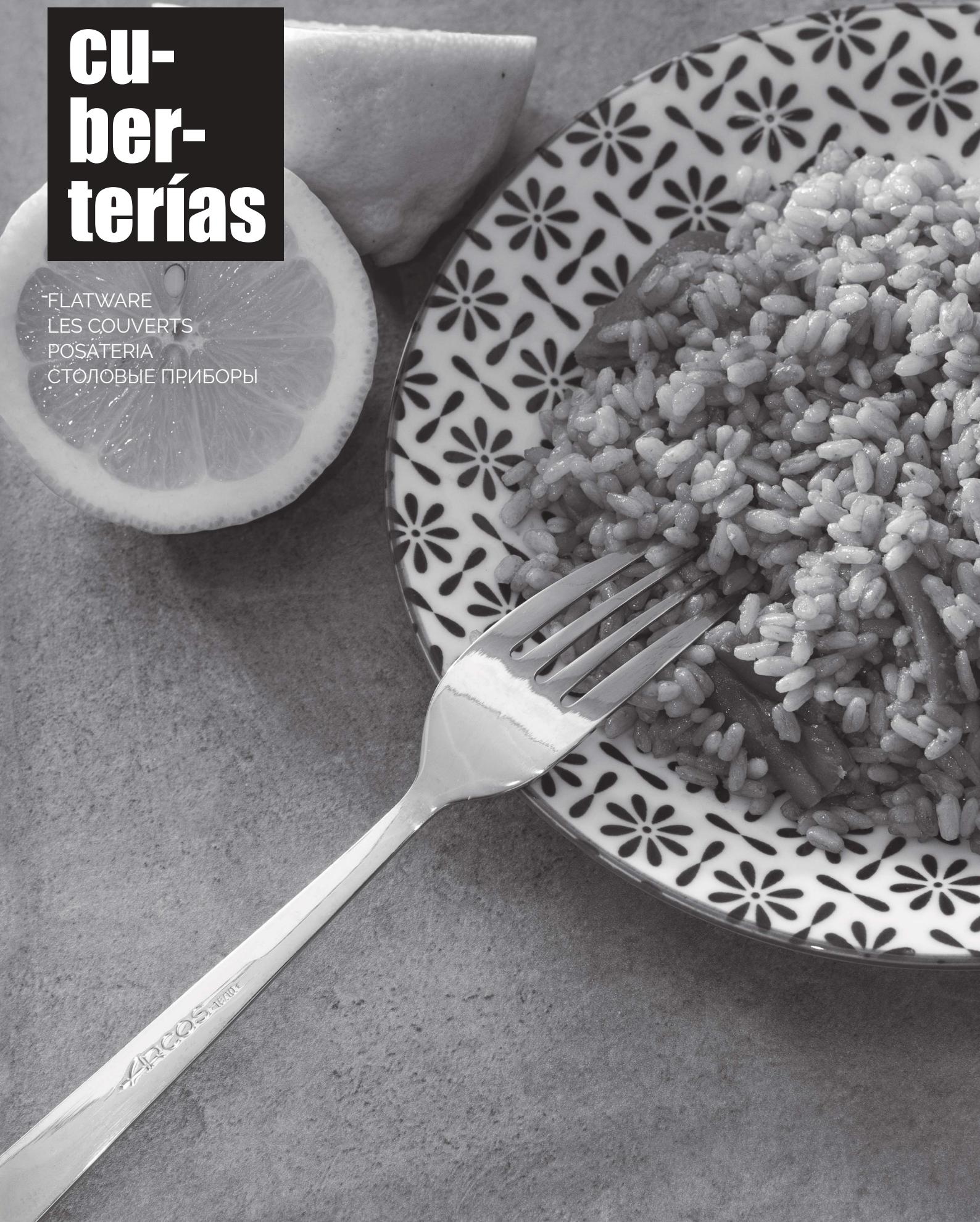
Navaja // Pocket Knife
Poche // Coltello Tascabile
Охотничий Нож

485929

Navaja // Pocket Knife
Poche // Coltello Tascabile
Охотничий Нож

cu- ber- terías

FLATWARE
LES COUVERTS
POSATERIA
СТОЛОВЫЕ ПРИБОРЫ



166**CAPRI****170****BURDEOS****174****BERLÍN****178****MADRID****182****TOSCANA**

Un buen cuchillo es la clave de una buena cubertería. Arcos fabrica cuchillos de mesa en acero inoxidable con una calidad y un diseño excelentes, para hacer de sus cuberterías una colección de herramientas de primera calidad que permitan que el comensal disfrute de la comida sin reparar en la calidad de los cubiertos.

El filo de sierra especial de sus cuchillos mejora la calidad del corte y proporciona una resistencia y durabilidad extraordinarias, proporcionando además un toque de elegancia en cualquier mesa.

A great knife is the key to success for great flatware. Arcos manufactures excellent quality and design stainless steel table knives, in order to make their cutlery and flatware a collection of top quality tools which allow the diner to simply enjoy the food without worrying about the quality of cutlery.

The special cutting edge of its knives improves the cutting quality and offers extraordinary resistance and durability, conferring also a touch of elegance to any table.

La clé d'un bon jeu de couverts est un bon couteau. Arcos fabrique des couteaux de table dans un acier inoxydable d'une qualité et d'une conception excellentes, pour que vos jeux de couverts deviennent de véritables collections d'outils de première qualité permettant aux convives de profiter du repas sans se soucier de la qualité des couverts.

Le tranchant spécial en scie de ses couteaux permet d'améliorer la qualité de la découpe et apporte une résistance et une durabilité extraordinaires tout en apportant une touche d'élégance à toutes les tables.

Un buon coltello è la chiave di una buona posateria. Arcos fabbrica coltelli da tavola in acciaio inossidabile con eccellenti proprietà e design, per fare della sua posateria una collezione di strumenti di prima qualità, che consentano al commensale di gustare il cibo senza preoccuparsi delle caratteristiche delle posate.

La lama segghettata dei suoi coltelli migliora la qualità del taglio e conferisce una resistenza e una durevolezza straordinarie, dando inoltre un tocco di eleganza a qualsiasi tavola.

Хороший нож является ключом к хорошему набору столовых приборов. Arcos производит столовые ножи из нержавеющей стали с превосходным качеством и дизайном, чтобы столовые приборы стали коллекционным набором в вашем доме, который позволит насладиться блюдами и быть уверенными в качестве столовых приборов.

Специальное зубчатое лезвие улучшает качество разреза, а также обеспечивает необычайную прочность и долговечность. Помимо этого придает элегантный вид любому столу.

Capri



¡Tengo una sierra muy
cortante y resistente!
I have a very sharp and
resistant serration!

¡Disfruta de mis
líneas rectas!
Enjoy my straight
lines!





Caja

MONOBLOCK DE UNA PIEZA

Acero Inoxidable

Espesor: ≈ 3 mm

Acero Inoxidable 18/10
Espesor: ≈ 3 mm

Box

MONOBLOCK OF ONE PIECE

Stainless Steel

Thickness: ≈ 3 mm

Stainless Steel 18/10
Thickness: ≈ 3 mm

Boîte

MONOBLOC D'UNE PIÈCE

Acier Inoxydable

Épaisseur: ≈ 3 mm

Acier Inoxydable 18/10
Épaisseur: ≈ 3 mm

Scatola

MONOBLOCCO UNIPEZZO

Acciaio Inossidabile

Spessore: ≈ 3 mm

Acciaio Inossidabile 18/10
Spessore: ≈ 3 mm

Коробка

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛНОГО КУСКА

Нержавеющая Сталь

Толщина: ≈ 3 mm

Нержавеющая Сталь 18/10
Толщина: ≈ 3 mm**585900**110 mm
230 mm**Cuchillo Mesa** // Table Knife // Couteau Table // Coltello Tavola // Столовый Нож**586100**

206 mm

Tenedor Mesa // Table Fork // Fourchette Table // Forchetta Tavola // Столовая Вилка**586000**

205 mm

Cuchara Mesa // Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaio Tavola // Столовая Ложка**586400**110 mm
225 mm**Chuletero** // Steak Knife // Steak // Coltello Bistecca // Острый столовый Нож**585600**90 mm
193 mm**Cuchillo Postre** // Dessert Knife // Couteau à Dessert // Coltello Frutta // Десертная Нож**585800**

185 mm

Tenedor Postre // Dessert Fork // Fourchete à Dessert // Forchettina Dolce // Десертная Вилка**585700**

183 mm

Cuchara Postre // Dessert Spoon // Cuillère à Dessert // Cucchiaio Frutta // Десертная Вилка**585200**80 mm
173 mm**Cuchillo Lunch** // Lunch Knife // Couteau Lunch // Coltello Frutta // Нож для Ланча**585400**

156 mm

Tenedor Lunch // Cake Fork // Fourchette Lunch // Forchetta Frutta // Вилка для Ланча**585100**

156 mm

Cuchara Café // Coffee-Lunch Spoon // Cuillère à Café-Lunch // Cucchiaino Caffè-Frutta
Ложка для Кофе-Ланча**585000**

122 mm

Cuchara Moka // Mocca Spoon // Cuillère à Moka // Cucchiaino Moka // Кофейная Ложка**586200**85 mm
220 mm**Cuchillo Pescado** // Fish Knife // Couteau Poisson // Coltello Pesce // Нож для Рыбы**586300**

194 mm

Tenedor Pescado // Fish Fork // Fourchette Poisson // Forchettina Pesce // Вилка для Рыбы**586900**

241 mm

Pala Pastel // Cake Server // Pelle à Tarte // Pala Torta // Лопатка для горяч



Caja

MONOBLOCK DE UNA PIEZA
Acero Inoxidable 18/10
Espesor: ≈ 3 mm



Box

MONOBLOCK OF ONE PIECE
Stainless Steel 18/10
Thickness: ≈ 3 mm



Boîte

MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Acier Inoxydable 10/18
Épaisseur: ≈ 3 mm

Scatola

MONOBLOCCO UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile 18/10
Spessore: ≈ 3 mm

Коробка

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА
Нержавеющая Сталь 18/10
Толщина: ≈ 3 mm

**586700**

193 mm

**586800**

193 mm

Tenedor Ensalada // Salad Fork // Fourchette À Salade // Forchetta Da Insalata // Вилка Для Салата

Cuchara Ensalada // Salad Spoon // Cuillère À Salade // Cucchiaio Da Insalata // Ложка Для Салата

**586600**

255 mm

**587000**

275 mm

Cuchara Servir // Serving Spoon // Cuillère à Servir // Cucchiaione // Разливательная ложка

Cazo Sopa // Soup Ladle // Louche à Soupe // Mestolo // Ковш для Супа



587400.
Estuche - 24 Piezas

587200.
Maletín - 113 Piezas

MONOBLOCK DE UNA PIEZA
Acero Inoxidable

Espesor: ≈ 3 mm

587400.
Acero Inoxidable 18/10

Espesor: ≈ 3 mm

587400.
Gift Case - 24 Pieces

587200.
Gift Case - 113 Pieces

MONOBLOCK OF ONE PIECE
Stainless Steel

Thickness: ≈ 3 mm

587400.
Stainless Steel 18/10

Thickness: ≈ 3 mm

587400.
Ménagère - 24 Pièces

587200.
Ménagère - 113 Pièces

MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Acier Inoxydable

Épaisseur: ≈ 3 mm

587400.
Acier Inoxydable 10/18

Épaisseur: ≈ 3 mm

587400.
Confezioni Regalo - 24 Pezzi

587200.
Astuccio - 113 Pezzi

MONOBLOCCO UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile

Spessore: ≈ 3 mm

587400.
Acciaio Inossidabile 18/10

Spessore: ≈ 3 mm

587400.
Упаковка - 24 Предметов

587200.
Чемодан - 113 Предметов

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА
Нержавеющая Сталь

Толщина: ≈ 3 mm

587400.
Нержавеющая Сталь 18/10

Толщина: ≈ 3 mm

587400

Estuche // Gift Case // Ménagère
Confezioni Regalo // Упаковка

587200

Maletín // Gift Case // Ménagère
Confezioni // Чемодан



6 X 5859
 6 X 5860
 6 X 5861
 6 X 5851

24

12 X 5859
 12 X 5860
 12 X 5861
 12 X 5852
 12 X 5851

12 X 5854
 12 X 5850
 12 X 5862
 12 X 5863
 1 X 5870

1 X 5866
 1 X 5867
 1 X 5868
 1 X 5869

113



Burdeos

¡Mi perlado me hace
muy cortante!
My serration makes
me very sharp!

¡Disfruta de mis formas
redondeadas!
Enjoy my rounded
shapes!



PACKAGING / УПАКОВКА



Caja

MONOBLOCK DE UNA PIEZA

Acero Inoxidable

Espesor: ≈ 3 mm

Acero Inoxidable 18/10

Espesor: ≈ 3 mm

Box

MONOBLOCK OF ONE PIECE

Stainless Steel

Thickness: ≈ 3 mm

Stainless Steel 18/10

Thickness: ≈ 3 mm

Boîte

MONOBLOC D'UNE PIÈCE

Acier Inoxydable

Épaisseur: ≈ 3 mm

Acier Inoxydable 10/18

Épaisseur: ≈ 3 mm

Scatola

MONOBLOCCO UNIPEZZO

Acciaio Inossidabile

Spessore: ≈ 3 mm

Acciaio Inossidabile 18/10

Spessore: ≈ 3 mm

Коробка

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА

Нержавеющая Сталь

Толщина: ≈ 3 mm

Нержавеющая Сталь 18/10

Толщина: ≈ 3 mm

**590900****Cuchillo Mesa** // Table Knife // Couteau Table // Coltello Tavola // Столовый Нож**591100****Tenedor Mesa** // Table Fork // Fourchette Table // Forchetta Tavola // Столовая Вилка**591000****Cuchara Mesa** // Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaio Tavola // Столовая Ложка**591400****Chuletero** // Steak Knife // Steak // Coltello Bistecca // Острый столовый Нож**590600****Cuchillo Postre** // Dessert Knife // Couteau à Dessert // Coltello Frutta // Десертная Нож**590800****Tenedor Postre** // Dessert Fork // Fourchete à Dessert // Forchettina Dolce // Десертная Вилка**590700****Cuchara Postre** // Dessert Spoon // Cuillère à Dessert // Cucchiaio Frutta // Десертная Вилка**590200****Cuchillo Lunch** // Lunch Knife // Couteau Lunch // Coltello Frutta // Нож для Ланча**590400****Tenedor Lunch** // Cake Fork // Fourchette Lunch // Forchetta Frutta // Вилка для Ланча**590300****Cuchara Café** // Coffee-Lunch Spoon // Cuillère à Café-Lunch // Cucchiaino Caffè-Frutta
Ложка для Кофе-Ланча**590100****Cuchara Moka** // Mocca Spoon // Cuillère à Moka // Cucchiaino Moka // Кофейная Ложка**591200****Cuchillo Pescado** // Fish Knife // Couteau Poisson // Coltello Pesce // Нож для Рыбы**591300****Tenedor Pescado** // Fish Fork // Fourchette Poisson // Forchettina Pesce // Вилка для Рыбы**591900****Pala Pastel** // Cake Server // Pelle à Tarte // Pala Torta // Лопатка для горяч



Caja

MONOBLOCK DE UNA PIEZA
Acero Inoxidable 18/10
Espesor: ≈ 3 mm



Box

MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Stainless Steel 18/10
Thickness: ≈ 3 mm



Boîte

MONOBLOC UNIPEZZO
Acier Inoxydable 10/18
Épaisseur: ≈ 3 mm

Scatola

MONOBLOCO UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile 18/10
Spessore: ≈ 3 mm

Коробка

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА
Нержавеющая Сталь 18/10
Толщина: ≈ 3 mm



Tenedor Ensalada // Salad Fork // Fourchette À Salade // Forchetta Da Insalata // Вилка Для Салата

Cuchara Ensalada // Salad Spoon // Cuillère À Salade // Cucchiaio Da Insalata // Ложка Для Салата



Cuchara Servir // Serving Spoon // Cuillère à Servir // Cucchiaione // Разливательная ложка

Cazo Sopa // Soup Ladle // Louche à Soupe // Mestolo // Ковш для Супа



592400.
Estuche - 24 Piezas

592200.
Maletín - 113 Piezas

MONOBLOCK DE UNA PIEZA
Acero Inoxidable

Espesor: ≈ 3 mm

Acero Inoxidable 18/10
Espesor: ≈ 3 mm

592400.
Gift Case - 24 Pieces

592200.
Gift Case - 113 Pieces

MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Stainless Steel

Thickness: ≈ 3 mm

Stainless Steel 18/10
Thickness: ≈ 3 mm

592400.
Ménagère - 24 Pièces

592200.
Ménagère - 113 Pièces

MONOBLOC UNIPEZZO
Acier Inoxydable

Thickness: ≈ 3 mm

Acier Inoxydable 10/18
Thickness: ≈ 3 mm

592400.
Confezioni Regalo - 24 Pezzi

592200.
Astuccio - 113 Pezzi

MONOBLOCO UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile

Thickness: ≈ 3 mm

Acciaio Inossidabile 18/10
Thickness: ≈ 3 mm

592400.
Упаковка - 24 Предметов

592200.
Чемодан - 113 Предметов

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА
Нержавеющая Сталь

Толщина: ≈ 3 mm

Нержавеющая Сталь 18/10
Толщина: ≈ 3 mm

592400

Estuche // Gift Case // Ménagère
Confezioni Regalo // Упаковка

**592200**

Maletín // Gift Case // Ménagère
Confezioni // Чемодан



6 X 5909
 6 X 5910
 6 X 5911
 6 X 5903

24

12 X 5909
 12 X 5910
 12 X 5911
 12 X 5902
 12 X 5903
 12 X 5904
 12 X 5901
 12 X 5912
 12 X 5913
 1 X 5916
 1 X 5917
 1 X 5918
 1 X 5919
 1 X 5920

113



Berlín



¡Soy resistente al
lavavajillas!
I'm dishwasher
resistant!

¡Disfruta de mis formas
ovaladas!
Enjoy my oval shapes!



PACKAGING / УПАКОВКА



Caja

MONOBLOCK DE UNA PIEZA

Acero Inoxidable

Espesor: ≈ 3 mm

Acero Inoxidable 18/10

Espesor: ≈ 3 mm

Box

MONOBLOC D'UNE PIÈCE

Stainless Steel

Thickness: ≈ 3 mm

Stainless Steel 18/10

Thickness: ≈ 3 mm

Boîte

MONOBLOC D'UNE PIÈCE

Acier Inoxydable

Épaisseur: ≈ 3 mm

Acier Inoxydable 10/18

Épaisseur: ≈ 3 mm

Scatola

MONOBLOCUNIPEZZO

Acciaio Inossidabile

Spessore: ≈ 3 mm

Acciaio Inossidabile 18/10

Spessore: ≈ 3 mm

Коробка

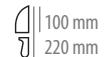
МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА

Нержавеющая Сталь

Толщина: ≈ 3 mm

Нержавеющая Сталь 18/10

Толщина: ≈ 3 mm

**560900****Cuchillo Mesa** // Table Knife // Couteau Table // Coltello Tavola // Столовый Нож**560902**

NEW

Cuchillo Mesa · Micro-perlado // Table Knife · Micro-brushing // Couteau Table Micro-perlage // Coltello Tavola · Micro-perlato // Столовый Нож · Микро гранулы**561100****Tenedor Mesa** // Table Fork // Fourchette Table // Forchetta Tavola // Столовая Вилка**561000****Cuchara Mesa** // Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaio Tavola // Столовая Ложка**560600****Cuchillo Postre** // Dessert Knife // Couteau à Dessert // Coltello Frutta // Десертная Нож**560800****Tenedor Postre** // Dessert Fork // Fourchete à Dessert // Forchettina Dolce // Десертная Вилка**560700****Cuchara Postre** // Dessert Spoon // Cuillère à Dessert // Cucchiaio Frutta // Десертная Вилка**560200****Cuchillo Lunch** // Lunch Knife // Couteau Lunch // Coltello Frutta // Нож для Ланча**560400****Tenedor Lunch** // Cake Fork // Fourchette Lunch // Forchetta Frutta // Вилка для Ланча**560300****Cuchara Café** // Coffee Spoon // Cuillère à Café // Cucchiaino Caffè // Ложка для Кофе**560100****Cuchara Moka** // Mocca Spoon // Cuillère à Moka // Cucchiaino Moka // Кофейная Ложка**561200****Cuchillo Pescado** // Fish Knife // Couteau Poisson // Coltello Pesce // Нож для Рыбы**561300****Tenedor Pescado** // Fish Fork // Fourchette Poisson // Forchettina Pesce // Вилка для Рыбы**560500****Cuchara Helado** // Ice Cream Spoon // Cuillère à Glace // Paletta Gelato // Ложка для Мороженого



Caja

MONOBLOCK DE UNA PIEZA
Acero Inoxidable 18/10
Espesor: ≈ 3 mm

Box

MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Stainless Steel 18/10
Thickness: ≈ 3 mm

Boîte

MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Acier Inoxydable 10/18
Épaisseur: ≈ 3 mm

Scatola

MONOBLOCCO UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile 18/10
Spessore: ≈ 3 mm

Коробка

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА
Нержавеющая Сталь 18/10
Толщина: ≈ 3 mm

**562000**

280 mm

**561800**

265 mm

**561700**

250 mm

Tenedor Servir // Serving Fork // Fourchette Service // Forchettone Servire // Сервировочная Вилка

**561900**

180 mm

Pala Pastel // Cake Server // Pelle à Tarte // Pala Torta // Лопатка для торта

**561600**

180 mm

Cacillo Salsa // Gravy Ladle // Louche à Crème // Mestolo Salsa // Соусница

**562100**

220 mm

Cuchara de Refresco // Ice Tea Spoon // Cuillère à Glace // Cucchiaino Tè // Разливательная ложка для Прохладительных Напитков



562400.
Estuche - 24 Piezas

562500.
Maletín - 113 Piezas

MONOBLOCK DE UNA PIEZA

Acero Inoxidable
Espesor: ≈ 3 mm

Acero Inoxidable 18/10
Espesor: ≈ 3 mm

562400.
Gift Case - 24 Pieces

562500.
Gift Case - 113 Pieces

MONOBLOC D'UNE PIÈCE

Stainless Steel
Thickness: ≈ 3 mm

Stainless Steel 18/10
Thickness: ≈ 3 mm

562400.
Ménagère - 24 Pièces

562500.
Ménagère - 113 Pièces

MONOBLOC D'UNE PIÈCE

Acier Inoxydable
Épaisseur: ≈ 3 mm

Acier Inoxydable 10/18
Épaisseur: ≈ 3 mm

562400.
Confezioni Regalo - 24 Pezzi

562500.
Astuccio - 113 Pezzi

MONOBLOCCO UNIPEZZO

Acciaio Inossidabile
Spessore: ≈ 3 mm

Acciaio Inossidabile 18/10
Spessore: ≈ 3 mm

562400.
Упаковка - 24 Предметов

562500.
Чемодан - 113 Предметов

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА

Нержавеющая Сталь
Толщина: ≈ 3 mm

Нержавеющая Сталь 18/10
Толщина: ≈ 3 mm

**562400**

Estuche // Gift Case // Ménagère
Confezioni Regalo // Упаковка

562500

Maletín // Gift Case // Ménagère
Confezioni // Чемодан

6 X 5609
 6 X 5610
 6 X 5611
 6 X 5603

24

12 X 5609
 12 X 5610
 12 X 5611
 12 X 5602
 12 X 5603

12 X 5604
 12 X 5601
 12 X 5612
 12 X 5613
 1 X 5620

1 X 5617
 1 X 5616
 1 X 5619

113



Madrid



¡Soy muy resistente
a la corrosión!
I'm highly corrosion
resistant!

¡Disfruta de mis formas
sutiles y redondeadas!
Enjoy my subtle and
rounded shapes!





Caja

MONOBLOCK DE UNA PIEZA

Acero Inoxidable

Espesor: ≈ 3 mm

Acero Inoxidable 18/10

Espesor: ≈ 3 mm

Box

MONOBLOCK DE UNA PIEZA

Stainless Steel

Thickness: ≈ 3 mm

Stainless Steel 18/10

Thickness: ≈ 3 mm

Boîte

MONOBLOC D'UNE PIÈCE

Acier Inoxydable

Épaisseur: ≈ 3 mm

Acier Inoxydable 10/18

Épaisseur: ≈ 3 mm

Scatola

MONOBLOC UNIPEZZO

Acciaio Inossidabile

Spessore: ≈ 3 mm

Acciaio Inossidabile 18/10

Spessore: ≈ 3 mm

Коробка

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА

Нержавеющая Сталь

Толщина: ≈ 3 mm

Нержавеющая Сталь 18/10

Толщина: ≈ 3 mm

555900115 mm
245 mm**Cuchillo Mesa** // Table Knife // Couteau Table // Coltello Tavola // Столовый Нож**555602**100 mm
222 mm**Cuchillo Mesa · Micro-perlado** // Table Knife · Micro-brushing // Couteau Table Micro-perlage // Coltello Tavola · Micro-perlato // Столовый Нож · Микро гранулы**556100**

210 mm

Tenedor Mesa // Table Fork // Fourchette Table // Forchetta Tavola // Столовая Вилка**556000**

210 mm

**Cuchara Mesa** // Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaio Tavola // Столовая Ложка**555600**100 mm
225 mm**Cuchillo Postre** // Dessert Knife // Couteau à Dessert // Coltello Frutta // Десертная Нож**555800**

190 mm

**Tenedor Postre** // Dessert Fork // Fourchete à Dessert // Forchettina Dolce // Десертная Вилка**555700**

185 mm

Cuchara Postre // Dessert Spoon // Cuillère à Dessert // Cucchiaio Frutta // Десертная Вилка**555200**85 mm
180 mm**Cuchillo Lunch** // Lunch Knife // Couteau Lunch // Coltello Frutta // Нож для Ланча**555400**

150 mm

Tenedor Lunch // Cake Fork // Fourchette Lunch // Forchetta Frutta // Вилка для Ланча**555300**

150 mm

**Cuchara Lunch** // Lunch Spoon // Cuillère Lunch // Cucchiaino Frutta // Ложка для Ланча**555100**

130 mm

Cuchara Café // Coffee Spoon // Cuillère à Café // Cucchiaino Caffè // Ложка для Кофе**555000**

115 mm

**Cuchara Moka** // Mocca Spoon // Cuillère à Moka // Cucchiaino Moka // Кофейная Ложка**556200**90 mm
215 mm**Cuchillo Pescado** // Fish Knife // Couteau Poisson // Coltello Pesce // Нож для Рыбы**556300**

190 mm

Tenedor Pescado // Fish Fork // Fourchette Poisson // Forchettina Pesce // Вилка для Рыбы



Caja

MONOBLOCK DE UNA PIEZA
Acero Inoxidable 18/10
Espesor: ≈ 3 mm

Box

MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Stainless Steel 18/10
Thickness: ≈ 3 mm

Boîte

MONOBLOC UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile 18/10
Spessore: ≈ 3 mm

Scatola

MONOBLOCO UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile 18/10
Spessore: ≈ 3 mm

Коробка

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА
Нержавеющая Сталь 18/10
Толщина: ≈ 3 mm

**555500**

150 mm

**556800**

270 mm

Cuchara Helado // Ice Cream Spoon // Cuillère à Glace // Paletta Gelato // Ложка для Мороженого

**556700**

255 mm

Tenedor Servir // Serving Fork // Fourchette Service // Forchettone Servire // Сервировочная Вилка

**556900**

230 mm

Pala Pastel // Cake Server // Pelle à Tarte // Pala Torta // Лопатка для горячего

**556600**

175 mm

Cuchara Servir // Serving Spoon // Cuillère à Servir // Cucchiaione // Разливательная ложка

**557100**

220 mm

Cuchara de Refresco // Ice Tea Spoon // Cuillère à Glace // Cucchiaione Tè // Разливательная Ложка для Прохладительных Напитков

**557000**

270 mm

Cazo Sopa // Soup Ladle // Louche à Soupe // Mestolo // Ковш для Супа

Cacillo Salsa // Gravy Ladle // Louche à Crème // Mestolo Salsa // Соусница



557400.
Estuche - 24 Piezas
557500.
Maletín - 113 Piezas

MONOBLOCK DE UNA PIEZA
Acero Inoxidable
Espesor: ≈ 3 mm

Acero Inoxidable 18/10
Espesor: ≈ 3 mm

557400.
Gift Case - 24 Pieces
557500.
Gift Case - 113 Pieces

MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Stainless Steel
Thickness: ≈ 3 mm

Stainless Steel 18/10
Thickness: ≈ 3 mm

557400.
Ménagère - 24 Pièces
557500.
Ménagère - 113 Pièces

MONOBLOC UNIPEZZO
Acier Inoxydable
Épaisseur: ≈ 3 mm

Acier Inoxydable 10/18
Épaisseur: ≈ 3 mm

557400.
Confezioni Regalo - 24 Pezzi
557500.
Astuccio - 113 Pezzi

MONOBLOCO UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile
Spessore: ≈ 3 mm

Acciaio Inossidabile 18/10
Spessore: ≈ 3 mm

557400.
Упаковка - 24 Предметов
557500.
Чемодан Чемодан - 113 Предметов

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА
Нержавеющая Сталь
Толщина: ≈ 3 мм

Нержавеющая Сталь 18/10
Толщина: ≈ 3 mm

**557400**

Estuche // Gift Case // Ménagère
Confezioni Regalo // Упаковка

557500

Maletín // Gift Case // Ménagère
Confezioni // Чемодан

6 X 5556
6 X 5557
6 X 5558
6 X 5553

24

12 X 5556
12 X 5557
12 X 5558
12 X 5552
12 X 5553

12 X 5553

12 X 5554
12 X 5551
12 X 5562
12 X 5563
1 X 5570

1 X 5568
1 X 5567
1 X 5566
1 X 5569

113



ARCOS
Cuchillería de acero inoxidable

Toscana



¡Soy muy rígido y
resistente!
I'm highly resistant
and rigid!

¡Disfruta de mis líneas
sencillas y elegantes!
Enjoy my simple and
elegant lines!



PACKAGING / УПАКОВКА



Caja

MONOBLOCK DE UNA PIEZA

Acero Inoxidable

Espesor: ≈ 2,5 mm

Acero Inoxidable 18/10

Espesor: ≈ 2,5 mm

Box

MONOBLOC OF ONE PIECE

Stainless Steel

Thickness: ≈ 2,5 mm

Stainless Steel 18/10

Thickness: ≈ 2,5 mm

Boîte

MONOBLOC D'UNE PIÈCE

Acier Inoxydable

Épaisseur: ≈ 2,5 mm

Acier Inoxydable 10/18

Épaisseur: ≈ 2,5 mm

Scatola

MONOBLOCCO UNIPEZZO

Acciaio Inossidabile

Spessore: ≈ 2,5 mm

Acciaio Inossidabile 18/10

Spessore: ≈ 2,5 mm

Коробка

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛНОГО КУСКА

Нержавеющая Сталь

Толщина: ≈ 2,5 mm

Нержавеющая Сталь 18/10

Толщина: ≈ 2,5 mm

**570900****Cuchillo Mesa** // Table Knife // Couteau Table // Coltello Tavola // Соловый Нож**570902**

NEW

Cuchillo Mesa · Micro-perlado // Table Knife · Micro-brushing // Couteau Table Micro-perlage // Coltello Tavola · Micro-perlato // Соловый Нож · Микро гранулы**571100****Tenedor Mesa** // Table Fork // Fourchette Table // Forchetta Tavola // Соловая Вилка**571000****Cuchara Mesa** // Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaio Tavola // Соловая Ложка**570600****Cuchillo Postre** // Dessert Knife // Couteau à Dessert // Coltello Frutta // Десертная Нож**570800****Tenedor Postre** // Dessert Fork // Fourchete à Dessert // Forchettina Dolce // Десертная Вилка**570700****Cuchara Postre** // Dessert Spoon // Cuillère à Dessert // Cucchiaio Frutta // Десертная Вилка**570200****Cuchillo Lunch** // Lunch Knife // Couteau Lunch // Coltello Frutta // Нож для Ланча**570400****Tenedor Lunch** // Cake Fork // Fourchette Lunch // Forchetta Frutta // Вилка для Ланча**570300****Cuchara Café** // Coffee Spoon // Cuillère à Café // Cucchiaino Caffè // Ложка для Кофе



Caja

MONOBLOCK DE UNA PIEZA
Acero Inoxidable 18/10
Espesor: ≈ 2,5 mm

Box

MONOBLOC OF ONE PIECE
Stainless Steel 18/10
Thickness: ≈ 2,5 mm

Boîte

MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Acier Inoxydable 10/18
Épaisseur: ≈ 2,5 mm

Scatola

MONOBLOCCO UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile 18/10
Spessore: ≈ 2,5 mm

Коробка

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА
Нержавеющая Сталь 18/10
Толщина: ≈ 2,5 mm

**570100**

115 mm

**572100**

220 mm

Cuchara Moka // Mocca Spoon // Cuillère à Moka // Cucchiaino Moka // Кофейная Ложка**Cuchara de Refresco** // Ice Tea Spoon // Cuillère à Glace // Cucchiaino Tè // Разливательная Ложка для Прохладительных Напитков

Estuche - 24 Piezas

MONOBLOCK DE UNA PIEZA
Acero Inoxidable
Espesor: ≈ 2,5 mm

Acero Inoxidable 18/10
Espesor: ≈ 2,5 mm

Gift Case - 24 Pieces

MONOBLOC OF ONE PIECE
Stainless Steel
Thickness: ≈ 2,5 mm

Stainless Steel 18/10
Thickness: ≈ 2,5 mm

Ménagère - 24 Pièces

MONOBLOC D'UNE PIÈCE
Acier Inoxydable
Épaisseur: ≈ 2,5 mm

Acier Inoxydable 10/18
Épaisseur: ≈ 2,5 mm

Confezioni Regalo - 24 Pezzi

MONOBLOCCO UNIPEZZO
Acciaio Inossidabile
Spessore: ≈ 2,5 mm

Acciaio Inossidabile 18/10
Spessore: ≈ 2,5 mm

Упаковка Упаковка - 24 Предметов

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА
Нержавеющая Сталь
Толщина: ≈ 2,5 mm

Нержавеющая Сталь 18/10
Толщина: ≈ 2,5 mm

**572400****Estuche** // Gift Case // Ménagère
Confezioni Regalo // Упаковка

- 6 X 5709**
- 6 X 5710**
- 6 X 5711**
- 6 X 5703**

24



Display

MONOBLOCK DE UNA PIEZA

Acero Inoxidable

Espesor: ≈ 2,5 mm

Acero Inoxidable 18/10

Espesor: ≈ 2,5 mm

Display

MONOBLOCK OF ONE PIECE

Stainless Steel

Thickness: ≈ 2,5 mm

Stainless Steel 18/10

Thickness: ≈ 2,5 mm

Display

MONOBLOC D'UNE PIÈCE

Acier Inoxydable

Épaisseur: ≈ 2,5 mm

Acier Inoxydable 10/18

Épaisseur: ≈ 2,5 mm

Display

MONOBLOCCO UNIPEZZO

Acciaio Inossidabile

Spessore: ≈ 2,5 mm

Acciaio Inossidabile 18/10

Spessore: ≈ 2,5 mm

Упаковка Дисплей

МОНОБЛОКИ ИЗ ЦЕЛЬНОГО КУСКА

Нержавеющая Сталь

Толщина: ≈ 2,5 mm

Нержавеющая Сталь 18/10

Толщина: ≈ 2,5 mm

**575000**

220 mm

Cuchillo Mesa
Table Knife
Couteau Table
Coltello Tavola
Столовый Нож**3 X 5709****574700**

200 mm

Tenedor Mesa
Table Fork
Fourchette Table
Forchetta Tavola
Столовая Вилка**3 X 5711****574600**

200 mm

Cuchara Mesa
Table Spoon
Cuillère Table
Cucchiaio Tavola
Столовая Ложка**3 X 5710****574900**

205 mm

Cuchillo Postre
Dessert Knife
Couteau à Dessert
Coltello Frutta
Десертная Нож**3 X 5706****574500**

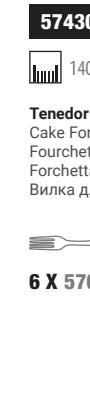
180 mm

Tenedor Postre
Dessert Fork
Fourchette à Dessert
Forchettina Dolce
Десертная Вилка**3 X 5708****574400**

180 mm

Cuchara Postre
Dessert Spoon
Cuillère à Dessert
Cucchiaio Frutta
Десертная Вилка**3 X 5707****574800**

185 mm

Cuchillo Lunch
Lunch Knife
Couteau Lunch
Coltello Frutta
Нож для Ланча**3 X 5702****574300**

140 mm

Tenedor Lunch
Cake Fork
Fourchette Lunch
Forchetta Frutta
Вилка для Ланча**6 X 5704****574200**

140 mm

Cuchara Café
Coffee Spoon
Cuillère à Café
Cucchiaino Caffè
Ложка для Кофе**6 X 5703****574100**

115 mm

Cuchara Moka
Mocca Spoon
Cuillère à Moka
Cucchiaino Moka
Кофейная Ложка**6 X 5701**

com- ple- men- tos

ACCESSORIES FOR
KNIVES

COMPLÉMENTS POUR
COUTEAUX

COMPLEMENTI PER
COLTELLI

АКСЕССУАРЫ ДЛЯ
НОЖЕЙ



188

AFILADORES

Sharpeners // Aiguiseurs // Affilatori
Инструменты Для Заточки

192

CHAIRAS

Sharpening Steels // Fusils // Acciaini
Affilatori // Мусаты

196

GUANTES DE PROTECCIÓN

Safety Gloves // Gants Protection // Guanti
Di Protezione // Защитные Перчатки

202

BOLSAS PARA CUCHILLOS

Knives Roll Bag // Trousse Couteaux // Borsa
Portacoltelli // Сумка

208

SOPORTES MÁGNETICOS

Magnetic Racks // Barres Aimantées // Magneti
Подставка Магнитная

198

TABLAS

Cutting Boards // Planches A Decouper
Taglieri // Доски

204

TACOS

Blocks // Blocs // Ceppi // Подставки

Afiladores

SHARPENERS // AIGUISEURS // AFFILATORI
ИНСТРУМЕНТЫ ДЛЯ ЗАТОЧКИ

¡Conmigo, tus cuchillos estarán
siempre listos para la acción!
with me, your knives will always
be ready for action!



PACKAGING / УПАКОВКА



Caja

Acero Inoxidable

Box

Stainless Steel

Boîte

Acier Inoxydable

Astuccio

Acciaio Inossidabile

Коробка

Сталь Нержавеющая

Packaging // Упаковка**610100****Afilador Profesional**

Professional Knife Sharpener
Aiguiseur Professionnel
Affilatore Professionale
Профессиональный мусат



Caja

ABS

Box

ABS

Boîte

ABS

Astuccio

ABS

Коробка

АБС-пластик

Packaging // Упаковка**610000****Afilador Profesional**

Professional Knife Sharpener
Aiguiseur Professionnel
Affilatore Professionale
Профессиональный мусат



Blister

Plástico

Blister

Plastic

Blister

Plastique

Blister

Plastico

Блистер

Пластик

Packaging // Упаковка**610200****Afilador Profesional de Bolsillo**

Professional Pocket Knife Sharpener
Aiguiseur Professionnel Poche
Affilatore Professionale Tasca
Профессиональный Карманный
Мусат



Caja

ABS + TPE

Rodillos Cerámico y Carburo

Box

ABS + TPE

Carbide and Ceramic Rollers

Boîte

ABS + TPE

Rouleaux Céramique et Carbure

Astuccio

ABS + TPE

Rulli in Ceramica e Carburo

Коробка

матеріал ABS + TPE

Керамичекий и Карбидовый Ролики

Packaging // Упаковка

**610600**

Afilador de Mano // Manual Knife Sharpener // Aiguiseur Manuel Affilatrice Manuale // Точилка для ручной заточки



Caja

Plástico

Box

Plastic

Boîte

Plastique

Astuccio

Plastico

Коробка

Пластик

Packaging // Упаковка

**610500**

Afilador Eléctrico // Electric Knife Sharpener // Aiguiseur Électrique // Affilatrice Elettrico Электрическая Точилка



ABERTURA IZQUIERDA

La ranura de la izquierda es para afilar el borde izquierdo del cuchillo.

SLOT ON THE LEFT

The aperture on the left is for grinding the left edge of the knife.

FENTE GAUCHE

La fente de gauche est destinée à affûter le bord gauche du couteau.

LATO SINISTRO

La fessura a destra serve per affilare la parte destra del coltello.

ЛЕВЫЙ ПАЗ

Левый паз служит для заточки левой стороны лезвия ножа.



ABERTURA DERECHA

La ranura de la derecha es para afilar el borde derecho del cuchillo.

SLOT ON THE RIGHT

The aperture on the right is for grinding the right edge of the knife.

FENTE DROITE

La fente de droite est destinée à affûter le bord droit du couteau.

LATO DESTRO

La fessura a destra serve per affilare la parte destra del coltello.

ПРАВЫЙ ПАЗ

Правый паз служит для заточки правой стороны лезвия ножа.

Rodillos de banda intercambiables / Interchangeable band rollers / Rouleaux à bande interchangeables / Rulli di banda intercambiabili / Сменные ленточные ролики

Arcos garantiza este producto durante 2 años / Arcos guarantees this product for 2 years / Arcos garantit ce produit pendant 2 ans / Arcos garantisce questo prodotto per 2 anni / Arcos гарантирует этот продукт в течение 2 лет

A photograph of a kitchenware product. In the center is a white, stylized knife block with two slots. Two dark-colored spoons are standing upright in the slots. The word "ARCOS" is printed in a lowercase, sans-serif font on the front of the block. Below the block, a large kitchen knife with a white handle and a dark blade lies diagonally. The handle has three circular accents. The word "ARCOS" is also printed on the handle of the knife.

ARCOS

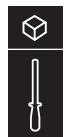
ARCOS
COOKWARE & CUTLERY SPAIN

www.arcos.com
+34 977 120000/01

Chairas

SHARPENING STEELS // FUSILS
ACCIAINI AFFILATORI // MYCATЫ





Caja

Acero al Carbono Cromado

Polipropileno

Box

Carbon Steel Chromium Coated

Polypropylene

Boîte

Acier au Carbone Chromage

Polypropylène

Astuccio

Acciaio al Carbonio Cromato

Polipropilene

Коробка

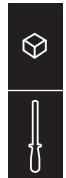
Углеродистая Сталь

Полипропилен

**782100**

230 mm

Ø 10 mm



278100.

Caja

278138.

Funda Display

278100.

Box

278138.

Display Sleeve

278100.

Boîte

278138.

Carte

278100.

Astuccio

278138.

Display

278100.

Коробка

278138.

Упаковка дисплей

**278100 / 278138**

230 mm

Ø 10 mm



Caja

Acero al Carbono Cromado

Polipropileno

Box

Carbon Steel Chromium Coated

Polypropylene

Boîte

Acier au Carbone Chromage

Polypropylène

Astuccio

Acciaio al Carbonio Cromato

Polipropilene

Коробка

Углеродистая Сталь

Полипропилен

**278200**

250 mm

Ø 13 mm



Caja

Acero al Carbono Cromado

Polipropileno

Box

Carbon Steel Chromium Coated

Polypropylene

Boîte

Acier au Carbone Chromage

Polypropylène

Astuccio

Acciaio al Carbonio Cromato

Polipropilene

Коробка

Углеродистая Сталь

Полипропилен

**278400**

250 mm

Ø 10 mm



Caja

Acero al Carbono Cromado

Polipropileno

Box

Carbon Steel Chromium Coated

Polypropylene

Boîte

Acier au Carbone Chromage

Polypropylène

Astuccio

Acciaio al Carbonio Cromato

Polipropilene

Коробка

Углеродистая Сталь

Полипропилен

**278310**

300 mm

Ø 13 mm



Caja

Acero al Carbono Cromado
Polipropileno

Box

Carbon Steel Chromium Coated
Polypropylene

Boîte

Acier au Carbone Chromage
Polypropylène

Astuccio

Acciaio al Carbonio Cromato
Polipropilene

Коробка

Углеродистая Сталь
Полипропилен

● 278511 ● 278512 ● 278513 ○ 278514 ○ 278515

278510

300 mm

Ø 13 mm



Caja

Acero al Carbono Cromado
Polipropileno

Box

Carbon Steel Chromium Coated
Polypropylene

Boîte

Acier au Carbone Chromage
Polypropylène

Astuccio

Acciaio al Carbonio Cromato
Polipropilene

Коробка

Углеродистая Сталь
Полипропилен**279010**

300 mm

Ø 20 mm

**279200.**

Caja

279202.

Estuche

Acero al Carbono Recubierto de
Diamante
Polipropileno**279200.**

Box

279202.

Case

Carbon Steel Diamond Coated
Polypropylene**279200.**

Boîte

279202.

Étui

Acier au Carbone Avec Revêtement
Diamant
Polypropylène**279200.**

Astuccio

279202.

Astuccio

Acciaio al Carbonio Ricoperto in
Diamante
Polipropilene**279200.**

Коробка

279202.

Упаковка

Углеродистая Сталь
Полипропилен**279200****279202**

280 mm

Ø 17 mm



Caja

Acero al Carbono Recubierto de
Diamante
Polipropileno

Box

Carbon Steel Diamond Coated
Polypropylene

Boîte

Acier au Carbone Avec Revêtement
Diamant
Polypropylène

Astuccio

Acciaio al Carbonio Ricoperto in
Diamante
Polipropilene

Коробка

Углеродистая Сталь
Полипропилен**279400**

230 mm

Ø 10 mm

a- fi- lar

AFILAR UN CUCHILLO
SHARPENING A KNIFE
AIGUISER UN COUTEAU
COME AFFILARE UN COLTELLO
ЗАТОЧКА НОЖА

L'idéal est d'alterner les passages du fil sur la mèche du fusil, pour obtenir une parfaite symétrie de l'aiguisage de part et d'autre de la lame.

Mantenere il filo ad un coltello contribuisce al buon funzionamento del prodotto ed alla sua durata nel tempo.

Consigli per un utilizzo ottimale per una buona affilatura con acciaino: Posizionate la lama del coltello e l'acciaino in modo da formare un angolo acuto a 20°.

Il braccio e la mano che sostiene l'acciaino non deve muoversi, mentre l'altra mano appoggerà leggermente la lama sull'acciaino e la farà scivolare mantenendo l'angolo come sopra indicato.

Ripetere l'operazione di passaggio della lama sull'acciaino più volte.

Affilate l'altro lato della lama ripetendo i medesimi movimenti.

L'affilatura ideale si ottiene ripassando più volte alternativamente i due lati della lama sull'acciaino.

Если поддерживать лезвие ножа заточенным, его использование будет более эффективным и продлит срок его службы.

Предпочтительно периодическое использование мусатов или точильных брусков для поддержания лезвий в рабочем состоянии.

Расположите лезвие ножа под острым углом (20°) к мусату.

Рука, которой Вы держите мусат, должна оставаться неподвижной, другой рукой положите лезвие на мусат и скользите по нему, соблюдая угол наклона.

Несколько раз повторите скользящие движения лезвия по мусату. Заточите вторую сторону ножа, повторяя те же движения с другой стороны мусаты.

Для идеальной и симметричной заточки необходимо чередовать скольжения лезвия по мусату сначала одной стороной, потом другой.



Si mantiene el filo del cuchillo afilado ayudará a que cumpla su función adecuadamente y alargará la vida de su producto.

Lo más aconsejable es el uso periódico de chairas o aceros para el mantenimiento de los filos de sus cuchillos:

Coloque la hoja del cuchillo y la chaira formando un ángulo agudo (20°).

El brazo que sujetla la chaira no debe moverse, y la otra mano apoyará ligeramente la hoja sobre la chaira y la deslizará sobre ésta manteniendo el ángulo.

Pase repetidamente la hoja del cuchillo sobre la chaira.

Afile el otro lado de la hoja repitiendo los mismos movimientos, esta vez por el otro lado de la chaira.

Lo ideal es alternar las pasadas del filo por la chaira, para conseguir una perfecta simetría en un lado sin cargar el otro.

Keeping the blade's cutting edge sharpened will help the knife to work properly and safely and it will last much longer.

Hold the blade at a 20° angle against the honing steel.

Keep the arm that is holding the steel steady and swipe the blade lightly over the steel keeping the angle at 20°.

Sharpen the other side of the blade as before, this time using the other side of the honing steel.

Give each side of the knife an equal number of swipes (about 20).

The ideal is to swipe both sides of the blade alternately to get a perfectly even sharpness on both sides of the blade.

Entretenir le fil du couteau permettra à celui-ci de répondre à sa fonction première qui est de couper et allongera sa durée de vie.

Le meilleur conseil est d'utiliser régulièrement un fusil pour maintenir le fil de son couteau:

En positionnant la lame dans un angle de 20° par rapport à la mèche La main qui tient le fusil ne doit pas bouger, et l'autre main appuyant légèrement la lame sur la mèche du fusil, laisse glisser celle-ci en maintenant cet angle.

Passer répétitivement la lame du couteau sur le fusil.

Aiguiser l'autre côté de la lame en répétant le même mouvement, mais cette fois ci de l'autre côté de la mèche du fusil.



Guantes de protección

SAFETY GLOVES // GANTS PROTECTION // GUANTI DI PROTEZIONE
ЗАЩИТНЫЕ ПЕРЧАТКИ

¡Soy el protector de
tus manos!
I'm your hand guard!



PACKAGING / УПАКОВКА



Caja

Acero Inoxidable

Box

Stainless Steel

Boîte

Acier Inoxydable

Scatola

Acciaio Inossidabile

Уоробка

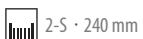
Сталь Нержавеющая

**615000**

Guante de Malla // Chainmail
Glove // Gant en Maille // Guanto
in Maglia // Кольчужные
Перчатки

**615100**

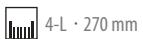
Guante de Malla // Chainmail
Glove // Gant en Maille // Guanto
in Maglia // Кольчужные
Перчатки

**615200**

Guante de Malla // Chainmail
Glove // Gant en Maille // Guanto
in Maglia // Кольчужные
Перчатки

**615300**

Guante de Malla // Chainmail
Glove // Gant en Maille // Guanto
in Maglia // Кольчужные
Перчатки

**615400**

Guante de Malla // Chainmail
Glove // Gant en Maille // Guanto
in Maglia // Кольчужные
Перчатки



NIVELES DE PROTECCIÓN

NIVEAU DE PROTECTION / PROTECTION LEVELS / LIVELLO DI PROTEZIONE / УРОВНИ ЗАЩИТЫ

CE
EN 420
EN 1082/1

Especifica que el guante no será cortado por una cuchilla cayendo a una altura de 15 cm.

Manufactured to withstand cuts from a knife dropped from a height of 15 cm.

Le gant ne sera pas coupé par une machine tombant d'une hauteur de 15 cm.

Specifica che il guanto non sarà intagliato da un coltello che viene lasciato cadere da una altezza di 15 cm.

Обозначает, что перчатка не прорежется ножом, если он упадет с высоты 15 см.

EN 420/EN 1082/1:
Requisitos generales para los guantes de protección.

EN 420/EN 1082/1:
General requirements for protective gloves.

EN 420/EN 1082/1:
Conditions générales requises pour les gants de protection.

EN 420/EN 1082/1:
Requisitos generales para los guantes de protección.

EN 420/EN 1082/1:
Основные требования к защитным перчаткам.

Tablas

CUTTING BOARDS
PLANCHES A DECOUPER
TAGLIERI // ДОСКИ

¡Soy fácil de usar,
almacenar y limpiar!
I'm easy to use, clean
and store!



PACKAGING / УПАКОВКА



Caja

Fibra de Celulosa y Resina

Box

Resin and Cellulose Fibre

Boîte

Fibre de Cellulose et Résine

Scatola

Fibra di Cellulosa e Resina

Коробка

Целлюлозное Волокно и Смола

**765000**

6,5 mm

24 x 14 cm

NEW

**691510**

6,5 mm

24 x 14 cm

**708000**

6,5 mm

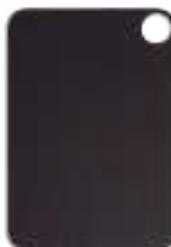
24 x 14 cm

**765100**

6,5 mm

33 x 23 cm

NEW

**691610**

6,5 mm

33 x 23 cm

**708100**

6,5 mm

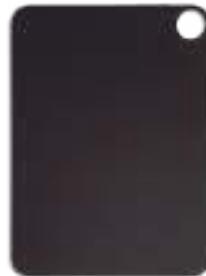
33 x 23 cm

**765200**

6,5 mm

37,7 x 27,7 cm

NEW

**691710**

6,5 mm

37,7 x 27,7 cm

**708200**

6,5 mm

37,7 x 27,7 cm

**765300**

6,5 mm

42,7 x 32,7 cm

NEW

**691810**

6,5 mm

42,7 x 32,7 cm

**708300**

6,5 mm

42,7 x 32,7 cm

i

Resistencia al lavavajillas / Dishwasher safe / Compatible au lave vaisselle / Adatto per lavastoviglie / Подходит для посудомоечной машины.

No daña los cuchillos / Knife friendly / N'émousse pas le fil des couteaux / Non danneggia il filo dei coltelli / Не повреждает ножи.

Resistencia a altas temperaturas / Heat resistant / Résistante aux hautes températures / Resistente alle alte temperature / Жаростойкость .

Material Ecológico / ECO select / Matériel écologique / Materiale Ecologico / Экологический материал.



Caja



Fibra de Celulosa y Resina

Box

Resin and Cellulose Fibre

Boîte

Fibre de Cellulose et Résine

Scatola

Fibra di Cellulosa e Resina

Коробка

Целлюлозное Волокно и Смола

**766100**

NEW



6,5 mm



33 x 23 cm

**692110**

6,5 mm



33 x 23 cm

**709100**

6,5 mm



33 x 23 cm

**766200**

NEW



6,5 mm



37,7 x 27,7 cm

**692210**

6,5 mm



37,7 x 27,7 cm

**709200**

6,5 mm



37,7 x 27,7 cm

**766300**

NEW



6,5 mm



42,7 x 32,7 cm

**692310**

6,5 mm



42,7 x 32,7 cm

**709300**

6,5 mm



42,7 x 32,7 cm

**766000**

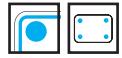
NEW



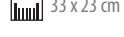
6,5 mm



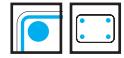
33 x 23 cm

**693710**

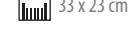
6,5 mm



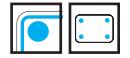
33 x 23 cm

**709600**

6,5 mm



33 x 23 cm





Caja

Fibra de Celulosa y Resina

Box

Resin and Cellulose Fibre

Boîte

Fibre de Cellulose et Résine

Scatola

Fibra di Cellulosa e Resina

Коробка

Целлюлозное Волокно и Смола



693610



3 mm



693510



32 x 15 cm



693810



32 x 12 cm



Bolsas para cuchillos

SAFETY GLOVES // GANTS PROTECTION // GUANTI DI PROTEZIONE
ЗАЩИТНЫЕ ПЕРЧАТКИ





Caja

100% Poliester

Box

100% Polyester

Boîte

100% Polyester

Scatola

100% Poliestere

Коробка

100% Полиэстер

No incluye cuchillos // Knives not included
 Couteaux non fournis // Coltelli non compresi
 Ножи в набор не входят

**690200**

460 x 275 mm

Bolsa cuchillos // Knives Roll
 Bag // Trousse Couteaux // Borsa
 Portacoltelli // Сумка

4 Piezas // 4 Pieces // 4 Places
 4 Pezzi // 4 Предметов

**690400**

500 x 510 mm

Bolsa cuchillos // Knives Roll
 Bag // Trousse Couteaux // Borsa
 Portacoltelli // Сумка

8 Piezas // 8 Pieces // 8 Places
 8 Pezzi // 8 Предметов

**690500**

730 x 510 mm

Bolsa cuchillos // Knives Roll
 Bag // Trousse Couteaux // Borsa
 Portacoltelli // Сумка

12 Piezas // 12 Pieces // 12 Places
 12 Pezzi // 12 Предметов

**691400**

520 x 920 mm

Bolsa cuchillos // Knives Roll
 Bag // Trousse Couteaux // Borsa
 Portacoltelli // Сумка

17 Piezas // 17 Pieces // 17 Places
 17 Pezzi // 17 Предметов



Bolsa

Poliéster 600D con Recubrimiento PVC

Bag

Polyester 600D Covering with PVC

Sac

Polyester 600D avec Recouvrement PVC

Borsa

Poliestere 600D Ricoperto in PVC

Сумка

Полиэстер 600D с ПВХ покрытием

No incluye cuchillos // Knives not included
 Couteaux non fournis // Coltelli non compresi
 Ножи в набор не входят

**694900**

330 x 480 x 185 mm / 29 L

1,3 kg

Mochila Porta Cuchillos // Knife Backpack // Sac à dos Porte-Couteaux // Zainetto Porta Coltelli Рюкзак Для Переноски Ножей

9 Piezas // 9 Pieces // 9 Places
 9 Pezzi // 9 Предметов

Tacos

BLOCKS // BLOCS // СЕППИ
ПОДСТАВКИ

¡Conmigo, tus cuchillos estarán
siempre seguros y a mano!
With me, your knives will always
be safe and at hand reach!



PACKAGING / УПАКОВКА



Caja Regalo

Bambú

Gift Box

Bamboo

Boîte Cadeau

Bamboo

Scatola Regalo

Bambú

Подарочная Упаковка

бамбук

TACO UNIVERSAL

Bambú con interior de fibras de polipropileno.

Desmontable, fácil de limpiar. Adecuados para todos los cuchillos ARCOS hasta una longitud de hoja de 25 cm.

UNIVERSAL BLOCK

Bamboo with polypropylene fibre interior.

Can be removed, easy to clean. For all ARCOS knives up to 25 cm blade length.

BLOC UNIVERSEL

Bamboo avec intérieur en fibres de polypropylène.

Amovible, facile à entretenir. Pour tous les couteaux ARCOS avec lames de 25 cm maximum.

CEPPO UNIVERSALE FRAGGIO

Bambù con interno in fibre di polipropilene.

Smontabile, facile da pulire. Adatto a tutti i coltelli ARCOS con lama lunga fino a 25 cm.

УНИВЕРСАЛЬНАЯ ПОДСТАВ

Бамбук с внутренним полипропиленовым волокном.

Наполнитель съемный, легко моется. Универсальное приспособление для хранения любых ножей ARCOS с лезвием длиной до 25 см.

**793800**

280 x 215 x 90 mm

Taco Universal // Universal Block // Bloc Universel Ceppo Universale Fraggio Универсальная Подстав**Packaging // Упаковка**

Caja Regalo

Plástico con interior de fibras de caucho termoplástico

Gift Box

Thermoplastic rubber fibre interior plastic

Boîte Cadeau

Plastique avec intérieur en fibres de caoutchouc thermoplastique

Scatola Regalo

Plastica con interno in fibre di caucciù termoplastico

Подарочная Упаковка

Материал: пластик с термоусиленными волокнами каучука

**794400**

225 mm

Ø 110 mm

Taco Universal // Universal Block // Bloc Universel Ceppo Universale Fraggio Универсальная Подстав**Packaging // Упаковка****TACO UNIVERSAL**

Plástico con interior de fibras de caucho termoplástico.

Desmontable, fácil de limpiar. Adecuados para todos los cuchillos ARCOS hasta una longitud de hoja de 20 cm.

UNIVERSAL BLOCK

Thermoplastic rubber fibre interior plastic.

Can be removed, easy to clean. For all ARCOS knives up to 20 cm blade length.

BLOC UNIVERSEL

Thermoplastic rubber fibre interior plastic.

Pour tous les couteaux ARCOS avec lames de 20 cm maximum.

CEPPO UNIVERSALE FRAGGIO

Plastica con interno in fibre di caucciù termoplastico.

Adatto a tutti i coltelli ARCOS con lama lunga fino a 20 cm.

**794000**

225 mm

Ø 110 mm

Taco Universal // Universal Block // Bloc Universel Ceppo Universale Fraggio Универсальная Подстав**Packaging // Упаковка**



Caja Regalo

Plástico con interior de fibras de caucho termoplástico

Gift Box

Thermoplastic rubber fibre interior plastic

Boîte Cadeau

Plastique avec intérieur en fibres de caoutchouc thermoplastique

Scatola Regalo

Plastica con interno in fibre di caucciù termoplastico

Подарочная Упаковка

Материал: пластик с термоусадочными волокнами каучука

TACO UNIVERSAL

Plástico con interior de fibras de caucho termoplástico.

Desmontable, fácil de limpiar. Adecuados para todos los cuchillos ARCOS hasta una longitud de hoja de 20 cm.

UNIVERSAL BLOCK

Thermoplastic rubber fibre interior plastic.

Can be removed, easy to clean. For all ARCOS knives up to 20 cm blade length.

BLOC UNIVERSEL

Thermoplastic rubber fibre interior plastic.

Pour tous les couteaux ARCOS avec lames de 20 cm maximum.

CEPPO UNIVERSALE FRAGGIO

Plastica con interno in fibre di caucciù termoplastico.

Adatto a tutti i coltelli ARCOS con lama lunga fino a 20 cm.

УНИВЕРСАЛЬНАЯ ПОДСТАВ

Материал: пластик с термоусадочными волокнами каучука.

Наполнитель съемный, легко моется. Универсальное приспособление для хранения любых ножей ARCOS с лезвием длиной до 20 см.

**794100**

220 x 160 x 65 mm

Taco Universal // Universal Block // Bloc Universel Серро Universale Fraggio Универсальная Подстав

Packaging // Упаковка

**794500**

220 x 160 x 65 mm

Taco Universal // Universal Block // Bloc Universel Серро Universale Fraggio Универсальная Подстав

Packaging // Упаковка



Caja Regalo

Bambú

Gift Box

Bamboo

Boîte Cadeau

Bamboo

Scatola Regalo

Bambú

Подарочная Упаковка

бамбук

TACO INTERIOR CAJÓN

Taco de bambú para guardar cuchillos en el interior de un cajón.

Adecuados para todos los cuchillos ARCOS hasta una longitud de hoja de 25 cm.

UNIVERSAL BLOCK DRAWER

Bamboo Block to keep your knives inside a drawer.

For all ARCOS knives up to 25 cm blade length.

BLOC UNIVERSEL TIROIR

Bloc en bambou pour rangement des couteaux dans un tiroir.

Pour tous les couteaux ARCOS avec lames de 25 cm maximum.

CEPPO UNIVERSALE PER CASSETTO

Base in bambù per riporre i coltelli all' interno del cassetto.

Adatto a tutti i coltelli ARCOS con lama lunga fino a 25 cm.

УНИВЕРСАЛЬНАЯ КОЛОДА ДЛЯ ВЫДВИЖНОГО ЯЩИКА

Бамбуковая Колода Для Хранения Ножей Внутри Ящика.

Универсальное приспособление для хранения любых ножей ARCOS с лезвием длиной до 25 см.

**794300**

39 x 432 x 139 mm

Taco Interior Cajón // Universal Block Drawer // Bloc Universel Tiroir // Ceppo Universale Per Cassetto // Универсальная Колода Для Выдвижного Ящика

Packaging // Упаковка





Soportes magnéticos

MAGNETIC RACKS // BARRES AIMANTÉES // MAGNETI // ПОДСТАВКА
МАГНИТНАЯ

¡Tus cuchillos se verán
atraídos por mí!
Your knives will be
attracted to me!





Estuche

PVC / Acero / ABS

Case

PVC / Steel / ABS

Étui

PVC / Acier / ABS

Astuccio

PVC / Acciaio / ABS

Упаковка

ПВХ / Сталь / АБС-пластик

**692500**

300 x 45 mm

Soporte Magnético // Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet
Подставка Магнитная**692600**

450 x 45 mm

Soporte Magnético // Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet
Подставка Магнитная**692700**

500 x 45 mm

Soporte Magnético // Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet
Подставка Магнитная

Estuche

Bambú

Case

Bamboo

Étui

Bamboo

Astuccio

Bambú

Упаковка

бамбук

**692800**

300 x 45 mm

Soporte Magnético // Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet
Подставка Магнитная**692900**

450 x 45 mm

Soporte Magnético // Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet
Подставка Магнитная

Estuche

Madera de Haya

Case

Beechwood

Étui

Bois de Hêtre

Astuccio

Legno di Faggio

Упаковка

Буковое Дерево

**695000**

400 x 50 mm

Soporte Magnético // Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet
Подставка Магнитная

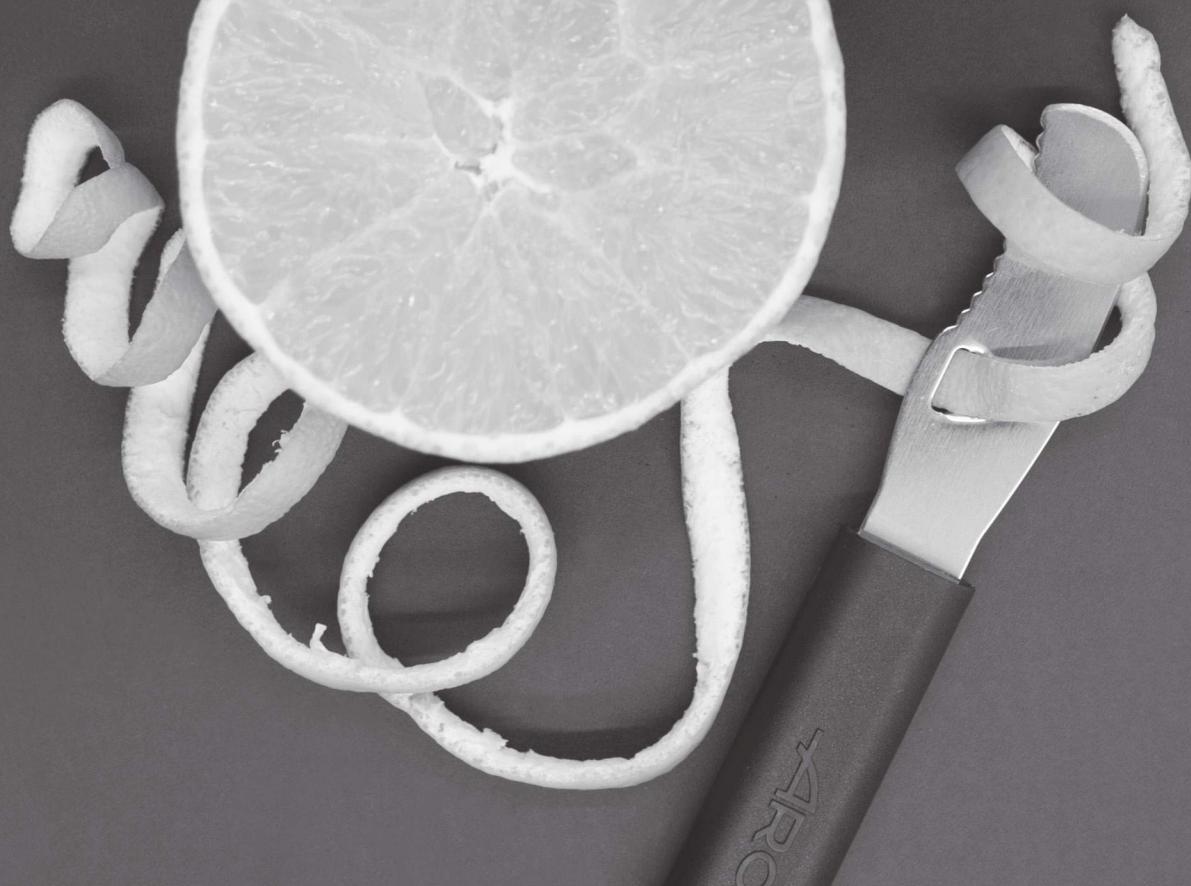
ú- ti- les profe- sionales

PROFESSIONAL
UTENSILS

USTENSILES
PROFESSIONNELS

UTENSILI
PROFESSIONALI

ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ
УТВАРЬ



212



UTENSILIOS PROFESIONALES

Professional Utensils // Ustensiles Professionnels // Utensili Professionali // Профессиональная Утварь ножницы

216



GADGETS PROFESIONALES

Professional Gadgets // Gadgets Professionnels // Gadgets Professionali // Профессиональные Приспособления

Los utensilios profesionales ARCOS son los grandes compañeros de trabajo en las mejores cocinas, tanto profesionales como funcionales.

Altísima calidad de fabricación, máxima funcionalidad y cuidado diseño para estas herramientas con las que cocinar y servir sus mejores platos.

ARCOS professional utensils are the greatest working mates in the best kitchens, both professional as well as functional.

High quality manufacture, maximum functionality and immaculate design for these tools with which to cook and serve one's best dishes.

Les ustensiles professionnels ARCOS sont les grands associés dans les meilleures cuisines, tant professionnelles que fonctionnelles.

Une très haute qualité de fabrication, la plus haute fonctionnalité et une conception soignée de ces outils qui vous aideront à cuisiner et à servir vos meilleurs plats.

Gli utensili professionali ARCOS sono i grandi compagni di lavoro nelle migliori cucine, giacché sono sia professionali che funzionali.

Altissima qualità di fabbricazione, massima funzionalità e un accurato design distinguono questi strumenti con i quali cucinare e servire i vostri migliori piatti.

Профессиональные инструменты ARCOS являются отличными коллегами по работе на лучших, как профессиональных, так и бытовых кухнях.

Производство высокого качества, максимальная функциональность и тщательная разработка этих инструментов поможет в приготовлении и подаче лучших блюд.

Utensilios profesionales

PROFESSIONAL UTENSILS // USTENSILES PROFESSIONNELS // UTENSILI
PROFESSIONALI // ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ УТВАРЬНОЖНИЦЫ



¡Hacemos fácil lo difícil!
Making difficult tasks easier!



Caja
Acero Inoxidable
ABS

Box
Stainless Steel
ABS

Boîte
Acier Inoxydable
ABS

Scatola
Acciaio Inossidabile
ABS

Коробка
Нержавеющая Сталь
АБС-пластик



780800

70 mm

**Mantequilla // Butter // Beurre
Coltello Burro // Масло сливочное**



Caja
Acero Inoxidable NITRUM®
Polipropileno

Box
Stainless Steel NITRUM®
Polypropylene

Boîte
Acier Inoxydable NITRUM®
Polypropylène

Scatola
Acciaio Inossidabile NITRUM®
Polipropilene

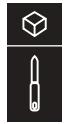
Коробка
Нержавеющая Сталь NITRUM®
Полипропилен



277100

90 mm

**Electricista // Electrician Knife
Électricien // Coltello Elettricista
Электрик**



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



790200

225 mm

**Gubia // Gouge // Gouge // Coltello
Sgorbia // Стамеска**



Caja
Acero Inoxidable
Acero Inoxidable

Box
Stainless Steel
Stainless Steel

Boîte
Acier Inoxydable
Acier Inoxydable

Scatola
Acciaio Inossidabile
Acciaio Inossidabile

Коробка
Нержавеющая Сталь
Нержавеющая Сталь

795000

120 mm

**Lira de Queso // Cheese Lyre
Fil À Couper Le Fromage // Blira
Per Formaggio // Нож-Струна
Для Сыра**



795100

210 mm

**Lira de Queso // Cheese Lyre
Fil À Couper Le Fromage // Blira
Per Formaggio // Нож-Струна
Для Сыра**



Caja

Acero Inoxidable
Polietileno

Box

Stainless Steel
Polyethylene

Boite

Acier Inoxydable
Polyéthylène

Scatola

Acciaio Inossidabile
Polietilene

Коробка

Нержавеющая Сталь
Полиэтилен**791600**

440 mm

Corta-Bacalao Pan // Codfish -
Bread Cutting Knife // Coupe Pain
Taglia- Bacalà - Pane // Для
резки трески - хлеба

**689900**

520 x 270 mm

Tabla Panera // Bread Cutting
Board // Planche Coupe Pain
Tagliere Taglia Pane // Таблица
Хлеб



Caja

Acero Inoxidable
Acero Inoxidable

Box

Stainless Steel
Stainless Steel

Boite

Acier Inoxydable
Acier Inoxydable

Scatola

Acciaio Inossidabile
Acciaio Inossidabile

Коробка

Нержавеющая Сталь
Нержавеющая Сталь**790500**

260 mm

Escamador de Pescado // Scaling
Knife // Écaillieur // Squama-Pesce
Нож для снятия чешуи



Caja
Acero Inoxidable
Acero Inoxidable

Box
Stainless Steel
Stainless Steel

Boîte
Acier Inoxydable
Acier Inoxydable

Scatola
Acciaio Inossidabile
Acciaio Inossidabile

Коробка
Нержавеющая Сталь
Нержавеющая Сталь



790600

6 mm
140 mm
750 gr

Aplastador de Filetes // Meat Tenderizer // Batte à Cotelette Batticarne // Для отбивания Филе



Caja
Acero Inoxidable
Poloximetileno (POM)

Box
Stainless Steel
Polyoxymethylene (POM)

Boîte
Acier Inoxydable
Polyoxyméthylène (POM)

Scatola
Acciaio Inossidabile
Polioximetilene (POM)

Коробка
Нержавеющая Сталь
Полиоксиметилен (ПОМ)



790800

10 mm
220 mm
1100 gr

Aplastador de Filetes // Meat Tenderizer // Batte à Cotelette Batticarne // Для отбивания Филе



Caja
Acero Inoxidable
Polipropileno

Caja
Stainless Steel
Polypropylene

Boîte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Scatola
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Коробка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



791800

430 mm

Sierra Carnicero // Butcher Saw
Scie de Boucher // Seg da Macellaio // Пила мясника

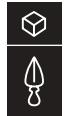
Gadgets profesionales

PROFESSIONAL GADGETS // GADGETS PROFESSIONNELS // GADGETS
PROFESSIONALI // ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЕ ПРИСПОСОБЛЕНИЯ

¡Somos perfectos para
las tareas específicas!
We're perfect for
specific tasks!



PACKAGING / УПАКОВКА



Caja
Acero Inoxidable
Polipropileno

Caja
Stainless Steel
Polypropylene

Boîte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Scatola
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

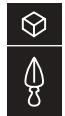
Коробка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



277200

60 mm

Abre-Ostras // Oyster Knife
Ouvre-Huitres // Apriostriche
Нож для устриц



Funda Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display Sleeve
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка дисплей
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



792500

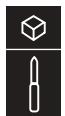
110 mm

Parmesano // Parmesan
Parmesan // Parmigiano
Пармезана

792600

140 mm

Parmesano // Parmesan
Parmesan // Parmigiano
Пармезана



Caja Expositora
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display Box
Stainless Steel
Polypropylene

Boîte Présentoir
Acier Inoxydable
Polypropylène

S. Expo
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Нож для чистки овощей и Фруктов
Нержавеющая Сталь
Полипропилен

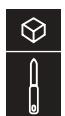


181300

60 mm

Mondador // Potato Peeler
Éplucheur // Pelapatate // Нож
для чистки овощей и Фруктов

181331 181332 181333 181334



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



612100

60 mm

Mondador // Potato Peeler
Éplucheur // Pelapatate // Нож
для чистки овощей и Фруктов





Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



613600



Decorador Frutas // Fruit Decorator
Décorateur Fruit // Decoratore
Frutta // Фигурный нож для
Фруктов



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



613000



Vaciador-Decorador // Melon
Baller // Moule à Pomme
Scavino // Фигурный нож для
дыни



613100



Doble Vaciador-Decorador
Doble Melon Baller // Moule à
Pomme Double // Scavino Doppio
Двускоронний Фигурный нож
для дыни



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



616600



Mondador de Naranjas // Canal
Knife // Canneleur D'orange
Pela-Arancie // Приспособление
для чистки апельсинов



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



612700



Mondador de Naranjas // Canal
Knife // Canneleur D'orange
Pela-Arancie // Приспособление
для чистки апельсинов





Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



612200

90 mm



Decorador // Decorating Knife
Décorateur // Coltello Decoratore
Нож для декоративной резки
Фруктов



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен

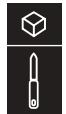


612300

75 mm



Descorazonador // Apple Corer
Vide Pomme // Coltello Tagliamelma
Нож для вырезания
сердцевины



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



616800

117 mm



Descorazonador // Apple Corer
Vide Pomme // Coltello Tagliamelma
Нож для вырезания
сердцевины



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



612800

40 mm



Rallador de Limones // Decorating Zester
Râpe à citron // Grattugia per limoni // Приспособление
для снятия цедры



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



613200

85 mm



Rizador de Mantequilla
Butter Curler // Coquilleur à Beurre // Arriccia-Burro // Нож
для закручивания ломтиков
сливочного масла



Display

Polipropileno

Display

Polypropylene

Carte

Polypropylène

Display

Polipropilene

Упаковка

Полипропилен

**617100**

200 mm



Brocha Pastelero // Pastry Brush
 Pinceau à Patisserie // Pennello
 Dolci // кондитерская



Display

Silicona

Metal

Display

Silicone

Metal

Carte

Silicone

Métal

Display

Silicone

Metallo

Упаковка

Силикон

Металл

**617200**

286 mm

Espátula Silicona // Silicone Spatula
 Spatule en Silicone // Spatola Di Silicone
 Силиконовая Кулинарная Ложка



Display

Acero Inoxidable

Display

Stainless Steel

Carte

Acier Inoxydable

Display

Acciaio Inossidabile

Упаковка

Нержавеющая Сталь

**606200**

300 mm

Pinza de Emplatar // Plating Tongs
 Pince à Dresser // Pinza per Servire // Кухонный пинцет

**606300**

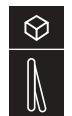
200 mm

Pinza de Emplatar // Plating Tongs
 Pince à Dresser // Pinza per Servire // Кухонный пинцет

**606500**

140 mm

Pinza de Emplatar // Plating Tongs
 Pince à Dresser // Pinza per Servire // Кухонный пинцет



Display

Acero Inoxidable 18/10

Display

Stainless Steel 18/10

Carte

Acier Inoxydable 18/10

Display

Acciaio Inossidabile 18/10

Упаковка

Нержавеющая Сталь 18/10

**606100****Pinza de Jamón** // Ham Pincer
Pince à Jambon // Pinza Prosciutto // Пинцет**605100****Pinza de Jamón** // Ham Pincer
Pince à Jambon // Pinza Prosciutto // Пинцет

Display

Acero Inoxidable

Display

Stainless Steel

Carte

Acier Inoxydable

Display

Acciaio Inossidabile

Упаковка

Нержавеющая Сталь

**605000****Pinza Pescado** // Fish Pincer
Pince Arêtes // Pinza Pesce
Пинцет**606400****Tenaza Marisco** // Lobster Cracker
Pince Crustaces // Pinza Crostacei
щипцы

Display

Acero Inoxidable

Polipropileno

Display

Stainless Steel

Polypropylene

Carte

Acier Inoxydable

Polypropylene

Display

Acciaio Inossidabile

Polipropilene

Упаковка

Нержавеющая Сталь

Полипропилен

**614200****Espátula** // Spatula // Spatule
Spatola // Лопаточка



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



614300

220 x 35 mm



Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Лопаточка



614400

280 x 35 mm



Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Лопаточка



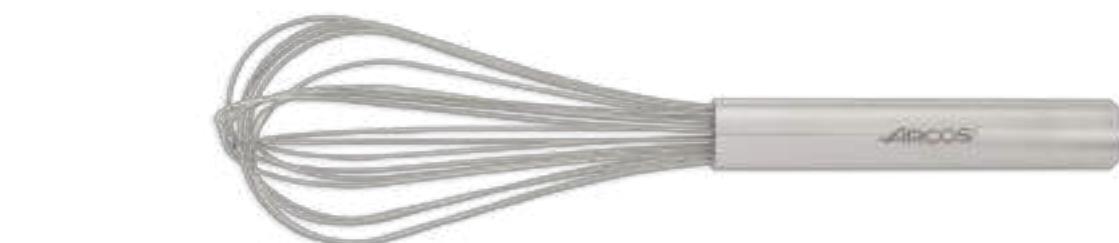
Display
Acero Inoxidable

Display
Stainless Steel

Carte
Acier Inoxydable

Display
Acciaio Inossidabile

Упаковка
Нержавеющая Сталь



613300

250 mm

Batidora Varillas // Wire Whisk
Mixeur Fouet // Frullatore A Frusta
Миксер



613400

300 mm

Batidora Varillas // Wire Whisk
Mixeur Fouet // Frullatore A Frusta
Миксер



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



613700

120 x 45 mm



Corta-Queso // Cheese Plane
Coupe Fromage // Taglia-
Formaggio // Лопатка для резки
сыра



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



613800

130 mm

Rallador // Cheese Grater // Rape à Fromage // Grattugia // Терка

NSF



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



614500

160 mm

Espátula Servir // Lasagne Server // Pelle à Servir // Pala Servilasagne // Лопаточка

NSF



Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



614600

175 mm

Espátula Servir // Lasagne Server // Pelle à Servir // Pala Servilasagne // Лопаточка

NSF



Funda Display
Acero Inoxidable
Polipropileno

Display Sleeve
Stainless Steel
Polypropylene

Carte
Acier Inoxydable
Polypropylène

Display
Acciaio Inossidabile
Polipropilene

Упаковка дисплей
Нержавеющая Сталь
Полипропилен



614800

Ø 100 mm

Corta-Pizza // Pizza-Cutter
Coupe Pizza // Tagliapizza // Нож для пиццы

NSF



Display

Acero Inoxidable

Display

Stainless Steel

Carte

Acier Inoxydable

Display

Acciaio Inossidabile

Упаковка

Нержавеющая Сталь

**607000**

NEW

**Pelador // Peeler // Épucheur
Pelapatate // Нож для чистки****607100**

NEW

**Pelador de Tomate // Tomato
Peeler // Épucheur Tomate
Pelapatomodoro// Нож для чистки****607200**

NEW

**Cortador de Juliana // Julienne
Cutter // Couteau Juliennne
Tagliatore Julienne // Нож для
чистки**



ARCO'S

ti- je- ras

SCISSORS
CISEAUX
FORBICI
НОЖНИЦЫ



228



ECOPRO

230



236



238



DELUXE

240



STYLE

ARCOS ofrece una amplia gama de tijeras profesionales, de extraordinaria precisión y calidad, para diferentes funciones, desde tijeras de cocina, manicura, electricista o costura. Las hojas son de punta fina para perforar y guiar el corte o de punta ancha para un corte homogéneo a lo largo de todo el filo, o de filo microdentado, que evita que los alimentos resbalen al ser cortados.

ARCOS offers a wide range of professional scissors, of extraordinary precision and quality, for different functions, from kitchen scissors, manicure scissors, electrician scissors or sewing scissors. The blades are fine-tipped suitable for puncturing and guiding the cut or wide-tipped for a uniform cut along the entire edge, or micro-serrated edges, which prevents slippage as food is being cut.

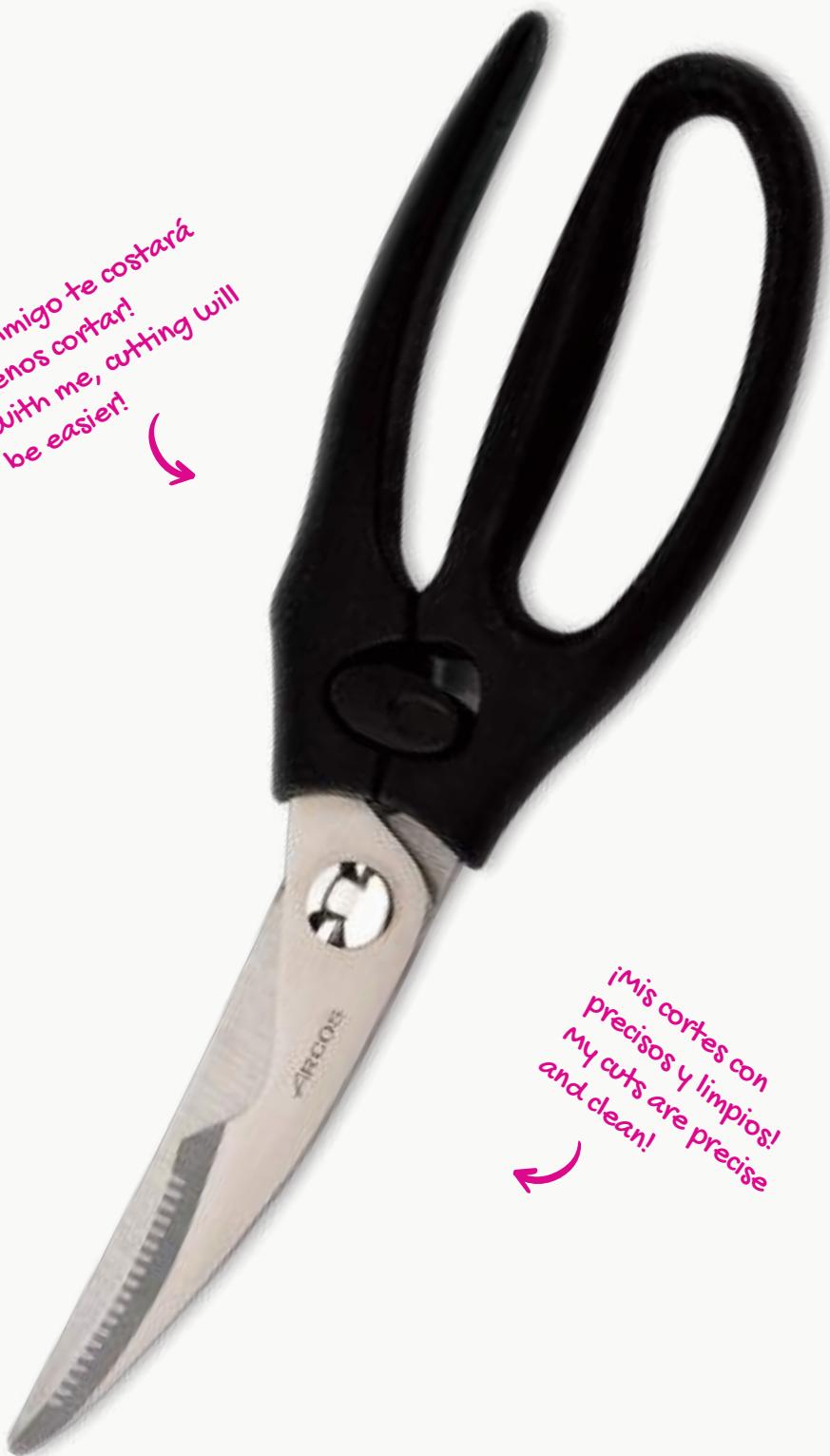
ARCOS vous propose un large éventail de ciseaux professionnels, d'une précision et d'une qualité extraordinaires, pour des fonctions très variées, allant depuis les ciseaux de cuisine, de manucure, d'électricien ou de couture. Les lames ont une pointe effilée pour perforer et pour guider la découpe, ou une pointe large pour assurer une coupe homogène sur tout le tranchant, ou un tranchant micro-denté pour que les aliments ne glissent pas durant la découpe.

ARCOS offre un'ampia gamma di forbici professionali, di straordinaria precisione e qualità, per varie funzioni: forbici da cucina, per manicure, da elettricista o da cucito. Le lame possono avere la punta fine, per perforare e guidare il taglio, oppure la punta grossa, per un taglio omogeneo lungo tutto il filo, o anche un filo microsegghettato, che evita che gli alimenti scivolino durante il taglio.

Компания ARCOS изготавливает широкий ассортимент профессиональных ножниц, предлагающих необычайную режущую точность и качество, разработанные для выполнения различных функций: кухонные ножницы, маникюрные, ножницы электрика или для кройки и шитья. Лезвия ножниц могут быть с острым концом для того, чтобы было возможно перфорировать и следовать направлению резки, широким концом, чтобы выполнять однородную резку по всей длине лезвия или ножницы с микрозубцами, которые предотвращают смещение или скольжение продуктов питания при их нарезке.

Ecopro

¡Conmigo te costará
menos cortar!
With me, cutting will
be easier!



mis cortes son
precisos y limpios!
My cuts are precise
and clean!



Display - Carte - Дисплей

Acero Inoxidable con Recubrimiento de Tungsteno

Stainless Steel with Tungsten Coating

Acier Inoxydable Recouvert de Tungstène

Acciaio Inossidabile Ricoperto in Tungsteno

Нержавеющая Сталь с вольфрамовым покрытием

Polipropileno // Polypropylene

Polypropylène // Polipropilene

Полипропилен



506100

140 mm

Electricista Profesional

Electrician Scissors // Ciseaux

Électricien // Forbici Elettricista

Профессиональный электрик



Caja - Box - Boîte - Scatola - Коробка

Acero Inoxidable

Stainless Steel

Acier Inoxydable

Acciaio Inossidabile

Нержавеющая Сталь



809700

200 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen

Scissors // Ciseaux de Cuisine

Forbici Cucina // Кухонные

ножницы



Caja - Box - Boîte - Scatola - Коробка

Acero Inoxidable

Stainless Steel

Acier Inoxydable

Acciaio Inossidabile

Нержавеющая Сталь



809800

240 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen

Scissors // Ciseaux de Cuisine

Forbici Cucina // Кухонные

ножницы



Estuche - Case - Étui - Astuccio - Упаковка

Acero Inoxidable Forjado

Forged Stainless Steel

Acier Inoxydable Forgé

Acciaio Inossidabile Forgiato

Сталь Нержавеющая Кованая



539000

250 mm

Tijeras de Pollo // Poultry Shears

Cisaille à Volailles Inox

Trinciapollo // Ножницы для

курицы



Blister - Блистер

Acero Inoxidable

Stainless Steel

Acier Inoxydable

Acciaio Inossidabile

Нержавеющая Сталь

Polipropileno + Elastómero

Polypropylene + Elastomer

Polypropylène + Élastomère

Polipropilene + Elastomero

Полипропилен + Эластомер



539100

240 mm

Tijeras de Pollo // Poultry Shears

Cisaille à Volailles Inox

Trinciapollo // Ножницы для

курицы

Prochef

¡Mis asas se
adaptan a ti!
My handles are
tailored to you!



¡Soy especial para cocina!
I'm perfect for culinary
use!



PACKAGING / УПАКОВКА



Blister - Блистер

Acero Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

Polipropileno // Polypropylene
Polypropylène // Polipropilene
Полипропилен



784901



195 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы



Blister - Блистер

Acero Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

Polipropileno // Polypropylene
Polypropylène // Polipropilene
Полипропилен



784911



195 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы

NEW



Blister - Блистер

Acero Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

Polipropileno // Polypropylene
Polypropylène // Polipropilene
Полипропилен



185601

215 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы



Blister - Блистер

Acero Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

Polipropileno // Polypropylene
Polypropylène // Polipropilene
Полипропилен



185621

215 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы



Blister - Блистер

Acero Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

Polipropileno // Polypropylene
Polypropylène // Polipropilene
Полипропилен



185622

215 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы

**185623**
215 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen Scissors // Ciseaux de Cuisine Forbici Cucina // Кухонные ножницы

**185625**
215 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen Scissors // Ciseaux de Cuisine Forbici Cucina // Кухонные ножницы

**185701**
240 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen Scissors // Ciseaux de Cuisine Forbici Cucina // Кухонные ножницы

**185721**
240 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen Scissors // Ciseaux de Cuisine Forbici Cucina // Кухонные ножницы



Blister - Блистер

Acero Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

Polipropileno // Polypropylene //
Polypropylène // Polipropilene //
Полипропилен



185722

240 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы



Blister - Блистер

Acero Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

Polipropileno // Polypropylene //
Polypropylène // Polipropilene //
Полипропилен



185723

240 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы



Blister - Блистер

Acero Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

Polipropileno // Polypropylene //
Polypropylène // Polipropilene //
Полипропилен



185725

240 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы



185300.

Caja - Box - Boîte - Scatola - Коробка

185301.

Blister - Блистер

Acero Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

Polipropileno // Polypropylene //
Polypropylène // Polipropilene //
Полипропилен



185300 / 185301

200 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы



Blister - Блистер

Acero Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

Polipropileno // Polypropylene //
Polypropylène // Polipropilene //
Полипропилен



185324

200 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы

 185900.
Caja - Box - Boîte - Scatola - Коробка

185901.
Blister - Блистер

 Acer Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

Polipropileno // Polypropylene
Polypropylène // Polipropilene
Полипропилен



185900 / 185901

 220 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы

 Blister - Блистер

 Acer Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

Polipropileno // Polypropylene
Polypropylène // Polipropilene
Полипропилен



185924

 220 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы

 Blister - Блистер

 Acer Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

ABS // АБС



185500

 210 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы

 Blister - Блистер

 Acer Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

ABS // АБС



185400



 215 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы

 Blister - Блистер

 Acer Inoxidable
Stainless Steel
Acier Inoxydable
Acciaio Inossidabile
Нержавеющая Сталь

ABS // АБС



186000

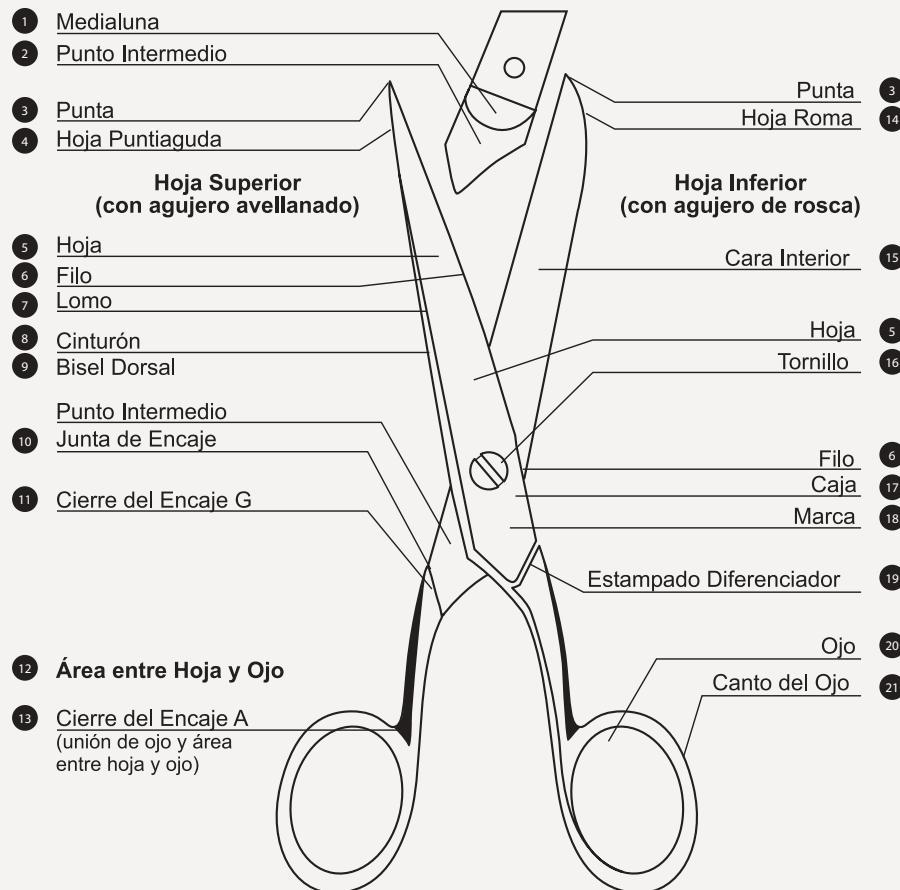
 210 mm

Tijeras de Cocina Zurdos
Left-handed Kitchen Scissors
Ciseaux de Cuisine Gaucher // Forbici
da Cucina per Mancini // Кухонный
нож для левшей

ti- je- ras

TIJERAS
SCISSORS
CISEAUX
FORBICI
НОЖНИЦЫ

1. Crescent // Demi-lune // Mezzaluna // Нож полумесяц
2. Intermediate Point // Point Intermédiaire // Punto Medio
Промежуточное Отверстие
3. Point // Pointe // Punta // Острие
4. Sharp Blade // Lame Pointue // Lama Appuntita // Обоюдоострое
Лезвие
5. Blade // Lame // Lama // Обоюдоострое Лезвие
6. Bevel // Tranchant // Лезвие
7. Back // Dos // Dorso // Тупая Сторона
8. Belt // Ceinture // Cintura // Кромка
9. Dorsal Bevel // Biseau Dorsal // Bisello Dorsale // Дорсальная Фаска
10. Board Snap // Joint d'assemblage // Giunto ad Incastro
Соединение Паза
11. Snap Closure // Fermeture d'assemblage G // Chiusura a Incastro G
Закрывание Паза G
12. Area Between Leaf and Eye // Zone entre la Lame et l'œil // Zona fra
Lama e Occhio // Площадь Между Лезвием И Кольцом
13. Closing a Snap // Fermeture d'assemblage A // Chiusura
dell'Incastro A // Закрывание Паза A
14. Rome Blade // Lame Arrondie // Lama Roma // Римское Лезвие
15. Interior Face // Face Intérieure // Lato Inferiore // Внутреннее Лицо
16. Screw // Vis // Vite // Шуруп
17. Box // Caisse // Scatola // Коробка
18. Brand Stamp // Marque // Marca // Маркировка
19. Printing // Estampage Distinctif // Stampa Differenziatrice
Отличительная гравировка
20. Eye // Oeil // Occhio // Кольцо
21. Singing Eye // Chant de l'œil // Bordo dell'Occhio // Кромка Кольца



Forged





Funda Display - Display Sleeve - Carte -
Display - Упаковка дисплей

Acero Inoxidable Forjado
Forged Stainless Steel
Acier Inoxydable Forgé
Acciaio Inossidabile Forgiato
Сталь Нержавеющая Кованая



507010

200 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы



Funda Display - Display Sleeve - Carte -
Display - Упаковка дисплей

Acero Inoxidable Forjado
Forged Stainless Steel
Acier Inoxydable Forgé
Acciaio Inossidabile Forgiato
Сталь Нержавеющая Кованая



507100

225 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы



Funda Display - Display Sleeve - Carte -
Display - Упаковка дисплей

Acero Inoxidable Forjado
Forged Stainless Steel
Acier Inoxydable Forgé
Acciaio Inossidabile Forgiato
Сталь Нержавеющая Кованая



506200

215 mm

Tijeras de Cocina // Kitchen
Scissors // Ciseaux de Cuisine
Forbici Cucina // Кухонные
ножницы

Deluxe

¡Soy muy fácil de
coger!
I'm very easy to
pick up and hold!



**52100**

210 mm

Tijeras Varios Usos // Various
Uses Scissors // Ciseaux Diverses
Utilisations // Forbici Usi Vari
Различные использованию
ножницы

**513500**

135 mm

Tijeras Costura // Sewing Scissors
Ciseaux de Couture // Forbici Sartoria
Ножницы для Шитья

**516500**

165 mm

Tijeras Costura // Sewing Scissors
Ciseaux de Couture // Forbici Sartoria
Ножницы для Шитья

Style



*¡Me adapto a tus
dedos!
I adapt to your
fingertips!*

*¡No daño la tela al cortar!
I don't damage the fabric
when cutting it!*



Blister - Блистер

Acero Forjado
Forged Steel
Acier Forgé
Acciaio Forgiato
Нержавеющая Сталь

Niqueladas // Nickel Plated // Nickel
Nichelati // Никелированная



502200

5" - 127 mm

Tijeras Costura // Sewing Scissors
Ciseaux de Couture // Forbici Sartoria
Швейные ножницы



Blister - Блистер

Acero Forjado
Forged Steel
Acier Forgé
Acciaio Forgiato
Нержавеющая Сталь

Niqueladas // Nickel Plated // Nickel
Nichelati // Никелированная



502300

5,5" - 140 mm

Tijeras Costura // Sewing Scissors
Ciseaux de Couture // Forbici Sartoria
Швейные ножницы



Blister - Блистер

Acero Forjado
Forged Steel
Acier Forgé
Acciaio Forgiato
Нержавеющая Сталь

Niqueladas // Nickel Plated // Nickel
Nichelati // Никелированная



502400

6" - 152 mm

Tijeras Costura // Sewing Scissors
Ciseaux de Couture // Forbici Sartoria
Швейные ножницы



500600

4" - 102 mm

Tijeras de Manicura Curva
Manicure Scissors Curved
Ciseaux à Ongles Lame Coyrbée
Forbici Unghie Lama Curva
Паникюрные ножницы
закругленные



501100

4" - 102 mm

Tijeras de Uñas Recta // Nail
Scissors Straight // Ciseaux à Ongles
Lame Droite // Forbici Unghie Lama
Diritta // Паникюрные ножницы
прямые



504200

7" - 178 mm

Tijeras de Modista // Dressmaker
Shears // Ciseaux de Couturier
Forbici Sarto Abiti // Парикмахерские
Ножницы



504300

7,5" - 190 mm

Tijeras de Modista // Dressmaker
Shears // Ciseaux de Couturier
Forbici Sarto Abiti // Парикмахерские
Ножницы



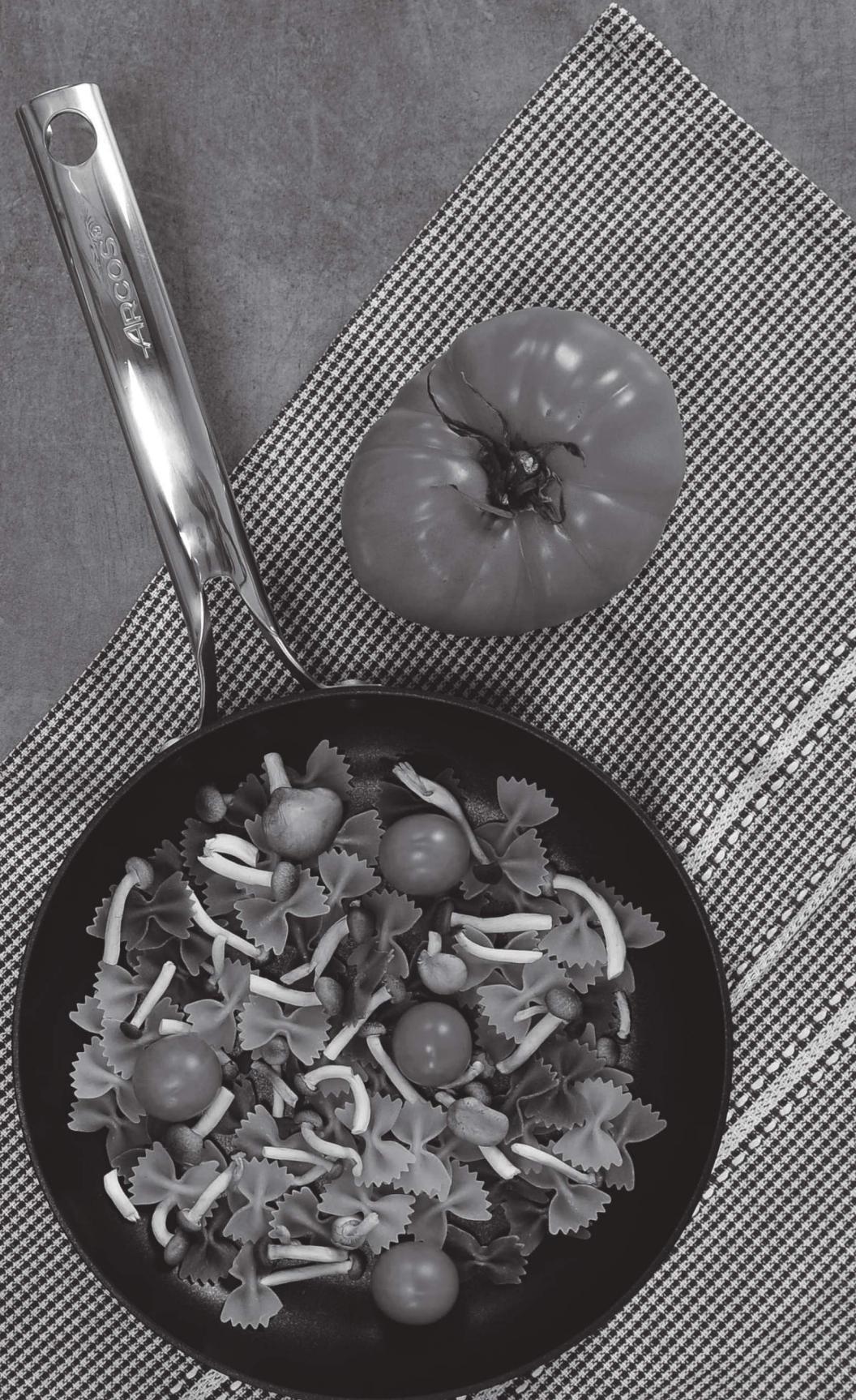
sar- te- nes y cace- rolas

COOKWARE

POÊLES ET
CASSEROLES

PADELLE E CASSERUOLE

СКОВОРОДЫ И
КАСТРЮЛИ



246**DURAPRO****250****ENDURA****254****FORZA**

Las mejores herramientas de trabajo en cualquier cocina, las sartenes y cacerolas Arcos son compatibles con cualquier fuente calorífica, están diseñadas para distribuir el calor de manera uniforme y eficiente, son extremadamente duraderas, con remaches de acero inoxidable anticorrosión, de excelente calidad de fabricación y fáciles de limpiar, aptas para el lavado en lavavajillas. Son las mejores aliadas a la hora de preparar platos de forma rápida, segura y cómoda.

The best working tools in any kitchen, Arcos pots and pans are compatible with any heat source, are designed to distribute heat evenly and efficiently, are extremely durable, with rust resistant stainless steel rivets, excellent manufacturing quality and are easy to clean, and are dishwasher proof. They are the best additions to any kitchen when preparing dishes quickly, safely and conveniently.

Les meilleurs outils de travail dans toutes les cuisines : les poêles et les casseroles Arcos sont compatibles avec toutes les sources de chaleur, elles ont été conçues pour permettre la distribution de la chaleur de façon uniforme et efficace, elles sont extrêmement durables, avec des rivets en acier inoxydable anticorrosion, avec une excellente qualité de fabrication et elles sont faciles à nettoyer et peuvent être lavées au lave-vaisselle. Ce sont les meilleurs alliés pour préparer des plats en toute rapidité, en toute sécurité et en tout confort.

I migliori strumenti di lavoro in qualsiasi cucina: le padelle e le pentole Arcos sono compatibili con qualsiasi fonte di calore, sono progettate per distribuire il calore uniformemente ed efficientemente, sono estremamente durevoli, possiedono rivetti di acciaio inossidabile anticorrosione, hanno un'eccellente qualità di fabbricazione e sono facili da pulire, anche in lavastoviglie. Sono le migliori alleate per preparare piatti velocemente, in sicurezza e comodamente.

Лучшие инструменты, предназначенные для работы на любой кухне, такие как кастрюли и сковороды компании Arcos, совместимы с любым источником тепла. Разработаны таким образом, что распределение тепла идет равномерно и эффективно по всей поверхности. Они чрезвычайно прочны и оснащены заклепками из нержавеющей стали, которые предотвращают коррозию. Отличное качество изготовления, легко моются и подходят для мытья в посудомоечной машине. Это лучшие союзники для быстрого, безопасного и комфорtnого приготовления блюд.

Durapro®



PACKAGING / УПАКОВКА

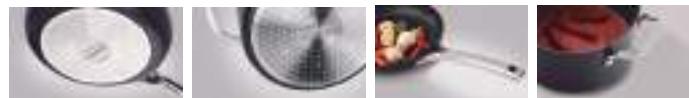
La serie DURAPRO® está fabricada con una resistente superficie antiadherente, libre de PFOA, de gran resistencia a los arañazos, muy duradera y fácil de limpiar.

The DURAPRO® series is manufactured with a Xylan Plus durable non-stick surface, a Whitford registered trademark. PFOA (Perfluorooctanoic acid) free, scratch-resistant, exceptionally durable and easy to clean.

La série DURAPRO® est fabriquée avec une surface antiadhésive résistante Xylan Plus, marque enregistrée de Whitford. Sans PFOA, résistante aux rayures, longue durée et facile à nettoyer.

La serie DURAPRO® posee una resistente superficie antiaderente Xylan Plus, un marchio registrato da Whitford. Senza PFOA, antigraffio, molto durevole e facile da lavare.

Серия DURAPRO® изготовлена с применением устойчивого антипригарного покрытия Xylan Plus, зарегистрированной торговой марки Whitford. Не содержит ПФОК, устойчивая к царапинам, очень прочная и простая в уходе.



El cuerpo es de embutición de aluminio con base en acero magnético inoxidable, los mangos y asas son de acero inoxidable remachado que aseguran una sujeción muy sólida y duradera.

The body is manufactured from aluminium forming with stainless steel base, the grips and handles are riveted stainless steel so as to ensure a very sturdy and long-lasting hold.

Le corps est embouti en aluminium avec une base en acier magnétique inoxydable, les manches et les poignées sont en acier inoxydable riveté, assurant une fixation très solide et durable.

Il corpo è termoformato in alluminio, a base di acciaio magnetico inossidabile, i manici sono di acciaio inossidabile rivettato, per assicurare un fissaggio molto solido e durevole.

Корпус изготавливается путем штамповки на прессе нержавеющей магнитной стали, рукояти выполнены из нержавеющей стали и соединены прочными, долговечными заклепками.



Cocinas de Gas // Gas Cooktops
Cuisinières à Gaz // Cucine a Gas
Газовые Плиты



Inducción // Induction
Induction // Induzione
Индукционных Плитах



Cocinas Eléctricas // Electric
Cooktops // Cuisinières
Électriques // Cucine Elettriche
Электроплиты



Horno // Oven // Four // Forno
Духовой Шкаф



Cocinas Cerámicas // Ceramic
Cooktops // Cuisinières
Céramiques // Cucine Ceramiche
Керамические Плиты



Apto para Lavavajillas
Dishwasher Proof // Adapté
Au Lave-Vaisselle // Adatto
per il lavaggio in lavastoviglie
Подходит Для Мытья В
Посудомоечной Машине

Su superficie antiadherente libre de PFOA está indicada para el contacto alimentario, es fácil de limpiar y tiene una excelente resistencia a los arañazos, el calor se distribuye de forma uniforme sea cual sea la fuente de calor. Las cacerolas traen incorporadas tapas de cristal endurecido de 4mm de espesor, resistentes a temperaturas extremas.

Its PFOA (Perfluorooctanoic Acid) free non stick surface is suitable for food contact, is easy to clean and has excellent scratch resistance; heat is uniformly distributed regardless of the heat source. The cooking pots have a 4 mm thick, tempered glass lids, which are resistant to extreme temperatures.

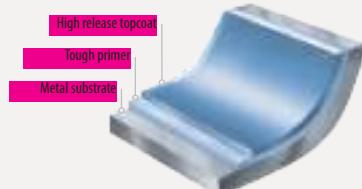
Leur surface antiadhésive sans APFO est indiquée pour le contact alimentaire, elle est facile à nettoyer et très résistante aux griffures ; la chaleur est distribuée de manière uniforme, quelle que soit la source de chaleur. Les casseroles ont des couvercles en verre durci de 4 mm d'épaisseur, résistants aux températures extrêmes.

La superficie antiaderente senza PFOA è indicata per il contatto con gli alimenti, è facile da pulire e ha un'eccellente resistenza ai graffi, il calore si distribuisce uniformemente, indipendentemente dalla fonte di calore. Le pentole sono dotate di coperchio di vetro temprato di 4 mm di spessore, resistente alle temperature estreme.

Антипригарное покрытие, не содержащее ПФОК, подходит для использования с пищевыми продуктами, легко чистится и обладает отличной устойчивостью к царапинам. Тепло распределяется равномерно независимо от источника тепла. В наборе с кастрюлями идут крышки из закаленного стекла толщиной 4 мм, устойчивые к экстремальным температурам.



Xylan Plus es una marca registrada de Whitford // Xylan Plus is a registered trade mark of Whitford



Libre de PFOA // Free PFOA // Sans
PFOA // Senza PFOA // Не содержит
ПФОК



Corbata

Sleeve

Présentoir en Carton

Cartone Protettivo

Картонный Держатель

**698000**

20 cm

20 cm**Sartén Antiadherente**Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием**698100**

24 cm

24 cm**Sartén Antiadherente**Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием**698200**

26 cm

26 cm**Sartén Antiadherente**Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием**698300**

28 cm

28 cm**Sartén Antiadherente**Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием**698800**

28 cm

**28 cm
WOK****Wok Antiadherente**Non-Stick Wok // Wok
Anti-adhesive // Padella
Antiaderente // Вок с антипригарным
покрытием



Caja



Box

Boite

Scatola

Коробка

**698600** 16 cm / 1,5 L**16 cm****Cazo Antiadherente**
Non-Stick Saucepan // Petite Casserole Anti-adhésive
Pentolino Antiaderente // Ковш с Антипригарным покрытием**699000** 16 cm / 1,5 L**16 cm****Cacerola Antiadherente**
Non-Stick Casserole // Casserole Anti-adhésive // Pentola Antiaderente // Кастрюля с Антипригарным покрытием**699100** 20 cm / 3 L**20 cm****Cacerola Antiadherente**
Non-Stick Casserole // Casserole Anti-adhésive // Pentola Antiaderente // Кастрюля с Антипригарным покрытием**699200** 24 cm / 5 L**24 cm****Cacerola Antiadherente**
Non-Stick Casserole // Casserole Anti-adhésive // Pentola Antiaderente // Кастрюля с Антипригарным покрытием**699400** 28 cm / 4 L**28 cm****Cacerola Antiadherente**
Non-Stick Casserole // Casserole Anti-adhésive // Pentola Antiaderente // Кастрюля с Антипригарным покрытием

Endura®



mis mult capas son de
aluminio forjado!
My multilayers are
manufactured of
forged aluminium!



PACKAGING / УПАКОВКА

Superficie extra resistente de **Teflon® Select** antiadherente basado en la tecnología multicapa con un recubrimiento más duradero.

Non-stick extra resistant **Teflon® Select** surface based on multi-layer technology with a longer lasting hard wearing coating.

Surface extra-résistante en **Téflon® Select** antiadhésif, technologie multicouche, avec un revêtement plus robuste.

Superficie ultra resistente di **Teflon® Select** antiaderente, basato sulla tecnologia multistrato, e con un rivestimento più durevole.

Сверхпрочное антипригарное покрытие **Teflon® Select** изготавливается с применением многослойной технологии с более прочным покрытием.



Cocinas de Gas // Gas Cooktops
Cuisinières à Gaz // Cucine a Gas
Газовые Плиты



Inducción // Induction
Induction // Induzione
Индукционных Плитах



Cocinas Eléctricas // Electric
Cooktops // Cuisinières
Électriques // Cucine Elettriche
Электроплиты



Horno // Oven // Four // Forno
Духовой Шкаф



Cocinas Cerámicas // Ceramic
Cooktops // Cuisinières
Céramiques // Cucine Ceramiche
Керамические Плиты



Apto para Lavavajillas
Dishwasher Proof // Adapté
Au Lave-Vaisselle // Adatto
per il lavaggio in lavastoviglie
Подходит Для Мытья В
Посудомоечной Машине



El cuerpo es de aluminio forjado con base en acero magnético inoxidable, los mangos y asas son de acero inoxidable remachado que aseguran una sujeción muy sólida y duradera.

The body is manufactured from aluminium forming with magnetic stainless steel base, the grips and handles are riveted stainless steel so as to ensure a very sturdy and long-lasting hold.

Le corps est en aluminium forgé avec une base en acier magnétique inoxydable, les manches et les poignées sont en acier inoxydable riveté, assurant une fixation très solide et durable.

Il corpo è di alluminio fucinato con base in acciaio magnetico inossidabile, i manici sono di acciaio inossidabile rivettato, per assicurare un fissaggio solido e durevole.

Корпус изготавливается из кованного алюминия с основанием из нержавеющей магнитной стали, рукояти выполнены из нержавеющей стали и соединены прочными, долговечными заклепками.

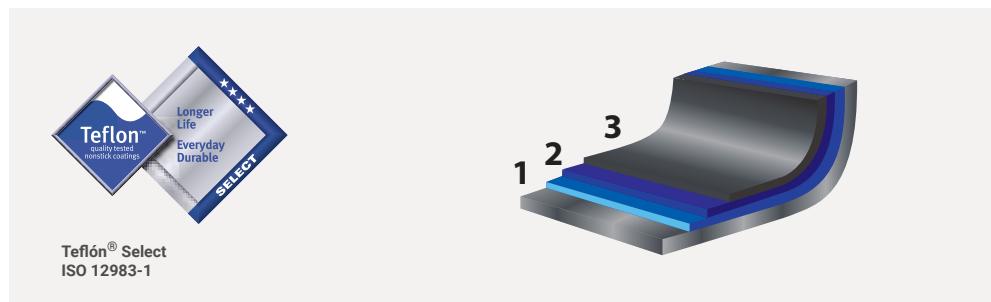
Su superficie antiadherente libre de PFOA está indicada para el contacto alimentario, es fácil de limpiar y tiene una excelente resistencia a los arañazos, el calor se distribuye de forma uniforme sea cual sea la fuente de calor. Las cacerolas traen incorporadas tapas de cristal endurecido de 4mm de espesor, resistentes a temperaturas extremas.

Its PFOA (Perfluorooctanoic Acid) free non stick surface is suitable for food contact, is easy to clean and has excellent scratch resistance; heat is uniformly distributed regardless of the heat source. The cooking pots have a 4 mm thick, tempered glass lids, which are resistant to extreme temperatures.

Leur surface antiadhésive sans APFO est indiquée pour le contact alimentaire, elle est facile à nettoyer et très résistante aux griffures ; la chaleur est distribuée de manière uniforme, quelle que soit la source de chaleur. Les casseroles ont des couvercles en verre durci de 4 mm d'épaisseur, résistants aux températures extrêmes.

La superficie antiaderente senza PFOA è indicata per il contatto con gli alimenti, è facile da pulire e ha un'eccellente resistenza ai graffi, il calore si distribuisce uniformemente, indipendentemente dalla fonte di calore. Le pentole sono dotate di coperchio di vetro temprato di 4 mm di spessore, resistente alle temperature estreme.

Антипригарное покрытие, не содержащее ПФОК, подходит для использования с пищевыми продуктами, легко чистится и обладает отличной устойчивостью к царапинам. Тепло распределяется равномерно независимо от источника тепла. В наборе с кастрюлями идут крышки из закаленного стекла толщиной 4 мм, устойчивые к экстремальным температурам.





Corbata



Sleeve

Présentoir en Carton

Cartone Protettivo

Картонный Держатель

**696000****20 cm****Sartén Antiadherente**
Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием**696100****24 cm****Sartén Antiadherente**
Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием**695900****26 cm****Sartén Antiadherente**
Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием**696200****28 cm****Sartén Antiadherente**
Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием**696300****30 cm****Sartén Antiadherente**
Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием**696600****28 cm
WOK****Wok Antiadherente**
Non-Stick Wok // Wok
Anti-adhésive // Wok Antiaderente
Вок с антипригарным
покрытием



Caja



Packaging // Упаковка



Box

Boite

Scatola

Коробка

**16 cm****695800** 16 cm / 1 L**Cazo Antiadherente**Non-Stick Saucepan // Petite Casserole Anti-adhésive
Pentolino Antiaderente // Ковш с Антипригарным покрытием**16 cm****697000** 16 cm / 1 L**Cacerola Antiadherente**

Non-Stick Casserole // Casserole Anti-adhésive // Pentola Antiaderente // Кастрюля с Антипригарным покрытием

**20 cm****697100** 20 cm / 3 L**Cacerola Antiadherente**

Non-Stick Casserole // Casserole Anti-adhésive // Pentola Antiaderente // Кастрюля с Антипригарным покрытием

**24 cm****697200** 24 cm / 5 L**Cacerola Antiadherente**

Non-Stick Casserole // Casserole Anti-adhésive // Pentola Antiaderente // Кастрюля с Антипригарным покрытием

**28 cm****697300** 28 cm / 4 L**Cacerola Antiadherente**

Non-Stick Casserole // Casserole Anti-adhésive // Pentola Antiaderente // Кастрюля с Антипригарным покрытием

**5 piezas**5 pieces // 5 pièces
5 pezzi // 5 Предметов**697700****Juego de Cacerolas**Cookware Set // Set de Casseroles
Batteria di Pentole Сковорода с Антипригарным Покрытием

695800



697000



697100



697200



697300

Forza®



¡Estoy especialmente
diseñada para cocineros!
I'm specially designed for
chefs!



PACKAGING / УПАКОВКА

Cuerpo de triple fondo (Inox+Al+Inox) con base de acero magnético indeformable, recubierto con **Teflon®** Antiadherente **PLATINUM PLUS**.

Triple-layer bottom (3-ply)(Stainless steel+Aluminium+Stainless steel) body and crushproof magnetic stainless steel base, coated with Non-Stick **Teflon® PLATINUM PLUS**.

Corps triple fond (Inox+Al+Inox) avec une base en acier magnétique indéformable, recouvert de **Teflon®** Antiadhésif **PLATINUM PLUS**.

Corpo con triplo fondo (Inox+Al+Inox), con base in acciaio magnetico indeformabile, rivestito di **Teflon®** Antiaderente **PLATINUM PLUS**.

Корпус с тройным дном (Inox+Al+Inox) и основой из не деформируемой магнитной стали с антипригарным покрытием **Teflon® PLATINUM PLUS**.



El cuerpo tiene triple fondo (Inox+Al+Inox) con base de acero magnético inoxidable, los mangos y asas son de acero inoxidable remachado que aseguran una sujeción muy sólida y duradera. Indeformable a temperaturas extremas.

The body has a triple-layer bottom(3-ply) (Stainless steel+Aluminium+Stainless steel) body with magnetic stainless steel base, the grips and handles are riveted stainless steel so as to ensure a very sturdy and long-lasting hold. Cannot be deformed at extreme temperatures.

Corps triple fond (Inox+Al+Inox) avec une base en acier magnétique inoxydable, manches et poignées en acier inoxydable riveté, assurant une fixation très solide et durable. Indéformable aux températures extrêmes.

Il corpo ha un triplo fondo (Inox+Al+Inox), con una base in acciaio magnetico inossidabile, i manici sono di acciaio inossidabile rivettato, per assicurare un fissaggio solido e durevole. Indeformabile a temperature estreme.

Корпус с тройным дном (Inox+Al+Inox) и основой, выполненной из нержавеющей магнитной стали, рукоятия выполнены из нержавеющей стали и соединены прочными, долговечными заклепками. Не деформируется при использовании при экстремальных температурах.



Cocinas de Gas // Gas Cooktops
Cuisinières à Gaz // Cucine a Gas
Газовые Плиты



Inducción // Induction
Induction // Induzione
Индукционных Плитах



Cocinas Eléctricas // Electric
Cooktops // Cuisinières
Électriques // Cucine Elettriche
Электроплиты



Horno // Oven // Four // Forno
Духовой Шкаф



Cocinas Cerámicas // Ceramic
Cooktops // Cuisinières
Céramiques // Cucine Ceramiche
Керамические Плиты



Apto para Lavavajillas
Dishwasher Proof // Adapté
Au Lave-Vaisselle // Adatto
per il lavaggio in lavastoviglie
Подходит Для Мытья В
Посудомоечной Машине

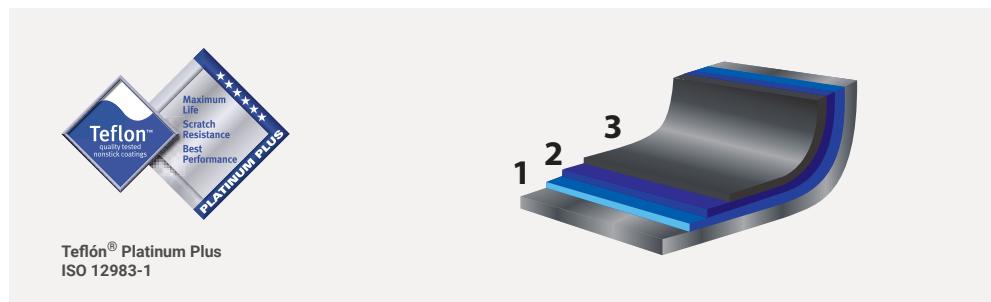
Su superficie antiadherente libre de PFOA está indicada para el contacto alimentario, es fácil de limpiar y tiene una excelente resistencia a los arañazos, el calor se distribuye de forma uniforme sea cual sea la fuente de calor. Las cacerolas traen incorporadas tapas de cristal endurecido de 4mm de espesor, resistentes a temperaturas extremas.

Its PFOA (Perfluorooctanoic Acid) free non stick surface is suitable for food contact, is easy to clean and has excellent scratch resistance; heat is uniformly distributed regardless of the heat source. The cooking pots have a 4 mm thick, tempered glass lids, which are resistant to extreme temperatures.

Leur surface antiadhésive sans APFO est indiquée pour le contact alimentaire, elle est facile à nettoyer et très résistante aux griffures ; la chaleur est distribuée de manière uniforme, quelle que soit la source de chaleur. Les casseroles ont des couvercles en verre durci de 4 mm d'épaisseur, résistants aux températures extrêmes.

La superficie antiaderente senza PFOA è indicata per il contatto con gli alimenti, è facile da pulire e ha un'eccellente resistenza ai graffi, il calore si distribuisce uniformemente, indipendentemente dalla fonte di calore. Le pentole sono dotate di coperchio di vetro temprato di 4 mm di spessore, resistente alle temperature estreme.

Антипригарное покрытие, не содержащее ПФОК, подходит для использования с пищевыми продуктами, легко чистится и обладает отличной устойчивостью к царапинам. Тепло распределяется равномерно независимо от источника тепла. В наборе с кастрюлями идут крышки из закаленного стекла толщиной 4 мм, устойчивые к экстремальным температурам.



Libre de PFOA // Free PFOA // Sans
PFOA // Senza PFOA // Не содержит
ПФОК



Corbata

Sleeve

Présentoir en Carton

Cartone Protettivo

Картонный Держатель

**20 cm****710000** Ø 20 cm**Sartén // Pan // Poêle
Padella // Сковорода****24 cm****710200** Ø 24 cm**Sartén // Pan // Poêle
Padella // Сковорода****26 cm****710300** Ø 26 cm**Sartén // Pan // Poêle
Padella // Сковорода****28 cm****710400** Ø 28 cm**Sartén // Pan // Poêle
Padella // Сковорода****28 cm
WOK****713000** Ø 28 cm**Wok // Wok // Wok // Сковорода вок**



Corbata



Sleeve

Présentoir en Carton

Cartone Protettivo

Картонный Держатель

**711000** 20 cm**20 cm**

Sartén Antiadherente
Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием

**711200** 24 cm**24 cm**

Sartén Antiadherente
Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием

**711300** 26 cm**26 cm**

Sartén Antiadherente
Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием

**711400** 28 cm**28 cm**

Sartén Antiadherente
Non-Stick Pan // Poêle
Anti-adhésive // Padella
Antiaderente // Сковорода с
антипригарным покрытием

**713700** 28 x 28 cm**28 cm
GRILL**

Grill Antiadherente
Non-stick grill // Gril Antiadhésif
Grill Antiaderente // Гриль с
антипригарной поверхностью

**713100** 28 cm**28 cm
WOK**

Wok Antiadherente
Non-Stick Wok // Wok
Anti-adhésive // Wok Antiaderente
Вок с антипригарным
покрытием



Caja

Box

Boite

Scatola

Коробка

**713400****16 cm**

16 cm / 1,5 L

Cazo // Saucepan // Petite Casserole // Pentolino // Ковш**712000****16 cm**

16 cm / 1,5 L

Cacerola // Casserole // Casserole Pentola // Кастрюля**712200****20 cm**

20 cm / 3 L

Cacerola // Casserole // Casserole Pentola // Кастрюля**712400****24 cm**

24 cm / 4,5 L

Cacerola // Casserole // Casserole Pentola // Кастрюля**712600****28 cm**

28 cm / 3,5 L

Cacerola // Casserole // Casserole Pentola // Кастрюля



a- cce- so- rios

ACCESSORIES
ACCESSIONS
ACCESSOIRES
ACCESSORI
АКСЕССУАРЫ



262



ACCESORIOS

Accessories // Accessoires // Accessori // Аксессуары

270



EXPOSITORES

Point Of Sale Displays // Presentoirs // Espositori
Выставочные Стенды

La prioridad de ARCOS es la de equipar su cocina con herramientas profesionales con las que optimizar su tiempo y le hagan disfrutar de la cocina. ARCOS le facilita con su gama de accesorios un rendimiento extraordinario de la forma más fácil, segura, moderna y creativa posible. También disponemos de gran variedad de expositores para su punto de venta.

The priority of ARCOS is to equip one's kitchen with professional utensils with which to make the most out of one's time and to enjoy cooking. ARCOS offers one its range of extraordinary performance accessories in the easiest, safest, modern and creative manner possible. We also have a wide variety of product displays for one's point of sale.

La priorité d'ARCOS est d'équiper votre cuisine avec des outils professionnels qui vous permettront d'optimiser votre temps et de vous faire profiter de la cuisine. Avec sa gamme d'accessoires, ARCOS vous permet d'obtenir un rendement extraordinaire de la manière la plus facile, sûre, moderne et créative possible. Nous avons également tout un éventail de présentoirs pour votre point de vente.

La priorità di ARCOS è quella di fornire alla sua cucina strumenti professionali, per ottimizzare il suo tempo e divertirsi cucinando. ARCOS, con la sua gamma di accessori, fornisce un rendimento straordinario nel modo più facile, sicuro, moderno e creativo possibile. Possiamo offrire anche una gran varietà di espositori per il suo punto vendita.

Приоритетом компании ARCOS является оснащение Вашей кухни профессиональными инструментами, которые оптимизируют время и превращают приготовление пищи в удовольствие. Благодаря широкому ассортименту инструментов для кухни компании ARCOS, работа становится более легкой, а экстраординарная производительность основывается на безопасном, современном и креативном способе работы. Компания также предлагает разнообразные стенды для точек продаж.

Accesorios

ACCESSORIES // ACCESSOIRES // ACCESSORI
АКСЕССУАРЫ



PACKAGING / УПАКОВКА



Display

Acero Inoxidable 18/10
Aleación de Zinc

Display

Stainless Steel 18/10
Zinc Alloy

Pack

Acier Inoxydable 18/10
Alliage de Zinc

Display

Acciaio Inossidabile 18/10
Lega di Zinc

Дисплей

Нержавеющая Сталь 18/10
Сплав Цинка**411000**

306 mm

Ø 90 mm

Cazo // Soup Ladle // Louche
Mestolo // Ковш**411400**

303 mm

Tenedor Servir // Serving Fork
Fourchette de Service
Forchettone // Сервировочная
вилка**411200**

322 mm

Espátula Servir // Turner // Pelle à
Frite // Spatola // Лопаточка**411300**

332 mm

Cucharón Servir // Serving Spoon
Cuillère à Servir // Cucchiaione
Разливательная ложка**411100**

328 mm

Ø 110 mm

Espumadera // Skimmer
Ecumoir // Schiumarola
Шумовка



Caja Regalo



Acero Inoxidable 18/10

Aleación de Zinc

Gift Box

Stainless Steel 18/10

Zinc Alloy

Boite Cadeau

Acier Inoxydable 18/10

Alliage de Zinc

Scatola Regalo

Acciaio Inossidabile 18/10

Lega di Zinco

Подарочная упаковка

Нержавеющая Сталь 18/10

Сплав Цинка

Packaging // Упаковка

411600**Menaje // Kitchen Accessories**
Menage // Mestolame Set
Утварь**4110****4114****4112****4113****4111**



Caja Regalo

Aleación de Zinc

Gift Box

Zinc Alloy

Boîte Cadeau

Alliage de Zinc

Scatola Regalo

Lega di Zinc

Подарочная упаковка

Сплав Цинка

Packaging // Упаковка

**603000**

Cascanueces // Nut & Seafood
Cracker // Casse Noix // Schiaccianoci
Приспособление для колки орехов

**603400**

Sacacorchos // Corkscrew // Tire
Bouchon // Cavatappi // Штопор

**603500**

Prensa Ajos // Garlic Press // Presse
Ail // Spremiaglio // Приспособление
для выдавливания сока из чеснока

**603600**

Abrelatas // Can Opener // Ouvre
Boîte // Aprilattine // Консервный
нож



Caja Regalo



Aleación de Zinc

Gift Box

Zinc Alloy

Boîte Cadeau

Alliage de Zinc

Scatola Regalo

Lega di Zinco

Подарочная упаковка

Сплав Цинка

Packaging // Упаковка

**604500**

Juego de Gadgets // Gadgets Set // Ensemble de Gadgets Set Gadgets // Набор приспособлений



Caja Regalo



ABS

Aleación de Zinc

Gift Box

ABS

Zinc Alloy

Boîte Cadeau

ABS

Alliage de Zinc

Scatola Regalo

ABS

Lega di Zinco

Подарочная упаковка

АБС-пластик

Сплав Цинка

Packaging // Упаковка

**604100**

Sacacorchos // Corkscrew // Tire Bouchon // Cavatappi // Штопор

Incluye Cortacápsulas / Includes Foil Cutter / Coupe Capsule / Comprende Taglia-Capsulei / Включает нож для колпачков



Caja Regalo



ABS

Aleación de Zinc + Elastómero

Gift Box

ABS

Zinc Alloy + Elastomer

Boîte Cadeau

ABS

Alliage de Zinc + Élastomère

Scatola Regalo

ABS

Lega di Zinco + Elastomero

Подарочная упаковка

АБС-пластик

Сплав Цинка + Зластомером

Packaging // Упаковка

**604700**

Sacacorchos // Corkscrew // Tire Bouchon // Cavatappi // Штопор

Incluye Cortacápsulas / Includes Foil Cutter / Coupe Capsule / Comprende Taglia-Capsulei / Включает нож для колпачков



Caja Regalo
ABS
Aleación de Zinc

Gift Box
ABS
Zinc Alloy

Boîte Cadeau
ABS
Alliage de Zinc

Scatola Regalo
ABS
Lega di Zinc

Подарочная упаковка
АБС-пластик
Сплав Цинка

Packaging // Упаковка



604800

Sacacorchos // Corkscrew // Tire-Bouchon // Cavatappi // Штопор

Incluye Cortacápsulas / Includes Foil Cutter / Coupe Capsule / Comprende Taglia-Capsulei / Включает нож для колпачков



Caja Regalo
604600.
ABS
604900.
Acero Inoxidable - ABS

Gift Box
604600.
ABS
604900.
Stainless Steel - ABS

Boîte Cadeau
604600.
ABS
604900.
Acier Inoxydable - ABS

Scatola Regalo
604600.
ABS
604900.
Acciaio Inossidabile - ABS

Подарочная упаковка
604600.
АБС-пластик
604900.
Нержавеющая сталь - АБС-пластик



604600

Sacacorchos Eléctrico // Electric Corkscrew // Tire-Bouchon Électrique // Cavatappi Elettrico // Электрический Штопор

Packaging // Упаковка



604900

Sacacorchos Eléctrico // Electric Corkscrew // Tire-Bouchon Électrique // Cavatappi Elettrico Электрический Штопор

Packaging // Упаковка



Incluye Cargador / Charger Included / Chargeur Fourni / Caricatore Incluso / В Комплект Входит Зарядное Устройство

Incluye Cortacápsulas / Includes Foil Cutter / Coupe Capsule / Comprende Taglia-Capsulei / Включает нож для колпачков

Arcos garantiza este producto durante 2 años / Arcos guarantees this product for 2 years / Arcos garantit ce produit pendant 2 ans / Arcos garantisce questo prodotto per 2 anni / Arcos гарантирует этот продукт в течение 2 лет



Bolsa
Acero Inoxidable - ABS

Bag
Stainless Steel - ABS

Sac
Acier Inoxydable - ABS

Borsa
Acciaio Inossidabile - ABS

Сумка
Нержавеющая сталь - АБС-пластик



793100

280 mm
150 mm

Portarrollos // Papertowel Holder
Porte Rouleau // Portarotoli
Держатели для Бумаги

Portarrollos con Base Adherente / Suction Grip Base Papertowel Holder / Porte Rouleau Essui-tout Àventouse / Portarotoli con Base Aderente
Держатели для Бумаги на клейкой основе для настольного и настенного применения



Caja Regalo

Madera de Pino Lacada en Color
Caoba
Herrajes Metálicos

Gift Box

Mahogany Coloured Pine Lacquered
Wood
Metallic Ironworks

Boite Cadeau

Bois de Pin Laqué Couleur Acajou
Ferronneries Métalliques

Scatola Regalo

Legno di Pino Laccato di color mogano
Accessori Metallo

Подарочная упаковка

дерево, покрытое лаком цвета каоба
Металлические Держатели**683200**

500 x 280 x 180,6 mm

Soporte de Jamón // Ham Holder
Support Jambon // Supporto
Prosciutto Fraggio // Подставка
для окорока

Caja Regalo

Madera de pino Lacada en Color
Natural
Herrajes Metálicos

Gift Box

Natural Colour Lacquered Pine Wood
Metallic Ironworks

Boite Cadeau

Bois de pin laqué Couleur Naturel
Ferronneries Métalliques

Scatola Regalo

Legno di Pino Laccato con Colori
Naturali
Accessori Metallo

Подарочная упаковка

Лакированная сосна в натуральном
Металлические Держатели**683300**

500 x 280 x 180,6 mm

Soporte de Jamón // Ham Holder
Support Jambon // Supporto
Prosciutto Fraggio // Подставка
для окорока

Caja Regalo

Polietileno PE-500
Acero Inoxidable AISI-304

Gift Box

Polyethylene PE-500
AISI-304 Stainless Steel

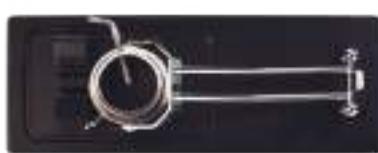
Boite Cadeau

Polyéthylène PE-500
Acier Inoxydable AISI-304

Scatola Regalo

Polietilene PE-500
Acciaio Inossidabile AISI-304

Подарочная упаковка

Полиэтилен PE-500
Нержавеющая Сталь AISI-304**693900**

530 x 386 x 190 mm

Soporte de Jamón // Ham Holder
Support Jambon // Supporto
Prosciutto Fraggio // Подставка
для окорока

ja-món

PARTES DEL JAMÓN

PARTS OF JAMON (SPANISH
LEG OF HAM)

LES DIFFERENTES PARTIES DU
JAMBON

LE DIVERSE PARTI DEL
PROSCIUTTO

ЧАСТИ ОКОРОКА

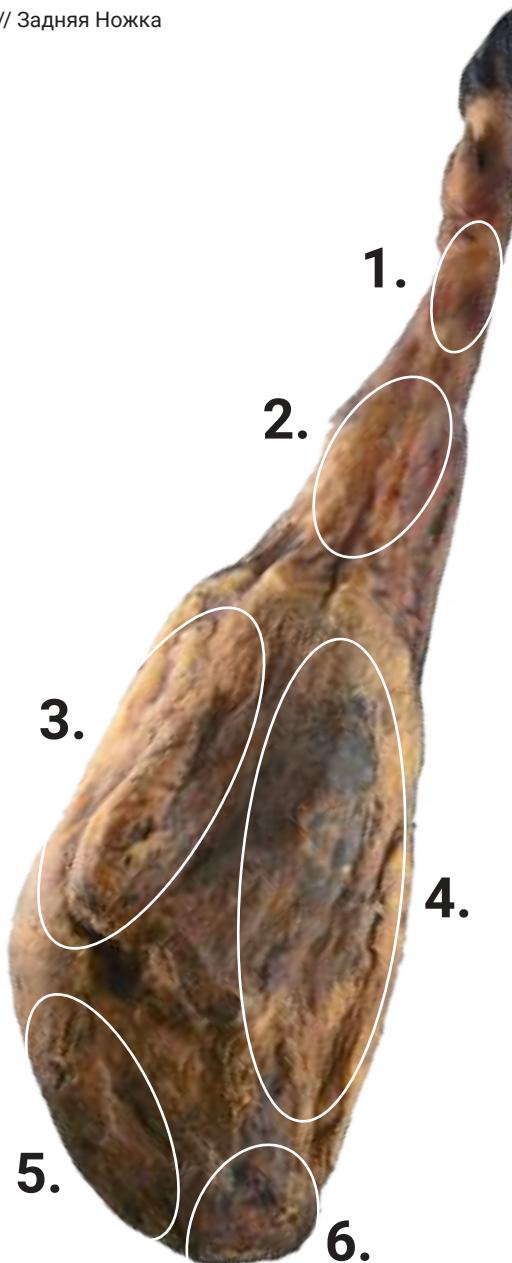
Las principales partes de un jamón son: la maza, la contramaza y la babilla. La maza es la parte que mayor carne presenta y también la más rica y jugosa. La babilla contiene menor cantidad de jamón al estar delimitada por los huesos fémur y coxal. Esta parte es menos jugosa que la maza, por lo que se recomienda empezar por ella el jamón cuando su consumo va a ser prolongado en el tiempo. La parte del jarrete y la caña habitualmente se utiliza para extraer taquitos de jamón, la textura de la carne es más dura y presenta sabores diferentes.

The main parts of a jamón are: "la maza" the thicker end of the ham with the largest amount of lean, juicy meat, which is visible and ready to cut when the ham is placed with the hoof facing up. "la contramaza y la babilla" the part of the ham with the least lean meat. It is visible and ready to be cut when the ham is placed with the hoof facing down. It is the least juicy of the ham so it is recommended that you consume this part last. The "jarrete" and the "caña" part of the leg is always used for cutting the harder chunks of ham found in this area called "taquitos de jamón" which are full of flavour and are used in soups and other dishes.

Les principales parties d'un jambon sont: la "maza" la "contramaza" et la "babilla". La maza est la partie qui comporte le plus de viande et qui est la plus riche et juteuse. La babilla possède moins de jambon et elle est délimitée par les os du fémur et du tibia. Cette partie est moins juteuse que la maza, c'est pourquoi on recommande de commencer par celle-ci quand la consommation devra durer dans le temps. La partie du "jarrete" et celle de la "cana" et coupée en petits morceaux de jambon, car la texture de la viande est plus dure et présente un goût différent.

Le principali parti del prosciutto sono: la "maza", la "contramaza", e la "babilla". La "maza" che contiene un maggior quantitativo di carne ed è pure la più ricca di gusto. La "babilla" contiene quantità di carne inferiore, essendo delimitata dalle due grandi ossa. Questa parte è meno gustosa della "maza", pertanto si consiglia di usare questa per il taglio del prosciutto quando il consumo è destinato ad un tempo prolungato. Dalle parti "jarrete" e "cana" si estraggono piccoli tranci di prosciutto che normalmente sono di carne più dura e con saperi diversi.

1. Caña // Голень
2. Jarrete // Подколенок
3. Maza // Филейная Часть
4. Babilla // Подбедерок
5. Contra // Внутренняя Часть
6. Punta // Задняя Ножка



Основными частями окорока являются: внешняя часть, внутренняя часть и подбедерок. В филейной части больше всего мяса, она вкуснее и сочнее. Подбедерок содержит меньше окорока, так как там больше костей. Эта часть менее сочная, поэтому рекомендуется начинать резать свиную ногу с нее, если планируется длительное потребление мяса. Часть подколенка и голени обычно используется для получения кусочков окорока, текстура мяса которых более жесткая и отличается по вкусу от основного куска.

Expositores

POINT OF SALE DISPLAYS // PRESENTOIRES
ESPOSITORI // ВЫСТАВОЧНЫЕ СТЕНДЫ

iColoca los cuchillos de manera
fácil y visible!
Place knives effortlessly and
visible!



**54217**

NEW

145 x 60 x 10 cm

Hierro Lacado en Negro con Vitrina de Cristal. Iluminación Interior.

Black Lacquered Iron with Glass Case. Interior Lighting.
Metal Laqué Noir avec une Vitrine en Verre. Lumière Intérieure.
Ferro Laccato in Nero con Vetrina in Cristallo. Illuminazione Interiore.
Железо, покрашенное эпоксидной краской.
Внутренняя подсветка.

**54216**

200 x 60 x 60 cm

Hierro Lacado en Negro con Vitrina de Cristal. Iluminación Interior.

Black Lacquered Iron with Glass Case. Interior Lighting.
Metal Laqué Noir avec une Vitrine en Verre. Lumière Intérieure.
Ferro Laccato in Nero con Vetrina in Cristallo. Illuminazione Interiore.
Железо, покрашенное эпоксидной краской.
Внутренняя подсветка.

**54200**

202 x 80 x 50 cm

Hierro Pintado con Epoxi y Madera.

Iron Painted with Epoxi and Wood.
Métal Peint Époxy et Bois.
Ferro Dipinto con Epoxy e Legno.
Железо, покрашенное эпоксидной краской, и дерево.

**54222**

170 x 54 x 40 cm

Hierro Pintado con Epoxi.

Iron Painted with Epoxi.
Métal Peint Époxy.
Ferro Dipinto con Epoxy.
Железо, покрашенное эпоксидной краской.

**54226**

170 x 54 x 40 cm

Madera y Hierro.

Wood and Iron.
Bois et Fer.
Legno e Ferro.
Дерево и железо.

**54220**

160 cm

Fibra de Celulosa y Resina.

Resin and Cellulose Fibre.
Fibre de Cellulose et Résine.
Fibra di Cellulosa e Resina.
Целлюлозное Волокно и Смола.

**54230**

61,6 x 29,1 x 30,4 cm

Madera y Hierro.
Wood and Iron.
Bois et Fer.
Legno e Ferro.
Дерево и железо.

**54231**

45 x 32,8 x 28,8 cm

Madera y Metacrilato.
Wood and Methacrylate.
Bois et Méthacrylate.
Legno e Metacrilato.
Дерево и метакрилат.

**54229**

19 x 53,6 x 28,7 cm

Madera y Metacrilato.
Wood and Methacrylate.
Bois et Méthacrylate.
Legno e Metacrilato.
Дерево и метакрилат.

**54233**

30,5 x 37,5 x 16 cm

Madera y Hierro.
Wood and Iron.
Bois et Fer.
Legno e Ferro.
Дерево и железо.

**54234**

29,4 x 25 x 9 cm

Madera y Plástico.
Wood and Plastic.
Bois et Plastique.
Legno e Plastico.
Дерево и Пластик.

**54221**

17 x 37,5 cm

PMMA (Polimetacrilato de Metilo Acrílico).
Polymethyl methacrylate (PMMA).
PMMA (Polyméthacrylate de Méthyle Acrylique).
PMMA (Polimetilmetacrilato).
полиметилметакрилат (ПММА).

**54232**

80 x 13 cm

Polipropileno.
Polypropylene.
Polypropylène.
Polipropilene.
Полипропилен.

Incluye tarjetas descriptivas de cada una de las cuberterías / Includes descriptive cards for each cutlery / Comprend des fiches descriptives de chacun des jeux de couverts / Comprende schede di descrizione per ogni set di posate / В набор входят карточки с описанием каждого из столовых приборов

ARCOS

Made in Spain - Since 1734



www.arcos.com



Índice de referencias

PRODUCT REFERENCE INDEX // INDEX DES REFERENCES // RIFERIMENTI INDEX

ИНДЕКС АРТИКУЛОВ

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	------	--------	----------

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	------	--------	----------

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	------	--------	----------

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	------	--------	----------

100100	.....	133	145200	.....	125	155010	.....	39	185601	.....	231
100101	.....	133	145300	.....	125	155110	.....	39	185621	.....	231
100400	.....	133	145400	.....	125	155310	.....	39	185622	.....	231
100401	.....	133	145500	.....	126	155410	.....	39	185623	.....	232
100500	.....	133	145600	.....	126	155510	.....	40	185625	.....	232
100501	.....	133	145700	.....	126	155610	.....	40	185701	.....	232
100600	.....	134	145800	.....	126	155710	.....	40	185721	.....	232
100601	.....	134	145900	.....	126	155810	.....	40	185722	.....	233
100700	.....	134	147122	.....	123	160100	.....	47	185723	.....	233
100701	.....	134	147222	.....	123	160400	.....	47	185725	.....	233
100800	.....	134	147322	.....	123	160600	.....	47	185900	.....	234
100801	.....	134	147422	.....	123	160800	.....	47	185901	.....	234
101300	.....	134	147622	.....	123	161100	.....	47	185924	.....	234
101301	.....	134	147722	.....	123	161300	.....	48	186000	.....	234
101500	.....	134	147822	.....	123	161400	.....	48	NEW 187900	.....	138
101501	.....	134	150200	.....	119	161600	.....	48	188000	.....	138
102500	.....	133	150300	.....	119	161900	.....	48	NEW 188076	.....	138
102501	.....	133	150500	.....	119	162000	.....	47	NEW 188077	.....	138
102700	.....	133	NEW 150600	.....	120	162300	.....	48	NEW 188078	.....	138
102701	.....	133	150700	.....	119	162600	.....	48	188100	.....	138
134900	.....	129	150800	.....	119	163300	.....	49	188200	.....	137
135000	.....	129	150900	.....	119	163400	.....	49	188300	.....	137
135200	.....	129	151000	.....	120	170600	.....	117	188301	.....	137
135300	.....	129	151200	.....	120	171000	.....	117	188321	.....	137
135400	.....	129	151400	.....	120	181300	.....	217	188322	.....	137
135500	.....	129	151500	.....	119	181331	.....	217	188323	.....	137
135600	.....	129	151600	.....	119	181332	.....	217	188325	.....	137
135700	.....	129	151900	.....	121	181333	.....	217	188400	.....	137
135800	.....	129	152000	.....	120	181334	.....	217	188401	.....	137
136100	.....	130	152100	.....	121	185300	.....	233	188421	.....	137
136500	.....	130	152600	.....	121	185301	.....	233	188422	.....	137
136700	.....	131	154710	.....	40	185324	.....	233	188500	.....	137
145000	.....	125	154810	.....	39	185400	.....	234	188501	.....	137
145100	.....	125	154910	.....	39	185500	.....	234	188510	.....	137

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PÁGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	------	--------	----------

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PÁGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	------	--------	----------

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PÁGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	------	--------	----------

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PÁGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	------	--------	----------

188521	.....	137	188823	.....	138	NEW 225900	.....	62	232924	.....	56
188522	.....	137	188824	.....	138	NEW 226000	.....	62	233000	.....	52
188523	.....	137	188825	.....	138	NEW 226200	.....	62	233024	.....	56
188524	.....	137	188900	.....	139	NEW 226400	.....	61	233200	.....	51
188525	.....	137	189000	.....	140	NEW 226500	.....	62	233224	.....	55
188528	.....	137	189100	.....	140	NEW 226600	.....	61	233300	.....	51
NEW 188576	.....	137	189421	.....	140	NEW 226700	.....	63	233324	.....	55
NEW 188577	.....	137	189422	.....	140	NEW 226800	.....	63	233400	.....	52
NEW 188578	.....	137	189500	.....	141	NEW 226900	.....	61	233424	.....	56
188600	.....	137	189621	.....	141	NEW 227000	.....	64	233454	.....	59
188601	.....	137	189622	.....	141	NEW 228700	.....	64	233500	.....	51
188610	.....	137	189700	.....	141	NEW 229900	.....	61	233524	.....	55
188611	.....	137	190123	.....	43	230200	.....	51	233554	.....	59
188612	.....	137	190423	.....	43	230224	.....	55	233600	.....	52
188613	.....	137	190623	.....	43	230254	.....	59	233624	.....	56
188614	.....	137	190823	.....	43	230500	.....	51	233654	.....	59
188615	.....	137	191123	.....	43	230524	.....	55	233700	.....	52
188618	.....	137	191323	.....	44	230600	.....	51	233724	.....	56
188621	.....	137	191423	.....	44	230624	.....	55	233800	.....	52
188622	.....	137	191623	.....	44	231000	.....	53	233824	.....	56
188623	.....	137	191923	.....	44	231024	.....	57	234200	.....	53
188624	.....	137	192023	.....	43	231054	.....	59	234300	.....	53
188625	.....	137	192323	.....	44	231100	.....	53	234524	.....	57
188628	.....	137	192623	.....	44	231124	.....	57	NEW 235024	.....	57
188631	.....	137	NEW 194000	.....	45	231300	.....	52	240000	.....	89
188632	.....	137	NEW 223300	.....	62	231324	.....	56	240100	.....	88
188633	.....	137	NEW 224900	.....	61	231354	.....	59	240200	.....	88
NEW 188676	.....	137	NEW 225000	.....	63	231500	.....	52	240300	.....	88
NEW 188677	.....	137	NEW 225100	.....	63	231524	.....	56	240500	.....	88
NEW 188678	.....	137	NEW 225200	.....	63	232000	.....	51	240600	.....	88
188700	.....	137	NEW 225300	.....	63	232024	.....	55	240700	.....	88
188800	.....	138	NEW 225600	.....	62	232800	.....	51	240800	.....	88
188821	.....	138	NEW 225700	.....	61	232824	.....	55	241000	.....	89
188822	.....	138	NEW 225800	.....	62	232900	.....	52	241100	.....	89

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА	REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА	REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА
241200	89	278310	193	282504	67	287800	75	241400	89	278400	193	282604	67	287900	76	241500	89	278510	194	282704	67	288200	74
241600	90	278511	194	282904	70	288300	75	241700	90	278512	194	283004	70	288400	75	242000	90	278513	194	283104	70	288804	71
242100	90	278514	194	283204	70	NEW 289004	67	242200	90	278515	194	283304	70	289104	68	242300	90	279010	194	283704	72	289704	71
242500	91	279200	194	283804	72	289804	71	242600	91	279202	194	283904	71	289904	71	242700	91	279400	194	284004	72	290000	98
242800	91	280004	67	284100	68	290021	98	242900	91	280104	67	284204	69	290022	98	243000	89	280204	69	284304	71	290023	98
243100	90	280304	69	284604	68	290025	98	243200	90	280404	69	284704	68	290031	98	262400	112	280504	69	284804	69	290100	98
262700	112	280601	70	285000	80	290121	98	263000	111	280604	69	285100	79	290122	98	263100	111	280704	70	285500	80	290123	98
263200	111	280804	70	285600	78	290125	98	263300	111	281004	67	285700	79	290300	98	263400	111	281104	67	285800	80	290325	98
263600	111	281204	68	286004	71	290400	95	270800	111	281304	68	286104	74	290421	95	271000	111	281404	68	286204	74	290422	95
271300	112	281504	68	286304	74	290423	95	271500	113	281604	69	286400	73	290425	95	272300	113	281704	68	286500	73	290431	95
273200	113	281801	72	286600	73	290500	95	276900	113	281804	72	286700	77	290521	95	277000	113	281901	73	286800	77	290522	95
277100	213	281904	73	287000	77	290523	95	277200	217	282004	72	287100	77	290525	95	278100	193	282104	72	287200	77	290600	97
278138	193	282204	72	287300	76	290621	97	278200	193	282404	74	287400	76	290622	97								

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	------	--------	----------

290623 97
 290625 97
 290700 96
 290721 96
 290722 96
 290723 96
 290724 96
 290725 96
 290728 96
 290800 96
 290821 96
 290822 96
 290823 96
 290824 96
 290825 96
 290828 96
 290900 96
 290921 96
 290922 96
 290923 96
 290925 96
 291100 101
 291125 101
 291200 98
 291222 98
 291223 98
 291225 98
 291300 98
 291322 98
 291323 98
 291325 98
 291400 98
 291424 98
 291425 98
 291431 98
 291500 94
 291522 94
 291523 94

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	------	--------	----------

291525 94
 291600 94
 291622 94
 291623 94
 291625 94
 291700 94
 291722 94
 291723 94
 291725 94
 291800 94
 291822 94
 291823 94
 291825 94
 291900 95
 291922 95
 291923 95
 291925 95
 292000 96
 292021 96
 292022 96
 292023 96
 292025 96
 292100 95
 292110 95
 292115 95
 292121 95
 292122 95
 292123 95
 292124 95
 292125 95
 292128 95
 292131 95
 292200 95
 292210 95
 292215 95
 292221 95
 292222 95
 292223 95

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	------	--------	----------

292224 95
 292225 95
 292228 95
 292300 95
 292321 95
 292322 95
 292323 95
 292325 95
 292400 97
 292422 97
 292423 97
 292425 97
 292500 97
 292522 97
 292523 97
 292525 97
 292600 99
 292622 99
 292623 99
 292625 99
 292700 99
 292721 99
 292722 99
 292723 99
 292725 99
 292800 99
 292822 99
 292823 99
 292825 99
 292900 94
 292922 94
 292923 94
 292925 94
 293000 94
 293022 94
 293023 94
 293025 94
 293100 97
 293122 97
 293123 97
 293125 97
 293200 100
 293224 100
 293225 100
 293300 100
 293322 100
 293323 100
 293325 100
 293400 100
 293422 100
 293424 100
 293425 100
 293500 101
 293522 101
 293525 101
 293600 100
 293624 100
 293625 100
 293700 100
 293724 100
 293725 100
 293800 101
 293825 101
 293900 101
 293925 101
 294000 99
 294022 99
 294025 99
 294100 99
 294122 99
 294124 99
 294125 99
 294200 98
 294225 98
 294400 98
 294422 98

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА				
REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА				
REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА				
294425	98	295323	.....	99	296723	.....	102	298500	.....	106
294500	99	295325	.....	99	296725	.....	102	298525	.....	106
294521	99	295400	.....	99	296800	.....	107	298600	.....	106
294522	99	295422	.....	99	296825	.....	107	298625	.....	106
294523	99	295423	.....	99	296900	.....	107	298700	.....	101
294524	99	295425	.....	99	296925	.....	107	298725	.....	101
294525	99	295500	.....	97	297000	.....	106	298800	.....	101
294600	94	295522	.....	97	297023	.....	106	298825	.....	101
294622	94	295525	.....	97	297025	.....	106	299000	.....	108
294623	94	295700	.....	101	297100	.....	106	299024	.....	108
294625	94	295725	.....	101	297123	.....	106	299025	.....	108
294700	94	295800	.....	96	297125	.....	106	299100	.....	108
294722	94	295822	.....	96	297200	.....	102	299124	.....	108
294723	94	295823	.....	96	297222	.....	102	299125	.....	108
294725	94	295825	.....	96	297225	.....	102	299131	.....	108
294800	94	295900	.....	96	297500	.....	102	299200	.....	108
294822	94	295922	.....	96	297522	.....	102	299224	.....	108
294823	94	295923	.....	96	297525	.....	102	299225	.....	108
294825	94	295925	.....	96	297600	.....	103	299500	.....	108
294900	100	296000	.....	96	297625	.....	103	299525	.....	108
294922	100	296022	.....	96	297700	.....	103	299600	.....	108
294924	100	296023	.....	96	297725	.....	103	299625	.....	108
294925	100	296025	.....	96	297800	.....	107	299700	.....	108
295000	100	296100	.....	102	297825	.....	107	299725	.....	108
295022	100	296122	.....	102	297900	.....	107	NEW 370000	.....	148
295024	100	296123	.....	102	297925	.....	107	NEW 370025	.....	149
295025	100	296125	.....	102	298000	.....	104	370100	.....	156
295028	100	296200	.....	103	298022	.....	104	370200	.....	156
295100	97	296222	.....	103	298023	.....	104	NEW 370500	.....	148
295122	97	296225	.....	103	298025	.....	104	NEW 370525	.....	149
295123	97	296300	.....	104	298100	.....	105	370600	.....	148
295125	97	296322	.....	104	298125	.....	105	370625	.....	149
295200	97	296325	.....	104	298200	.....	105	371400	.....	146
295222	97	296400	.....	104	298222	.....	105	371500	.....	146
295223	97	296422	.....	104	298225	.....	105	371501	.....	146
295225	97	296425	.....	104	298300	.....	105	371600	.....	146
295300	99	296700	.....	102	298322	.....	105	371601	.....	146
295322	99	296722	.....	102	298325	.....	105	371700	.....	146

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	--------	----------

371800 146
NEW 371900 146
 372000 159
NEW 372100 146
NEW 372200 157
 372400 152
 372500 147
 372600 147
 372700 147
 372900 152
 373200 146
 373624 151
 373631 151
 373632 151
 373700 152
 373723 152
 373728 152
 374610 151
 374700 155
 374710 151
 374721 153
 374722 153
 374723 154
 374724 155
 374725 154
 374800 155
 374821 153
 374822 153
 374823 154
 374824 155
 374825 154
 374900 155
 374921 153
 374922 153
 374923 154
 374924 155
 374925 154
 375000 150

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	--------	----------

375100 150
 375200 150
 375500 145
 375800 145
 376500 145
 377700 157
 378000 159
 378100 157
 378200 158
 378400 158
411000 263
411100 263
411200 263
411300 263
411400 263
411600 264
460100 148
460400 148
485300 163
485329 163
485700 163
485729 163
485900 163
485929 163
500600 242
501100 242
502200 241
502300 241
502400 241
504200 242
504300 242
506100 229
506200 237
507010 237
507100 237
513500 239
516500 239
521000 239

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	--------	----------

539000 229
 539100 229
 555000 179
 555100 179
 555200 179
555300 179
555400 179
555500 180
555600 179
555602 179
411000 263
411100 263
411200 263
411300 263
411400 263
411600 264
460100 148
460400 148
485300 163
485329 163
485700 163
485729 163
485900 163
485929 163
500600 242
501100 242
502200 241
502300 241
502400 241
504200 242
504300 242
506100 229
506200 237
507010 237
507100 237
513500 239
516500 239
521000 239
539000 229
539100 229
555000 179
555100 179
555200 179
555300 179
555400 179
555500 180
555600 179
555602 179
555700 179
555800 179
555900 179
556000 179
556100 179
556200 179
556300 179
556600 180
556700 180
556800 180
556900 180
557000 180
557100 180
557400 180
557400 180
557500 180
560100 175
560200 175
560300 175
560400 175
560500 175
560600 175
560700 175
560800 175
560900 175
561000 175
561100 175
561200 175

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	--------	----------

561300 175
 561600 176
 561700 176
 561800 176
 561900 176
562000 176
 562100 176
 562400 176
 562500 176
565600 145
 570100 184
 570200 183
 570300 183
 570400 183
 570600 183
 570700 183
 570800 183
 570900 183
570902 183
 571000 183
 571100 183
 572100 184
 572400 184
 574100 185
 574200 185
 574300 185
 574400 185
 574500 185
 574600 185
 574700 185
 574800 185
 574900 185
 575000 185
 585000 167
585100 167
 585200 167
 585400 167
 585600 167

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА	REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА	REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGE	PAGINA	СТРАНИЦА	
585700	167		603600	.....	265		614400	.....	222		NEW 695000	.....	209										
585800	167		604100	.....	266		614500	.....	223		695800	.....	253										
585900	167		604500	.....	266		614600	.....	223		695900	.....	252										
586000	167		604600	.....	267		614800	.....	223		696000	.....	252										
586100	167		604700	.....	266		615000	.....	197		696100	.....	252										
586200	167		604800	.....	267		615100	.....	197		696200	.....	252										
586300	167		604900	.....	267		615200	.....	197		696300	.....	252										
586400	167		605000	.....	221		615300	.....	197		696600	.....	252										
586600	168		605100	.....	221		615400	.....	197		697000	.....	253										
586700	168		606100	.....	221		616600	.....	218		697100	.....	253										
586800	168		606200	.....	220		616800	.....	219		697200	.....	253										
586900	167		606300	.....	220		617100	.....	220		697300	.....	253										
587000	168		606400	.....	221		617200	.....	220		697700	.....	253										
587200	168		606500	.....	220		683200	.....	268		698000	.....	248										
587400	168	NEW 606800	.....	83		683300	.....	268		698100	.....	248											
590100	171	NEW 607000	.....	224		689900	.....	214		698200	.....	248											
590200	171	NEW 607100	.....	224		690200	.....	203		698300	.....	248											
590300	171	NEW 607200	.....	224		690400	.....	203		698600	.....	249											
590400	171		610000	.....	189		690500	.....	203		698800	.....	248										
590600	171		610100	.....	189		691400	.....	203		699000	.....	249										
590700	171		610200	.....	189		691510	.....	199		699100	.....	249										
590800	171		610500	.....	190		691610	.....	199		699200	.....	249										
590900	171		610600	.....	190		691710	.....	199		699400	.....	249										
591000	171		612100	.....	217		691810	.....	199		701800	.....	145										
591100	171		612200	.....	219		692110	.....	200		701900	.....	145										
591200	171		612300	.....	219		692210	.....	200		702000	.....	145										
591300	171		612700	.....	218		692310	.....	200		702100	.....	145										
591400	171		612800	.....	219		692500	.....	209		702300	.....	158										
591600	172		613000	.....	218		692600	.....	209		708000	.....	199										
591700	172		613100	.....	218		692700	.....	209		708100	.....	199										
591800	172		613200	.....	219		692800	.....	209		708200	.....	199										
591900	171		613300	.....	222		692900	.....	209		708300	.....	199										
592000	172		613400	.....	222		693510	.....	201		709100	.....	200										
592200	172		613600	.....	218		693610	.....	201		709200	.....	200										
592400	172		613700	.....	222		693710	.....	200		709300	.....	200										
603000	265		613800	.....	223		693810	.....	201		709600	.....	200										
603400	265		614200	.....	221		693900	.....	268		710000	.....	256										
603500	265		614300	.....	222		694900	.....	203		710200	.....	256										

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	--------	----------

710300	.....	256		792721	.....	84
710400	.....	256		792725	.....	84
711000	.....	257	NEW 792921		.....	83
711200	.....	257	NEW 792925		.....	83
711300	.....	257		793100	.....	267
711400	.....	257		793800	.....	205
712000	.....	258		794000	.....	205
712200	.....	258		794100	.....	206
712400	.....	258		794300	.....	206
712600	.....	258		794400	.....	205
713000	.....	256		794500	.....	206
713100	.....	257		795000	.....	213
713400	.....	258		795100	.....	213
713700	.....	257		802900	.....	156
740009	.....	147		802910	.....	156
NEW 765000	.....	199		803000	.....	150
NEW 765100	.....	199		803700	.....	149
NEW 765200	.....	199		803800	.....	149
NEW 765300	.....	199		803900	.....	149
NEW 766000	.....	200		804000	.....	156
NEW 766100	.....	200		804100	.....	156
NEW 766200	.....	200		805109	.....	147
NEW 766300	.....	200	NEW 806100		.....	138
780800	.....	213	NEW 806400		.....	115
782100	.....	193		809700	.....	229
784901	.....	231		809800	.....	229
NEW 784911	.....	231	NEW 859800		.....	139
790200	.....	213	NEW 859900		.....	139
790500	.....	214				
790600	.....	215				
790800	.....	215				
790900	.....	78				
791600	.....	214				
791800	.....	215				
792300	.....	78				
792400	.....	78				
792500	.....	217				
792600	.....	217				

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	--------	----------

REFERENCIA	REFERENCE	CODICE ARTICOLO	АРТИКУЛ	PÁGINA	PAGINA	СТРАНИЦА
------------	-----------	-----------------	---------	--------	--------	----------

54200	.....	271
54216	.....	271
NEW 54217	.....	271
54220	.....	271
54221	.....	272
54222	.....	271
54226	.....	271
NEW 54229	.....	272
54230	.....	272
54231	.....	272
NEW 54232	.....	272
NEW 54233	.....	272
NEW 54234	.....	272

infor- ma- ción

INFORMATION
INFORMATION
INFORMAZIONI
ИНФОРМАЦИЯ



1 / PUNTA / TIP / POINTE / PUNTA / ОСТРИЕ

Extremo puntiagudo del cuchillo / Pointed end of the knife / Extrême pointe du couteau / Punto estremo finale del coltello / Заостренный конец ножа.

2 / HOJA / BLADE / LAME / LAMA / ЛЕЗВИЕ

Lámina generalmente de acero, que constituye la parte cortante de un cuchillo / Usually made from a sheet of steel / Lame généralement en acier qui constitue la partie coupante d'un couteau / Lamina generalmente in acciaio, che costituisce la parte tagliente del coltello / Стальной лист, который составляет режущую часть ножа

3 / FILO / CUTTING EDGE / FIL / FILO / ЛЕЗВИЕ

Borde afilado de la hoja del cuchillo. Este filo puede ser: Filo Simple - Filo Doble - Filo Sierra - Filo Alveolos / Sharp edge of the blade of the knife. The edge can be: Single Edge - Double Edge - Serrated edge - Hollow edge / Bord affile de la lame. Le fil pourra être: simple fil- double fil- fil cranté - fil alvéolé / Parte o bordo affilato della lama del coltello, che può essere: Filo semplice - doppio filo - segghettatura- filo ad alveoli / Заточенный край стального листа ножа. Лезвие может быть: Стандартным – Двойным – Зубчатым – С ячейками.

4 / RECAZO / BACK / DOS / DORSO / ТУПАЯ СТОРОНА НОЖА

Parte opuesta al filo del cuchillo / The back of the knife / Partie opposée au fil / Parte opposta al filo della lama del coltello / Сторона стального листа, противоположная лезвию.

5 / DEFENSA / DEFENSE / LA GARDE / DIFESA / ЗАЩИТА

Tope que ofrece mayor seguridad durante el corte / Near the bottom of the bolster. Shields the hand during the cutting process / Le butoir offre une plus grande sécurité durant la coupe / Bordo accanto alla lama che offre maggior sicurezza durante il taglio / Торец, который обеспечивает безопасность резания.

6 / VIROLA / BOLSTER / VIROLE / BILANCIATURA / ОБОД

Parte de unión entre la hoja y el mango, con la que se equilibra el cuchillo / The end of the blade that extends into the handle. Balances the knife / Partie de liaison entre la lame et le manche / Parte di unione fra la lama e il manico che serve per equilibrare il coltello / Соединительная часть между лезвием и ручкой.

7 / CACHAS / SCALES / COTES / GUANCETTE / ПЛАСТИНЫ РУЧКИ

Se denominan así las dos partes que forman el mango / Attached to the tang to form the handle / Ce sont les 2 parties qui sont de part et d'autre du manche / Sono così' nominate le due parti che unite formano il manico / Две пластины, составляющие ручку.

8 / REMACHES / RIVETS / RIVETS / RIVETTI / ЗАКЛЕПКИ

Unen el mango a la espiga completamente / Connects the handle to the tang / Unissent les cotes et la soie complètement / Uniscono completamente il manico alla spiga del coltello / Окончательно объединяют ручку со штырем.

9 / ESPIGA / TANG / SOIE / SPIGA / ШТЫРЬ

Extensión de la hoja que recorre internamente todo el mango, por lo que hablamos de una espiga completa / Extension of the road that runs around the handle internally, so we're talking about a full tang / Prolongement de la lame à l'intérieur du manche / Trattasi della estensione della lama che si prolunga per tutto il manico e viene così' denominata spiga completa / Удлиненная часть стального листа, которая проходит внутри ручки.

con- se- jos

TIPS
CONSEILS
CONSIGLI
COBETЫ

CONSEJOS DE UTILIZACIÓN Y MANTENIMIENTO

- 01| Lave los cuchillos inmediatamente después de su uso. Evite el contacto prolongado con restos de alimentos.
- 02| Emplee un detergente neutro o poco alcalino
- 03| No use lejía, soda o detergentes que contengan cloro o cloruros libres pues corroen el acero o comen el brillo original.
- 04| Evite frotar los cuchillos con productos o estropajos abrasivos así como limpiadores metálicos o sintéticos.
- 05| En el lavavajillas coloque los cuchillos con las hojas hacia abajo, en cestos separados del resto de la vajilla y la cubertería, así evitará cualquier roce.
- 06| No deje los cuchillos sumergidos de forma prolongada en agua, sobre todo si se trata de aguas duras o salinas que afectan al metal.
- 07| Seque inmediatamente los cubiertos con paños suaves y absorbentes.
- 08| El secado del lavavajillas, normalmente no es suficiente para evitar la corrosión.
- 09| Termine de secar las piezas después del ciclo de secado con un paño.
- 10| Procure no dejar mucho tiempo la cubertería en el interior del lavaplatos.

TIPS FOR USE AND MAINTENANCE

- 01| Wash knives immediately after use. Avoid prolonged contact with leftover food.
- 02| Use a neutral or slightly alkaline detergent
- 03| Do not use bleach, soda or detergents containing chlorine or chlorides ions because they rust the steel and cause it to lose its shine.
- 04| Avoid rubbing your knives with abrasive products, cloths, and metallic or synthetic cleaners.
- 05| If you use a dishwasher, place your knives in with the blades facing down and in separate containers from the rest of your cutlery to avoid scratching.
- 06| Avoid leaving your knives submerged in water for long periods of time, especially in hard or saline water which can affect metals.
- 07| Dry immediately with soft, absorbent cloth.
- 08| Leaving your knives to dry in the dishwasher is not recommended.
- 09| Dry your cutlery immediately with a soft and absorbent cloth
- 10| Do not leave your cutlery in the dishwasher for long periods of time.

CONSEILS D'UTILISATION

- 01| Laver les couteaux immédiatement après leur utilisation afin d'éviter un contact prolongé avec des aliments.
- 02| Utiliser un détergeant neutre et peu alcalin.
- 03| Ne pas utiliser de l'eau de javel, de la soude ou des détergents qui contiennent du chlore qui peuvent attaquer l'acier et enlever le brillant original.
- 04| Eviter de frotter les lames avec des pailles de fer.
- 05| Dans le lave vaisselle, disposer les lames de couteaux vers les bas dans le panier et en les séparant des autres couverts afin de ne pas se blesser.
- 06| Ne pas laisser les couteaux tremper longuement dans de l'eau, surtout si ce sont des eaux dures ou salines.
- 07| Sécher immédiatement les couteaux avec des torchons doux et absorbants.
- 08| Le séchage en lave vaisselle, normalement n'est pas suffisant pour éviter la corrosion.
- 09| Finir de sécher les pièces après un cycle de séchage avec un torchon.
- 10| Ne pas laisser les couteaux longtemps à l'intérieur du lave vaisselle.

CONSIGLI PER IL MIGLIOR UTILIZZO E MANTENIMENTO DEL COLTELLO

- 01| Lavate i coltelli immediatamente dopo l'utilizzo e non lasciateli a lungo a contatto con gli alimenti.
- 02| Utilizzate un detergivo non molto aggressivo.
- 03| Non usare detergenti che contengano cloro o cloruri che possono determinare la corrosione e la perdita della lucentezza del coltello.
- 04| Evitate di sfregare i coltelli con altri oggetti inox, come pulitori metallici etc.
- 05| Collocare i coltelli nella lavastoviglie con la punta della lama rivolta verso il basso, ed in un cesto separati dalle altre stoviglie.
- 06| Non lasciare i coltelli a lungo bagnati, soprattutto se si tratta di acqua salina.
- 07| Asciugare il più presto possibile i coltelli con un panno.
- 08| L'asciugatura della lavastoviglie normalmente non è sufficiente.
- 09| Ripassate in seguito il coltello con un panno asciutto.
- 10| Abbiate cura di non lasciare i coltelli a lungo nella lavastoviglie.

СОВЕТЫ ПО УХОДУ И ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

- 01| Мойте ножи сразу после использования. Избегайте длительного соприкосновения ножей с остатками пищи.
- 02| Используйте нейтральные чистящие средства с низким содержанием щелочи.
- 03| Не используйте хлорку, соду или чистящие средства, содержащие хлор или хлориды, так как они вызывают коррозию стали или съедают изначальный блеск.
- 04| Не трите ножи абразивными продуктами или губками, а также не используйте металлические или синтетические щетки.
- 05| В посудомоечных машинах размещайте ножи лезвием вниз, в отдельных от другой посуды или столовых приборов корзинках, таким образом, Вы сможете избежать царапин на ножах.
- 06| Не оставляйте ножи погруженными в воду на длительный срок, особенно, если Вы пользуетесь жесткой или с повышенным содержанием солей водой, которая вредно воздействуют на металл.
- 07| Сушите сразу столовые приборы при помощи мягких тканей или впитывающих губок.
- 08| Сушки в посудомоечных машинах обычно не достаточно, чтобы избежать коррозии.
- 09| После того как цикл сушки закончится, вытрите изделия тканью.
- 10| Страйтесь не оставлять столовые приборы на долгое время внутри посудомоечной машины или сушилки.

Clara

A chronicle based on true stories



ARCOS®
we were create to cut
we live to bring together

DISCOVER HOW SOMETHING THAT IS USED FOR CUTTING CAN BRINGS TOGETHER SO MUCH.

Access www.arcos.com and discover Clara's full story.

Made in Albacete

Arcos ha creado para su campaña publicitaria "Clara" un cortometraje que pretende concienciar sobre la precariedad laboral y el corte social que existe hoy en España. Cuenta la historia de una madre soltera que se ha visto obligada a volver a vivir a casa de su madre por culpa de la inestabilidad laboral que sufre. Ha trabajado en un almacén, en un call center y repartiendo flyers. Sin embargo, no por ello deja de perseguir su sueño de ser cocinera. Además, pese a la realidad que le toca vivir, siempre está sonriendo para que la de su hijo se parezca mucho más a un cuento. Clara es ese cuento. Un cuento basado en las historias reales de muchos de nuestros familiares; y un homenaje a todos ellos.

En 2020, Arcos lanzará la serie Clara, un cuchillo que une nuestro filo más elaborado con nuestro mango más sencillo.

Arcos has created for its advertising campaign "Clara" a short film, which intends to raise awareness about job insecurity and the social betterment which exists today in Spain. It narrates the story of a single mother who has been forced to return home to live with her mother due to the job instability that she is subjected to. She has worked in a warehouse, in a call centre and handing out flyers. However, this does not stop her from pursuing her dream of being a chef. Furthermore, despite the reality that is her lot to live, she is always smiling so that the reality of her son's life is a lot more like a story. Clara is that story. A chronicle based on the true stories of many of our relatives; and a tribute to all of them.

In 2020, Arcos will launch the Clara series, a knife which brings together our most sophisticated edge with our simplest handle.

Arcos a créé « Clara » dans le cadre de sa campagne publicitaire. C'est un court-métrage destiné à éveiller les consciences sur le travail précaire et sur la fracture sociale qui frappe actuellement l'Espagne. C'est l'histoire d'une mère célibataire qui a été amenée à retourner au foyer de sa mère à cause de sa précarité d'emploi. Elle a travaillé dans un entrepôt, dans un centre d'appels et comme livreuse de publicité. Mais cela ne l'a pas empêchée de poursuivre son rêve d'être cuisinière. De plus, malgré la réalité qu'elle doit vivre, elle sourit toujours pour que la réalité de son fils ressemble beaucoup plus à une belle histoire. Cette histoire, c'est Clara. Une histoire inspirée des histoires vraies de nombreux proches que nous avons tous et un hommage à eux.

En 2020, Arcos lancera la série Clara, un couteau qui combine notre tranchant le plus travaillé et notre manche le plus simple.

Per la sua campagna pubblicitaria, **Arcos** ha creato "Clara". Un cortometraggio che vuole sensibilizzare rispetto alla precarietà del lavoro e alla situazione sociale che esiste oggi in Spagna. Racconta la storia di una ragazza madre che ha dovuto tornare a vivere a casa di sua madre, a causa dell'instabilità lavorativa in cui si trova. Ha lavorato in un magazzino, in un call center e facendo volantinaggio. Tuttavia, non rinuncia ad inseguire il suo sogno di diventare una cuoca. Nonostante la realtà che è costretta a vivere, inoltre, sorride sempre, affinché la realtà di suo figlio possa assomigliare il più possibile a quella di una favola. Clara è questa favola. Una favola basata sulle storie vere di molti dei nostri familiari e un omaggio a tutti loro.

Nel 2020 Arcos lancerà la serie Clara, un coltello che unisce il nostro filo più elaborato con il nostro manico più semplice.

Компания **Arcos** создала для своей рекламной кампании: «Клара». Это короткометражный фильм, целью которого является повышение осведомленности общества о проблемах безработицы и социальном неравенстве, существующие на сегодня в Испании. Фильм повествует историю матери-одиночки, которая была вынуждена вернуться в дом своей матери из-за нестабильности на работе. Она работала на складе, в колл-центре и раздавала листовки. Тем не менее, все это не заставит ее отказаться от своей мечты стать поваром. Кроме того, несмотря на реальность, в которой ей приходится жить, она всегда улыбается, чтобы жизнь ее сына была больше похожа на сказку. Клара - это ее история. Фильм основан на реальных историях многих наших родственников, которым нужно отдать должное за их мужество.

В 2020 году компания Arcos запустит серию Clara - нож, в котором объединяется наше самое изысканное лезвие с нашей простейшей рукоятью.



La empresa se reserva el derecho a cualquier modificación / The company reserves the right to any modification
L'entreprise se réserve le droit à toutes modifications / La ditta si riserva di apportare qualsiasi modifica al presente catalogo che venga ritenuta necessaria
Компания оставляет за собой право вносить любые изменения



ROUGE PLUS
Vi EQUIPEMENT
160 Avenue Paul Vaillant Couturier
93120 LA COURNEUVE
tel.: +33 (0)1 75 43 77 96
fax: +33 (0)1 75 43 77 97

site web: www.rougeplus.com
email: contact@rougeplus.com